

Gołota w Nowym Sączu? — czytaj str. 4

Czwartek, 1 lipca 1999 r.

Nr 151 (15576)

Rok LI

Nr ind. 35015X PL ISSN 0208-7693

Wyd. 1 2 3 4 5

Cena 80 gr

## Krótko

## Legionista na urlopie

Zatrzymany wczoraj w Częstochowie 21-letni Radosław P. przyznał się do zabójstwa 16-letniego Arkadiusza Z. w Silpi k. Włoszczowy oraz do postrzelenia 15-letniego Tomasza C. i dwóch policjantów w Częstochowie. Zatrzymany jest żołnierzem Legii Cudzoziemskiej.

(Szczegóły na str. 3)

## Wielka obława

W Łodzi zatrzymano 21 osób w wieku od 25 do 70 lat, podejrzanych o udział w zorganizowanej grupie przestępczej, trudniącej się głównie oszustwami gospodarczymi. Wśród zatrzymanych są m.in. biznesmeni, lekarze i były funkcjonariusz milicji.

(Szczegóły na str. 3)

## Stanisław Ziętek prezesem

TS Wisła SSA ma nowego prezesa. Po rezygnacji Ludwika Mięty-Mikołajewicza, Zgromadzenie Wspólników wybrało na to stanowisko Stanisława Ziętkę. Wiceprezesem został Zbigniew Koźmiński.

(Szerzej — str. 20)

## Kurdyjski protest

Politycy niemieccy mają nadzieję, że turecki sąd apelacyjny uchylił wyrok śmierci na kurdyjskiego przywódcę Abdullaha Ocalana. Nadzieję taką wyraził minister spraw wewnętrznych Otto Schily. Tymczasem w Niemczech płoną tureckie placówki.

(Szczegóły na str. 2)

Amerykańskie wzory na polskich drogach

## Z rękami na kierownicy



Od dziś zmieniają się niektóre zasady kontroli pojazdów. Nowością jest to, że bez wyraźnego polecenia ze strony policjanta nie możemy wychodzić z samochodu, a ręce podczas kontroli powinniśmy trzymać na kierownicy.

Od dziś, gdy zatrzyma nas policja nie możemy wychodzić z samochodu i podchodzić do funkcjonariuszy. Powinniśmy się zatrzymać w miejscu wskazanym przez policjanta, trzymać ręce na kierownicy i czekać, aż funkcjonariusz podejdzie do nas, przedstawi się podając swój

stopień, imię, nazwisko i powód, dla którego nas zatrzymał. Dopiero na polecenie kontrolującego możemy wyłączyć silnik i włączyć światła awaryjne.

Kurtuazja nie obowiązuje w przypadku policyjnego pościgu. Wtedy, policja ma prawo zatrzymać nas w dowol-

nym miejscu, nakazać nam opuszczenie auta, stanąć w rozkroku z rękami na dachu auta lub nawet położyć się na jezdni z twarzą do ziemi.

Od dziś policjant dla własnej wygody nie może nas zabrać do swojego radiowozu (z wyjątkiem podejrzenia, że jesteśmy w stanie wskazującym na spożycie alkoholu, lub by udowodnić na podstawie zapisu wideo zbyt szybką jazdę).

(Dokończenie na str. 7)

SKOZK nie zapłaci!

## Upiory „pasa drogowego”

Weryfikując poprzednie decyzje b. prezydenta Krakowa Józefa Lassoty, obecne władze miasta zażądały od Narodowego Funduszu Odnowy Zabytków Krakowa opłaty za zajęcie pasa drogowego przy prowadzonych remontach rewaloryzacyjnych. Ustawa o Funduszu takich wydatków nie przewiduje, a jego dysponent, Społeczny Komitet Odnowy Zabytków Krakowa, odrzuca wszelkie roszczenia.

Prezydium SKOZK, którego przewodniczy prof. Tadeusz Chrzanowski, podjęło w tej sprawie wczoraj wiążącą uchwałę. Obecna na posiedzeniu wiceprezydent miasta, Teresa Starmach twier-

dziła, że władze Krakowa nie są zachwycone koniecznością ściągania takich opłat, ale obowiązujące prawo nie pozostawia im w tej sprawie żadnego pola manewru.

(Dokończenie na str. 7)

Karpiński, Witkiewicz, Kossak...

## Odzyskano 11 obrazów



Kolejna seria kradzieży obrazów z krakowskich mieszkań, która rozpoczęła się w styczniu bieżącego roku, zanepokoili nie tylko właściciele mieszkań. Również policja, mająca przecież w pamięci seryjną kradzież ponad 160 obrazów i dzieł sztuki w 1997 roku, z których tylko około 60 udało się odzyskać, postanowiła dmuchać na zimne. W Wydziale Kryminalnym Komendy Miejskiej Policji powołano specjalną grupę zajmującą się kradzieżami dzieł sztuki. Efektem jej działania jest odzyskanie 11 obrazów.

(Dokończenie na str. 7)

W Zakopanem

## Będzie Uniwersjada 2001

Wczoraj komitet wykonawczy federacji sportu akademickiego FISU podjął decyzję o powierzeniu Zakopanemu zorganizowania w roku 2001 Uniwersjady Zimowej. Będzie to już trzecie święto akademików pod Giewontem. Pierwsza Uniwersjada w roku 1956, kolejna, przeprowadzona w roku 1993 uznana została za najlepiej zorganizowane zimowe igrzyska akademickie. Opinia ta nie zmieniła się do dziś.

— Właśnie wczoraj radni podjęli uchwałę upoważniającą Zarząd Miasta do podjęcia starań o uniwersjadę w roku 2001 lub 2003. Na Majorce musieli się szybko o tym dowiedzieć — żartuje Jan Gluc, znany działacz sportowy, przewodniczący komisji sportu rady. — Tak naprawdę, to jesteśmy zaskoczeni. Wszystko wskazywało na Vancouver, my bardziej liczyliśmy na rok 2003. Prawdopodobnie przeważał fakt, że tam nie ma skoczni narciarskiej. Najbliższa jest w odległości 2 tysięcy kilometrów.

— Dolożymy wszystkich starań, aby ta uniwersjada wypadła jeszcze lepiej niż w 1993 r. — zapewniał burmistrz Adam Bachleda-Curuś. Zakopanemu potrzebne są duże imprezy sportowe, o wysokiej randze.

Zakopane swoją gotowość przyjęcia akademików złożyło na ręce prezydenta FISU Primo Nebiolo zimą w czasie Uniwersjady w Popradzie. Kilka tygodni temu pod Giewont przyjechał Fritz Holzer, delegat techniczny FISU, który ocenił złożony przez zakopiańczyków wniosek.

(Dokończenie na str. 7)



JUTRO W GAZECIE KRAKOWSKIEJ

## To dziecko było wybrane

• Ojciec 13-letniej Agnieszki Biskup z Nowej Wsi, która zginęła w drodze na spotkanie z Janem Pawłem II w Starym Sączu nie ma najmniejszej wątpliwości, że było to przeznaczenie.



## Podarunki prezesa

• Prezes Polonii amerykańskiej Edward Moskal miał otrzymać honorowe obywatelstwo Dębicy. Miał być tu w czerwcu, ale go nie było. Jest za to tomograf komputerowy, dar Polonii, przywieziony rok temu. Wyczekiwany prezent jeszcze nie działa, bo... brak części.

## Zamach na wodza

• Przed 20 laty próbowano wysadzić pomnik Lenina w Nowej Hucie. Dziś można spekulować, że mogła to być nieudana prowokacja SB lub STASI. Powód? Pretekst do odłożenia wizyty nowo obranego papieża Jana Pawła II w Polsce. Kontynuujemy relację z gigantycznego śledztwa, które... nie dało rezultatu.

## Krótko

## Koniec handlu wolnocłowego



Zgodnie z decyzją Komisji Europejskiej o likwidacji handlu wolnocłowego na trasach wewnątrzunijnych, od dziś w krajach Unii Europejskiej zostaną zlikwidowane sklepy wolnocłowe. Na zdj.: w ostatnim dniu funkcjonowania sieci handlowej Duty Free ruch w sklepie na promie Manet płynącym z Calais do Dover był większy niż zawsze.

## Czernomyrdin znów w „Gazpromie”

Wiktor Czernomyrdin, zwany przez rosyjskich dziennikarzy „gazowym carem Rosji”, został wybrany na przewodniczącego rady nadzorczej „Gazpromu” (Czernomyrdin był już prezesem „Gazpromu” w 1989 r.). Rosyjscy obserwatorzy sądzą, że stanowisko przewodniczącego będzie dla Czernomyrdina odskocznią do dalszej kariery politycznej.

## Zaproszenie dla opozycji

Premier Jugosławii Momir Bulatović wezwał przywódców partii opozycyjnych do rozmów na temat rekonstrukcji rządu. Ma to najprawdopodobniej związek z wtorkową wypowiedzią prezydenta Jugosławii Slobodana Miloševicia, który zapowiadał, że „wszystkie większe partie parlamentarne powinny zająć miejsca w rządzie federalnym”.

## Pierwszy lot X-34

Samolot raketowy X-34, który ma służyć do wysyłania w kosmos sztucznych satelitów, odbył swój pierwszy próbny lot, podwieszony pod skrzydłem samolotu L-1011. W przyszłości bezpilotowy X-34 będzie się odbywał od L-1011 na wysokości 11 kilometrów, aby z prędkością 8 Mach, czyli osiem razy większą od szybkości dźwięku, wznieść się na 75 kilometrów. Jego duża prędkość ułatwi wystrzelenie stamtąd na orbitę sztucznych satelitów. (PAP)

Płoną tureckie placówki w Niemczech

## Kurdyjski protest

Politycy niemieccy mają nadzieję, że turecki sąd apelacyjny uchyli wyrok śmierci na Abdullahu Ocalana. Nadzieję taką wyraził także minister spraw wewnętrznych Otto Schily. Tymczasem w Niemczech płoną tureckie placówki.

W nocy z wtorku na środe spłonęły trzy biura podróży w Bremie. Kilku mieszkańców okolicznych kamienic trzeba było ewakuować. Policja zatrzymała dwie osoby podejrzane o ten zamach.

W Stuttgarcie trzech młodzi mężczyźni wrzucili bomby zapalające do tureckiego ośrodka kultury, który Turcy wykorzystują również jako meczet. Jedna osoba została lekko ranna.

W Wuppertalu celem nocnego ataku stało się biuro podróży i dwa stowarzyszenia kulturalne. W Berlinie trzech zamaskowanych napastników wrzuciło do tureckiej kawiarni koktajle Mołotowa. Podobne zajścia miały miejsce w Bielefeldzie, Moenchengladbach i Sindelfingen w Badenii-Wirtembergii.

W Niemczech sądzi się, że te ataki są odwetem za wyrok na Ocalana.



W Stuttgarcie trzech młodzi mężczyźni wrzucili bomby zapalające do tureckiego ośrodka kultury

Senator z Berlina Eckart Werthebach wyraził pogląd, powszechny w Unii Europejskiej, że wyroki śmierci nie pasują do dzisiejszych czasów.

W Niemczech mieszka pół miliona Kurdów, głównie z Turcji, ale również z Syrii, Iraku i Libanu. Wszyscy uważają Abdullaha Ocalana za bohatera narodowego.

Według rozeznania służb wywiadowczych, spośród półmilionowej społeczności kurdyjskiej w Niemczech, około 9 tys. to członkowie Partii Pracujących Kurdystanu (PKK), a 50 tys. to jej sympatycy. Władze niemieckie zdelegalizowały PKK pod koniec 1993 roku.

Większość Kurdów związana jest ze stowarzyszeniami kulturalnymi. Dwanaście z nich jest skupionych w Federacji Stowarzyszeń Kurdyjskich w Niemczech (YEKKOM) z siedzibą w Bochum.

Kurdowie, w przeciwieństwie do Turków, nie uzyskali statusu mniejszości etnicznej w Niemczech, co tylko powiększa ich frustrację. Delegalizacja PKK pociągnęła za sobą zamknięcie związków z nią stowarzyszeń i organizacji. To również przyczyniło się do wzrostu agresji u Kurdów — uważają eksperti. (PAP)



23 uczniów klas początkowych i przedszkolnych zginęło w pożarze, jaki wybuchł wczoraj wkrótce po północy w jednym z obozów wakacyjnych w Korei Płd. Rannych jest dwoje dzieci i nauczyciel. Pożar wybuchł w jednym w trzech trzypiętrowych budynków, w których spało 450 dzieci i ich nauczyciele. Ogień pojawił się najprawdopodobniej na trzecim piętrze i rozprzestrzenił na pozostałe piętra budynku. Budynek nie był wyposażony w alarm i miał przestarzały system przeciwpożarowy. Straż pożarna została poinformowana dopiero 70 minut po pojawieniu się ognia, gdyż pożar uszkodził linie telefoniczne. Co więcej wozy strażackie przybyły dopiero godzinę po wezwaniu, ponieważ najbliższa remiza znajduje się w odległości 70 km od obozu. Gąszenie pożaru trwało trzy godziny. (PAP)

Tokio najdroższe, Quito najtańsze

## Cena miasta

Najdroższymi miastami świata są wciąż miasta japońskie, najtaniej żyje się w Harare i Quito, zycie w Paryżu jest zaś droższe niż w Londynie — wynika z raportu „The Economist Intelligence Unit” (EIU).

Badanie porównuje koszty życia w 122 miastach świata. Zestawienie wykonuje dwa razy w roku EIU, brytyjska firma badawcza.

W świetle ostatnich badań, najdroższym miastem świata jest Tokio, za nim znalazła się Osaka, na trzecim miejscu zaś umieszczono Hongkong i Zurych, który okazał się najdroższym miastem europejskim.

Nowy Jork znalazł się na 12. miejscu jako najdroższe miasto USA. Chicago zajęło 26. pozycję, San Francisco — 29., a Los Angeles — 35.

Z miast UE najdroższą metropolią okazał się Paryż na siódmym miejscu listy, który wyprzedził droższy od niego wcześniej Londyn — obecnie na dziewiątej pozycji. Najtańszym miastem UE okazała się Lizbo-

na, która otrzymała dopiero 61. miejsce w rankingu. Najtańszym z badanych miast europejskich okazał się Budapeszt.

Dewaluacja rosyjskiego rubla i walut państw Ameryki Południowej doprowadziła w zeszłym roku do znacznego spadku pożytych miast rosyjskich i południowoamerykańskich.

Brazylijskie Rio de Janeiro przed spadkiem wartości reāla było 28. najdroższym miastem na świecie. Obecnie jednak znajduje się na 111. ze 122 pozycji.

Koszty życia w Moskwie, która niegdyś znajdowała się na trzecim miejscu listy, a po dewaluacji rubla w sierpniu zeszłego roku spadła na 88. pozycję, powoli wzrastają — w ostatnim rankingu stolica Rosji uyskała już 38. pozycję. (PAP)

## Paryskie soldy bez granic!

Korespondentka „GK” pisze z Francji

Po wieży Eifela, katedrze Notre Dame, Luwrze itd. paryskie soldy wpisują się na „listę dziedzictwa narodowego”. I to bez przesady. Trwać będą sześć tygodni. Trochę dłużej czy krócej, w zależności od magazynów. I naprawdę nie ma dla nich granic. Cały świat uzupełnia garderobę w Paryżu. Obniżki cen wahają się od 30 do 50 procent, rzadziej 70 proc.

Soldy co roku witane są z wielkim zadowoleniem, ale tegoroczne pobijają wszystkie rekordy. Już w tych pierwszych dniach obroty sklepów i wielkich magazynów wzrosły o 40 proc. w porównaniu z rokiem poprzednim, który już nazywano „rekordowym”. Nowością tegorocznych jest to, że to wielkie targowisko otwarte jest też w niedzielę.

Słynna paryska Galeria Lafayette, przy bulwarze Haussmanna, dzień w dzień od soboty sprzedaje za ponad 30 milionów franków (5 mln dolarów) rozmaitych szmatek i innych akcesoriów kosmetyki i przyodziewku.

Kobiety są na granicy kryzysu nerwowego, szczególnie japońskie turystki, prawdziwie „złota żyła soldów”. Pannie z Kraju Kwitnącej Wiśni potrafią od piątej rano czekać na otwarcie wielkich magazynów i luksusowych butików. Ubierają się od A do Z: u Chanel, Gucci, czy w Adidasie. Wychodzą z zakupów z dziesiątkami plastikowych toreb. Luksusowe butiki i magazyny mają „na składzie” obsługę posługującą się językiem japońskim. Według nich, Japonki nie kupują tylko dla siebie, ale również dla koleżanek, które zostały w kraju. Zawsze bowiem za-

opatrzone są w długą listę tego, co mają nabyć. „Miejscowi” twierdzą, widząc cały autokar z japońskimi turystami, zatrzymujący się przed sklepami luksusowym kosmetycznym i garderobianym, że kupują to po to, żeby na miejscu, u siebie, handlować. Zatrzymują się też przed sklepami autokary z turystami belgijskimi czy angielskimi, a nawet chińskimi. Dyrektor luksusowych magazynów przy Bulwarze Haussmanna twierdzi, że Chinki kupują rzeczy mniej luksusowe niż Japonki, ale za to musi to być ostatni krzyk mody. Oblicza też pan Jean-Michel Halléze, że azjatyccy klienci (niezależnie od płci) wydają przynajmniej tysiąc dolarów na swoje soldowe zakupy. Europejscy klienci nie przekraczają na ogół jakichś 400.

Maria de HERNANDEZ-PALUCH

Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską

## Zasnął przy pracy

W Malezji aresztowano złodzieja, który uciał sobie drzemkę... na miejscu przestępstwa. Właściciel domu, do którego się włamało, Yusaini Ali, czekał aż intruz się obudzi i dopiero wtedy oddał go w ręce policji.

— Byłem zaszokowany, kiedy na dywanie w moim salonie znalazłem śpiącego człowieka — powiedział Yusaini. Zawołał sąsiadów, ale ci poradzili mu, aby pozwolił zmęczonemu złodziejowi pospać przed aresztowaniem.

## Z muzeum do łóżka

Pierwsze na Ukrainie muzeum kultur seksualnych świata powstało w Charkowie (wschodnia Ukraina). Na razie odwiedzać go mogą tylko dorośli, ale w przyszłości planuje się otwarcie sal dla dzieci i nastolatków. Dyrektor placówki Walentyn Kryształ powiedział agencji UNIAN, że muzeum będzie sprzyjało poprawie kultury seksualnej na Ukrainie, a także „podwyższeniu jakości stosunków intymnych”. Kryształ ma nadzieję, że muzeum będzie uczyć ludzi, jak należy się kochać i co trzeba zrobić, aby być szczęśliwym w pożyciu małżeńskim.



Krishan Gopal Srivastava z Madhya Pradesh holuje zębami 275-tonowy statek w Kidderpore Dock w Kalkucie. Krishan pobił swój dotychczasowy rekord, jakim było holowanie 110-tonowego katamaranu w Ferry Wharf w Bombaju w 1996 r.

## Jak jaskółki wzbogaciły miasto

Tajskie miasteczko Pakpanang w południowej prowincji Nakhon Srithammarat, robi doskonale interesy dzięki jaskółkom, które zachęca się tu do budowy gniazd. Zupa z gniazd jaskółczych jest jednym z przysmaków kuchni chińskiej i to przysmaków kosztownych. Kilogram tych sklejonych śliną ptaków gniazd kosztuje 40-50 tys. bahtów, czyli 1,1- 1,4 tys. dolarów.

Mieszkańcy Pakpanang zachęcają jaskółki do gniazdowania, oddając im do użytku stare domostwa, albo budując specjalne domy dla ptaków. Kiedy gniazda są gotowe, następują „żniwa”. Ze sprzedaży jaskółczych gniazd nie ma najmniejszych problemów; kupcy przyjeżdżają po nie z Bangkoku i innych miast Tajlandii.

Jaskółczy interes w Pakpanang ruszył dwa lata temu, kiedy pewien miejscowy biznesmen natrafił na gniazda w opustoszałym domu. Niektórzy przedsiębiorcy mieszkańcy wyposażają domy w sztuczne wodospady i odtwarzają taśmy z ptasimi trelami, żeby zachęcić jaskółki do osiedlenia się właśnie u nich. (ms)



Na kolejowym dworcu głównym w Opolu odbyło się pożegnanie żołnierzy 10 Brygady Logistycznej Sił Reagowania NATO, którzy wyjechali do Kosowa, aby pełnić służbę w ramach KFOR. Z opolskiej jednostki do Kosowa wyjechało 37 żołnierzy 4 batalionu logistycznego, których zadaniem będzie wsparcie żołnierzy 18 batalionu szturmowego z Bielska-Białej. Zdaniem dowódcy batalionu ppłk Janusza Gawłowskiego opolscy żołnierze są przygotowani do wypełnienia tego zadania, jednak nie okazywali obaw przed misją.

Każdy z żołnierzy jest wyposażony w nowoczesne karabinki automatyczne „beryl” na standardową amunicję NATO oraz broń krótką i kamizelki kuloodporne. Oprócz żołnierzy, w transporcie kolejowym do Kosowa pojechały wyposażone w sprzęt logistyczny ciężarówki oznaczone symbolem jednostki — białym żubrem. (PAP)

Zastrzelił nastolatka spod Włoszczowy, postrzelił drugiego chłopca i dwóch policjantów

## Legionista na urlopie

Zatrzymany wczoraj w Częstochowie 21-letni Radosław P. przynależał do zabójstwa 16-letniego Arkadiusza Z. w Słupii k. Włoszczowy oraz do postrzelenia 15-letniego Tomasza C. i dwóch policjantów w Częstochowie.

Prokuratura Rejonowa dla miasta Częstochowy postawiła, pochodzącemu z Poznania Radosławowi P., zarzut usiłowania zabójstwa dwóch policjantów. Posługiwał się on paszportem wystawionym przez polski konsulat w Lyonie. Jak sam twierdzi, jest żołnierzem Legii Cudzoziemskiej.

Krótko po północy, kiedy jechał dużym fiatem przypadkowo zatrzymanym w Częstochowie do policyjnej kontroli, wyciągnął broń i ciężko postrzelił dwóch funkcjonariuszy. Następnie uciekł z miej-

scą zdarzenia, ale 20 minut później został schwyty pod czas obławy.

Podczas przesłuchania Radosław P. przyznał się do postrzelenia policjantów, a także do tego, że we wtorek strzelał do chłopców zbierających jagody w lesie koło Włoszczowy. 16-letni Arkadiusz Z. został wówczas zabity, a jego kolega, 15-letni Tomasz C. — ciężko ranny.

Z informacji uzyskanej od postrzelonego chłopca wiadomo, że w lesie, gdzie zbierali jagody, spotkali ostrzyżonego „na jeża” i ubranego w mun-

dur „moro” mężczyznę nieco starszego od nich. Pytał o drogę, a potem niespodziewanie oddał do nich kilka strzałów z pistoletu. Ranny doczołgał się do najbliższego gospodarstwa i wszczął alarm. W pościgu za mordercą brało udział ponad 100 policjantów, psy tropiące i helikopter.

Sledztwo w obu sprawach prowadzi policja pod nadzorem częstochowskiej prokuratury.

Jak powiedział rzecznik Prokuratury Okręgowej w Częstochowie, Romuald Basiński, prowadzone są m.in. badania broni, którą posługiwał się zabójca: pistoletu maszynowego Scorpio i pistoletu TT. (PAP)

Za służbę w Legii Cudzoziemskiej Polakom grozi kara

## Na cudzym żołdzie

Francuska Legia Cudzoziemska — jedna z najslawniejszych formacji bojowych na świecie — została utworzona w 1831 r. z rozkazu króla Ludwika Filipa I do służby poza terytorium Francji. Pierwszym jej zadaniem był podbój Algierii.

Teoretycznie żołnierzami Legii mogą być tylko cudzoziemcy, szkoleni we Francji i następnie walczący dla niej. Faktycznie przyjmowani są również Francuzi, którzy przedstawiają się jednak jako obcokrajowcy.

Dokładnie nie można określić liczby Polaków służących w Legii, ale według szacunków jest ich przynajmniej kilkuset.

Polskie prawo zabrania obywatelom naszego kraju służby w obcych siłach zbrojnych i dla

tego osoby, które służyły w Legii Cudzoziemskiej odpowiadają za złamanie przepisów ustawy o powszechnym obowiązku służby wojskowej. Grozi im kara do 5 lat pozbawienia wolności.

Od początku lat 90. odbyło się kilka procesów polskich legionistów. Prowadziły je prokuratury garnizonowe. Wykonanie ferowych wyroków sądy na ogół zawieszają. (PAP)

Łódzka policja rozbiła gang przestępców gospodarczych

## Wielka obława

Zatrzymano 21 osób w wieku od 25 do 70 lat, podejrzanych o udział w zorganizowanej grupie przestępczej, trudniącej się głównie oszustwami gospodarczymi. Siedemnastu z nich aresztowano — poinformowała łódzka policja.

Zdaniem zastępcy Prokuratora Okręgowego w Łodzi Kazimierza Olejnika, ujawniona grupa miała charakter mafijny. Była najbardziej zorganizowanym gangiem w regionie. Policja i prokuratura zapowiadają dalsze zatrzymania w tej sprawie.

Zatrzymanym, którzy według prokuratury i policji zajmowali czołowe miejsca w gangu, postawiono zarzuty działania na szkodę Skarbu Państwa i co najmniej 50 przedsiębiorstw, wyłudzenia od nich towarów wartości ponad 125 mln zł oraz wręczenia łapówek w wys. ponad 220 tys. zł.

Wśród zatrzymanych są osoby z wykształceniem podstawowym, średnim i wyższym, w tym posiadające wyż-

sze tytuły naukowe, biznesmeni, osoby zajmujące stanowiska kierownicze, brokerzy ubezpieczeniowi i lekarze, w tym więźni. Jest także, będący od 1990 r. na emeryturze, były funkcjonariusz łódzkiej milicji.

Jak ustalono, zainteresowania związku były bardzo szerokie; jedną z podstawowych dziedzin była produkcja i dystrybucja win. Członkowie grupy zajmowali się także „branżą tekstylną, obuwniczą, mlekiem i węglem”. — Sprawców interesowały podmioty gospodarcze, w których uzyskiwali przedłużony termin płatności. Pobierali od nich towar, sprzedawali poniżej ceny rynkowej, a dostawcom nie płacili — powiedział

jeden z policjantów prowadzących śledztwo.

Zatrzymani są w większości mieszkańcami woj. łódzkiego. Zatrzymano ich na terenie całej Polski, w tym w Łodzi, Warszawie, Elblągu, Toruniu, Mragowie i Bielsku-Białej. Część z nich była wcześniej karana, głównie za przestępstwa kryminalne.

Na poczet przyszłych kar zabezpieczono należące do zatrzymanych mienie o łącznej wartości kilkunastu milionów złotych, w tym kilkanaście luksusowych samochodów, 380 tys. zł, 120 tys. USD, 80 tys. DM, zabytkowe meble i obrazy oraz złote precjoza. — Wielu z zatrzymanych, mimo iż nie wykazywali żadnych dochodów lub pobierali jedynie emeryturę, mieszkali w luksusowych willach-fortecach — powiedział jeden z policjantów. (PAP)

## Gwiazdy w Międzyzdrojach



Prezentacją kilkunastu popularnych aktorów filmu i teatru na plaży w Międzyzdrojach rozpoczął się oficjalnie późnym wieczorem IV Wakacyjny Festiwal Gwiazd. Festiwalowe imprezy, których głównym tematem jest Fryderyk Chopin oraz „Ogniem i mieczem”, trwały już przez całe wczorajsze popołudnie. Olbrzymie zainteresowanie gości i wczasowiczów wzbudziło otwarcie Gabinetu Figur Woskowych, gdzie uwieczniono najbardziej znanych aktorów. Na zdj.: Daniel Olbrychski i Dorota Stalińska przed słoneczną kąpielą. (PAP)

## Krótko

### Likwidacja kopalni

Ostatni dzień wydobywała wczoraj węgiel sosnowiecka kopalnia „Niwka-Modrzewów”. Rozpoczęła się zaplanowana na dwa lata likwidacja nierentownego zakładu. 2-tysięczna załoga ma znaleźć pracę w innych kopalniach.

### Nie ma pieniędzy na beryle

MON na razie nie ma formalnych i finansowych możliwości, by zakupić karabinki beryl od zakładów „Łuczniczka” — powiedział podczas konferencji prasowej minister obrony Janusz Onyszkiewicz. W sobotę odpowiedzialny za uzbrojenie wiceminister obrony Romuald Szeremietiew poinformował, że Agencja Rozwoju Przemysłu zaproponowała MON pożyczkę na zakup 5 tys. karabinków beryl. — Była próba, która mimo dobrej woli MON i Agencji Rozwoju Przemysłu na razie zawiodła. Miejmy nadzieję, że rozwiązanie się znajdzie — powiedział minister.

### Ekstradycja ochroniarzy

Dwaj ochroniarze podejrzani o kradzież miliona dolarów z konwoju bankowego, dotarli do Wrocławia. Wcześniej niemiecka policja przekazała ich stronie polskiej na przejściu granicznym w Świecku. Ponad milion dolarów zniknął 8 stycznia tego roku wraz z dwoma konwojentami — 37-letnim Cezarym Stelmachem i 31-letnim Jarosławem Szewczykiem, którzy przewozili pieniądze z wrocławskiego oddziału Reiffeisen Centrobank SA do Poznania.

### Przypadkowy strzał

Kasjerka jednej z katowickich instytucji, wpłacająca pieniądze w oddziale Banku Śląskiego w centrum Katowic i inny klient banku zostali niegroźnie ranni, gdy towarzyszącemu kasjerce konwojentowi spadła i wypaliła broń. Ochroniarz nosił pistolet TT w kaburze przypiętej do paska. Z relacji świadka zdarzenia wynika, że kabura zerwała się, broń uderzyła o kamienną posadzkę i wypaliła. Pocisk rykoszetem zranił kasjerkę w stopę, rykoszetował po raz drugi i drasnął w kolano klienta, stojącego przy innym okienku. (PAP)

Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską \* Pod kreską

## Polak potrafi...

Za dawkę śmiertelną lekarze medycyny sądowej uważają więcej niż 4 promile alkoholu we krwi, ale jak wiadomo... Polak potrafi. W Szczecinie w sierpniu zeszłego roku u 39-letniej kobiety wykryto 8,2 promila alkoholu.

Kobieta została zatrzymana na dworcu PKP w Szczecinie. Alkomat wykazał wtedy, że ma we krwi 6 promili. Kobieta miała ze sobą 1,5 litrową butelkę z resztką denaturatu. Została odwieziona do izby wytrzeźwień, skąd trafiła do szpitala na odtrucie. Badanie w szpitalu wykazało 8,2 promila.

Jeszcze „lepsze” rezultaty uzyskują mężczyźni. W sierpniu zeszłego roku u 63-letniego kierowcy samochodu osobowego wykryto 9,8 promila alkoholu. Informacja ta została podana do publicznej wiadomości dopiero we wrześniu, gdyż wydawała się nieprawdopodobna i trzeba było przeprowadzić dodatkowe badania.

W kwietniu tego roku policja zatrzymała w Pogwizdowie na Śląsku Cieszyńskim złodzieja, który miał we krwi 8 promili alkoholu. Zatrzymano go gdy uciekał po włamaniu do sklepu monopolowego. Kiedy alkomat wykazał 8 promili, policjanci pomyśleli początkowo, że zepsuł się sprzęt. Następne pomiary dały podobny wynik.



Sposób na upał

## Recepta na długowieczność

105 lat ukończył Włodzimierz Czajkowski, mieszkaniec Krajenki (pow. Złotów, woj. wielkopolskie). Dostojnemu jubilatowi życzenia złożyli radni miasta i gminy.

— Zawsze byłem zycziwy bliźnim — powiedział jubilat podczas uroczystej sesji rady miejskiej. Dodał, że w najbliższym czasie postara się spisać swoją receptę na długowieczność.

Jubilat urodził się w 1894 roku w Warszawie. Jego rodzice zmarli, kiedy miał trzy lata. Wychowywał się u dziadka w okolicach Grodna i Lidy, a później mieszkał tam do lat 50.

Całe życie zawodowo związał z lasem — ścinał drzewa, handlował drewnem i budował domy. Dostarczał między innymi drewno do budowy klasztoru w Niepokalanowie, gdzie poznał ojca Maksymiliana Kolbe.

Włodzimierz Czajkowski ma 19 wnuków, 30 prawnuków i 5 praprawnuków. Od trzech lat znów mieszka w Krajence, razem z najmłodszym wnukiem. Cieszy się dobrym zdrowiem, jest zawsze uśmiechnięty i szybko chodzi, nie używając laski.

## Krótko

### Nowy rzecznik wojewody

Nowym rzecznikiem wojewody małopolskiego został Artur Paszko, pedagog specjalizujący się w resocjalizacji i religioznawca. 28-letni Paszko, który odbywa studia doktoranckie w UJ, jest autorem ok. 20 publikacji naukowych, a jego zainteresowania to: „wpływ katolicyzmu (w tym przede wszystkim katolickiej nauki społecznej) na kształtowanie się oblicza ideowego i programu politycznego polskiej prawicy (zwłaszcza obozu narodowego okresu wojny i okupacji).

### Sztandar legionistów z Kęt odnaleziony

Delegacja Urzędu Gminy z Kęt przywiozła z Nowego Korczyna (woj. świętokrzyskie) sztandar kęckiego Związku Legionistów Polskich. Sztandar przeleżał w zakrystii korezyńskiego kościoła kilkadziesiąt lat.

Kęccy legionści ufundowali sztandar w 1930 r. Od 1939 r. jego losy są znane tylko częściowo. Któryś z legionistów mógł go ukryć w Nowym Korczynie, gdzie proboszczem na początku wojny był ks. Jan Francuz, dawny kapelan WP, który w latach 20. mieszkał w Kętach. W latach 70. sztandar zaginął, a odnaleziono go przypadkowo podczas przygotowań do majowych komunii. (mk)

## Strategiczne Brzeszcze

Beata Szydło, burmistrz Brzeszcz, przywiozła wczoraj do Urzędu Marszałkowskiego opracowaną właśnie strategię rozwoju gminy. — Te plany będą wdrażane w życie, a nie pozostaną tylko na papierze — powiedziała.

Według dokumentu, gmina wyznaczyła sobie zadanie łącznika gospodarczego między Podbeskidziem, Małopolską i Śląskiem. Atutem gminy jest także Kopalnia Węgla Kamiennego „Brzeszcze”, wokół której koncentruje się gospodarcze życie okolicy. Rodzi to jednak pewne zagrożenia. Samorząd musi być przygotowany na wypadek likwidacji lub upadku kopalni. Strategia Brzeszcz będzie brana pod uwagę przy opracowaniu planów rozwoju całej Małopolski. (mk)

Z głębokim żalem zawiadamiamy, że w dniu 29 czerwca 1999 r. odeszła od nas przeżywszy 86 lat

Ś†P

**Lucyna Julia Furmanek**

nestor - fotografik

Msza św. żałobna odprawiona zostanie dziś, tj. 1 lipca 1999 r., w kościele św. Kazimierza w Nowym Sączu o godz. 9.30.

Odprawienie Zmarłej na miejsce wiecznego spoczynku nastąpi w tym samym dniu o godz. 15.00 na cmentarzu komunalnym przy ul. Śniadeckich w Nowym Sączu.

Pogrążona w żałobie

**Rodzina**

1555/NS

## Umowy dla klinik, zachęty dla lekarzy i pielęgniarek Zegar przy rentgenie

O projekcie podległości akademii medycznych Ministerstwu Edukacji Narodowej oraz umowach między uczelniami i szpitalami klinicznymi dotyczących kształcenia studentów rozmawiali wczoraj w Krakowie rektorzy akademii medycznych z byłymi ministrami zdrowia i obecną szefową tego resortu.

Rektorzy stanowczo sprzeciwili się podporządkowaniu uczelni medycznych ministerstwu edukacji.

— Pracownicy MEN nie są do tego przygotowani. Poza tym, póki szpitale będą częścią systemu nauczania kadr medycznych, taka zmiana nie ma sensu — mówił Stanisław Konturek, prorektor UJ ds. Collegium Medicum.

Minister zdrowia Franciszka Cegielska zapewniła, że taka zmiana wymaga czasu i przynajmniej na razie nie się nie zmieni. Akademii medycznych mogą służyć rządowi pomocą w kreowaniu polityki zdrowotnej.

Co do umów uczelni z klinikami, ministerstwo zdrowia opracuje do 15 lipca procedury, według których te umowy będą zawierane. Od stycznia

tego roku szpitale kliniczne kształcą studentów za darmo.

— Proces dydaktyczny kosztuje. Nikt nie wie ile — właśnie to liczymy. Za kształcenie studentów powinna płacić uczelnia. Rektorzy twierdzą jednak, że nie mają na to pieniędzy. Przyjrzymy się, czy budżety akademii są do brze wykorzystywane — zapowiedziała minister Cegielska.

Franciszka Cegielska w rozmowie z „Krakowską” stwierdziła, że obecna struktura ministerstwa zdrowia nie przystaje do wytyczonych przez reformę zadań i sprzyja korupcji. Tworzony jest więc system nadzoru i przejrzystych procedur gospodarowania finansami. Zapytana o strajk radiologów powiedziała:

— Zachowali się nieuczciwie. Świetnie wiedzą, że 5-gdzinny czas pracy zostanie zachowany tam, gdzie jest przestarzały sprzęt czyli w 80 proc. placówek. Wiem, że wielu radiologów pracuje na dwa etaty. 10 godzin dziennie nie szkodzi ich zdrowiu? Zwróć się do PIP o kontrolę w tej sprawie — mówi Franciszka Cegielska.

Odpowiadając na pytanie o osłony socjalne dla zwalnianych pracowników służby zdrowia minister Cegielska stwierdziła, że nie będzie specjalnych osłon z wyjątkiem tych zagwarantowanych w funduszu pracy. Ministerstwo opracowuje natomiast system zachęt dla lekarzy i pielęgniarek, którzy zechcą zmienić miejsce zamieszkania i pracy. W niektórych regionach np. na Podkarpaciu brakuje kadry medycznej. Ci, którzy zdecydowali się na indywidualne praktyki mogą liczyć na preferencyjne kredyty. (Nit)

## Gołota w Nowym Sączu?

Tuż po walce Andrzeja Gołoty z Amerykaninem Quinem Navarro we wrocławskiej Hali Ludowej, nowowybrany prezes sęddeckich bokserów Bogusław Węgrzynek spotkał się z polskim pięściarzem. Gołota obiecał przyjazd do Nowego Sącza w połowie września.

Już w ubiegłym roku działacze sęddeckiego klubu wystosowali zaproszenie do Gołoty. Chociaż był wtedy w Zakopanem, przeprosił, że jest bardzo zajęty i odmówił przyjazdu do Nowego Sącza. Wszystkie wskazuje jednak na to, że

tym razem będzie gościem sęddeczan.

— Rozmawiałem z Gołotą prawie kwadrans — opowiada Węgrzynek. — Wspomniałem o naszym klubie, o Nowym Sączu. Gołota, który jeszcze nigdy nie był w naszym mieście

zapropozował sam, że tutaj przyjedzie. Prawdopodobnie będziemy gościć Andrzeja w połowie września tego roku. Spotka się tutaj z działaczami klubu i mediami. Nawiązałem bardzo dobre kontakty z przedstawicielami boksu zawodowego. We Wrocławiu poznałem wiele znaczących osób w boksie. To powinno wkrótce zaowocować imprezą wielkiej rangi w Nowym Sączu.

Dariusz GRZYB

## Młodzieniec z podciętym gardłem

Wczoraj po południu w Jasiennej wzywano pomocy dla 47-letniego mężczyzny, który podczas pracy w polu zastąpił ze skwaru. Kiedy jedyna w sęddeckim pogotowiu karetka reanimacyjna spieściła do umierającego, nadszedł kolejny dramatyczny sygnał. W jednym z domów na terenie Nowego Sącza znaleziono młodego mężczyznę z podciętym gardłem.

Obydwa tragiczne zdarzenia miały miejsce około godz. 14. W Jasiennej, pomimo natychmiastowego skierowania tam karetki reanimacyjnej oraz wysiłków ekipy medycznej, nie udało się uratować życia 47-letniego mężczyzny pracującego na polu. Stał się on drugą śmiertelną

ofiara upałów w nowosąddeckim w okresie zaledwie dwóch dni.

W Nowym Sączu 25-letniego mężczyznę z podciętym gardłem znalazł w jego mieszkaniu kolega. Zaalarmował pogotowie. Do człowieka będącego w stanie krytycznym pospieszyła specjalna

karetka wypadkowa czyli najlepiej wyposażona ze wszystkich będących akurat w dyspozycji stacji ratowniczej. Kiedy pomoc dotarła na miejsce młody mężczyzna jeszcze żył. Żywy dotarł również do szpitala. Jego stan był jednak tak ciężki, że wysiłki lekarzy okazały się bezskuteczne.

Do godzin wieczornych policji nie udało się ustalić jakie były przyczyny i okoliczności tragedii, która doprowadziła do śmierci 25-letniego mieszkańca Nowego Sącza.

Stanisław ŚMIERCIAK

Coca-Cola wycofuje szklane butelki

## Pleśń w Niepołomicach

Krakowski Sanepid zakwestionował wczoraj jeden z napojów produkowanych przez zakład Coca-Coli w Niepołomicach. W szklanej butelce Fanty znaleziono pleśń. Butelkę przyniósł jeden z klientów.

Już wcześniej Coca-Cola postanowiła wycofać z rynku polskiego wszystkie napoje w szklanych butelkach o pojemności 0,33 litra. Wymienione zostaną na plastikowe butelki o pojemności 0,5 litra.

Wymiana butelek rozpoczęła się wczoraj. Obejmuje wszystkie napoje produkowa-

ne w szklanych butelkach o pojemności 0,33 litra. — Wymiana wiąże się z wykryciem pleśni w butelkach z wodą Bonaq — powiedział, zastępca dyrektora generalnego Coca-Cola Poland Marcin Barcz.

Barcz. Feralną Bonaq, produkowano w Środzie Śląskiej. (PAP, mk)

## Ponosimy koszty czterech reform

Rozmowa z wicemarszałkiem Senatu RP

Andrzejem Chronowskim, nowym szefem Ruchu Społecznego AWS Regionu Małopolska

— Polityk spod Grybowa został liderem największej partii na prawicy w Małopolsce. Jak Panu udało się tej sztuki dokonać?

— Na tydzień przed wyborami zapadła jednogłośnie uchwała delegatów na I Małopolski Zjazd RS AWS z powiatów nowosąddeckiego, tatrzańskiego, gorlickiego i nowotarskiego popierająca moją kandydaturę. Jednocześnie Zarząd Regionu Małopolskiej Solidarności podjął decyzję, która spowodowała, iż zdecydowałem się na startowanie w wyborach. Cieszy mnie przede wszystkim to, że były to faktycznie wybory między różnymi programami prezentowanymi przez kandydatów. Małopolska potrzebuje bowiem rozwoju w szerokim tego słowa znaczeniu.

— Jak Pan podejmie działania dla zahamowania dramatycznego spadku społecznego poparcia dla AWS?

— Nie wiem, czy można mówić o „dramatycznym spadku” poparcia społecznego dla AWS. Słabsze wyniki sondażowe są oczywiście efektem kosztów jakie ponosimy za wdrażanie reform. Czterech reform, które były konieczne. Z pełną świadomością rozpoczęto ich wdrażanie. Trudno jest naprawić zaniedbania z kilku ostatnich lat. Pozostawienie dotychczasowego stanu zagrażało funkcjonowaniu polskiej gospodarki. Popelniono pewne błędy, których ilość jest



chyba proporcjonalna do rozmiaru wprowadzanych zmian. Owoce tych zmian nie będą szybko widoczne, ale kierunek obrany przez rząd Jerzego Buzka uważam za słuszny.

— AWS „trzeszczy”, czy Pana zdaniem uda się uratować jedność prawicy?

— Jeżeli AWS nie pozostanie jedyną poważną formacją, to polska prawica skaże się na niebyt przez wiele lat.

— Kto według Pana byłby najlepszym konkurentem dla Aleksandra Kwaśniewskiego w przyszłorocznych wyborach prezydenckich?

— Nie chcę mówić o konkretnych nazwiskach. Na pewno konkurent obecnego prezydenta powinien być jedynym kandydatem po prawej stronie sceny politycznej. Musi to być osoba integrująca środowisko pravicowe, osoba o wysokim morale. Jest wielu takich ludzi po prawej stronie.

Rozmawiał: Henryk SZEWCZYK

Gabriela Mazur piątym członkiem Zarządu HTS?

## Spotkania i narady

Pierwsze dwa dni prezesa Piotra Janeczka minęły głównie na spotkaniach z kadrą kierowniczą HTS. Prezes przyjął także m.in. radę nadzorczą „Belmer SA”, spółki — córki Sendzimira.

Na wtorkowym spotkaniu z kadrą kierowniczą HTS prezes powtórzył, że może nieco większym uszczegółowieniem, główne punkty swego programu, który prezentował już w maju na spotkaniu ze związkami zawodowymi.

Wczorajsze spotkanie z kierownictwem „Belmeru” dotyczyło rozważenia możliwości wyprowadzenia tej firmy z trudnej sytuacji.

W tym tygodniu zapadnie decyzja w sprawie piątego członka zarządu, odpowiedzialnego za sprawy ekonomiczne. Prawdopodobnie zostanie nim pani Gabriela Mazur, prezes Powszechnego

Towarzystwa Leasingowego przy HTS. Jeszcze w tym tygodniu powinna zebrać się rada nadzorcza HTS, która nie tylko wybierze piątego członka zarządu, lecz także swego przewodniczącego na miejsce inż. Mariana Kani, który zrezygnował z tego stanowiska.

Tymczasem nie słabnie akcja protestacyjna „Solidarności 80”. Na jutro planowany jest kolejny wiec. Według informacji przewodniczącego „osiemdziesiątki” Mieczysława Kucharskiego planowana jest w Krakowie wspólna akcja tego związku ze związkami pielęgniarek. (jp)

## Turyści bez granic

Dziś między Polską i Słowacją podpisana ma być umowa o uruchomieniu 22 nowych przejść granicznych. — Umowa wchodzi w życie z dniem podpisania — powiedziano „GK” w Karpacim Oddziale Straży Granicznej.

Dodatkowe przejścia usytuowane zostały na szlakach turystycznych i przeznaczonych są dla turystów. Dziewięć znajduje się na terenie Małopolski. Są to: Lełuchów, Jaworki, Szczawnica/Leńnica, Sromowce Niżne, Przywarówka k. Lipnicy, Zawoja Czato-

za, Głuchaczki na przełęczy Jałowieckiej oraz Rysy w Tatrach.

Granice, w zależności od miejsca, przekraczać będzie można od godz. 6 do 20. Nie będzie tam żadnych odpraw, a tylko wyrwykowe kontrole.

(mk) (K)

Marek Nawara u rzemieślników

# Samorząd Gospodarczy potrzebny od zaraz

Pod koniec ubiegłego roku Izby Rzemieślnicze w Krakowie, Nowym Sączu i Tarnowie, działające na terenie nowopowstałego regionu Małopolski założyły Małopolskie Porozumienie Izb Rzemieślniczych. Powstało, by jedna organizacja rozmawiała o ich problemach z władzami Sejmiku Wojewódzkiego, marszałkiem i wojewodą. Wczoraj rzemieślnicy dyskutowali o swych problemach z Markiem Nawarą, marszałkiem Województwa Małopolskiego.

Krakowska Izba Rzemieślnicza zaproponowała powołanie Sejmiku Gospodarczego Małopolski. Rzemieślnicy chcą współuczestniczyć w tworzeniu strategii rozwoju województwa. Myślą też o tym, jak pobudzać działalność gospodarczą w woje-

wództwie, przeciwdziałać bezrobociu i przekwalifikować zawodowo pracowników Małopolski. Zastanawiają się nad sposobami rozwoju edukacji, a w szczególności szkół kształcących rzemieślników. Nie zgadzają się m.in.

z projektem ustawy o społecznym inspektorze pracy.

— Dla mnie to bardzo ważne, by zintegrować środowisko. Małopolska jest jednym z 3 województw, w których nie powstał Samorząd Gospodarczy — mówi Janusz Chwajot, prezes Izby Rzemieślniczej w Krakowie. — Musimy myśleć o strategii rozwoju gospodarczego zwłaszcza małych i średnich przedsiębiorstw.

Marek Nawara zaproponował stworzenie komputerowego banku danych. To ważne zwłaszcza, by zachęcić

rzemieślników z innych państw do współpracy.

— Gdyby doskonale prosperujący stolarz we Francji chciał współpracować z dobrym stolarzem polskim, nie wie gdzie go szukać. Bank informacji, by to ułatwić. Można by też umieścić informacje o terenach do zagospodarowania w Krakowie i gminach. Trzebawy tam opisać gdzie jest ten teren, jak jest duży i jakie ma uzbrojenie — mówi Marek Nawara. — Potencjalni inwestorzy mogliby zobaczyć z kim można współpracować i gdzie inwestować. (RR)



## Widać światło...

Dziś o szóstej rano do ministerstwa gospodarki jadą cztery osoby, od których być może zawisł los „Sierszy”: burmistrz Trzebinii Adam Adamczyk, dyrektor kopalni Marian Pasierbek, dyrektor elektrowni Stanisław Gołąb i wiceprezes Nadwiślańskiej Spółki Węglowej, radny małopolski Stanisław Deja. Nie jest już tajemnicą, że rozważana będzie koncepcja przekształcenia KWK „Siersza” w nowy podmiot gospodarczy — spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością, której udziałowcami będzie kopalnia, elektrownia i miasto.

Od wczoraj w Warszawie przebywa prezes Zarządu NSW SA dr Henryk Stabla. Według naszych informacji w spotkaniu z „wielką czwórką” uczestniczyć będą: minister Janusz Steinhoff i wiceminister Jan Szlązak.

Do końca niewiadomym było, czy na koncepcję fuzji zgodzi się elektrownia. Jeszcze niedawno prezes Stanisław Gołąb raczej wykluczał połączenie z kopalnią przed rokiem 2004, ze względu na zadłużenie elektrowni związane z kredytami na budowę kotłowni fluidalnych. Według informacji pozyskanych w Urzędzie Miasta Trzebinia, prezes zmienił zdanie.

Pozostaje nam z niepokojem czekać na wyniki dzisiejszych rozmów.

Według wstępnych obliczeń „Siersza” sprzedała w czerwcu węgiel za 7,3 mln zł. O 200 tys. zł więcej, niż zakładał plan naprawczy.

Dziennikarze dzielą się na tych, którzy piszą, co wiedzą i tych, którzy wiedzą, co piszą. Do tych pierwszych należy niestety redaktor „Przełomu”, który w numerze 26 z 30 czerwca umieścił tekst pt. „Małopolska nie pomogła?” O tym, jak niewiele wie Pan Redaktor świadczy fakt, iż wspomina m.in. o „malańskim tekście w kąciku str. 5”. Widać Pan Redaktor nie zauważył, że od ponad dwóch tygodni informację na temat „Sierszy” są codziennie w tym samym miejscu. Codziennie, bo w naszym przekonaniu losy tej kopalni są jedną z najważniejszych spraw dla całej Małopolski.

Po drugie i nie mniej ważne — ludzie z „Sierszy”, którzy w obronie swojej kopalni postawili wszystko, mają prawo do codziennej informacji o tym, co się wokół nich dzieje. Stąd

zdumiewa zarzut „Przełomu”, iż podajemy na bieżąco wyniki finansowe kopalni i porównujemy je z programem naprawczym. Czyżby Pan Redaktor uważał górników „Sierszy” za ciemnych roboty, którym nie warto podawać takich informacji? Zdumiewający punkt widzenia, jak na redaktora piśma lokalnego.

I wreszcie sprawa najważniejsza: czy Małopolska opuściła „Siersze”? Czyżby Pan Redaktor nie dostrzegł za swojego biurka oczywistego faktu, że gdyby nie wręcz desperackie działania Społecznego Komitetu Ratowania Kopalni i Komitetu Protestacyjnego „Solidarności” wsparte przez władze wojewódzkie, samorząd powiatowy i miejski, to prawdopodobnie nie byłoby już „problemu Sierszy”? Czy nie wiadomo Panu o staraniach marszałka Marka Nawary, wojewody Ryszarda Mastowskiego, posta Stanisława Kracika i wielu innych, których nie sposób tu wyliczyć? Czy sądzi Pan, że na działania wszystkich stron konfliktu wokół „Sierszy” nie wywarła wpływu polityka kilku mediów małopolskich (nie taje, że ze znaczącym udziałem „Gazety”), iż gramy tą sprawę przy otwartej kurtynie?

Zgoda, nie o wszystkich działaniach pisaliśmy. Na to też przyjdzie czas, gdy sprawa znajdzie swój finał. Jestem pewien, że pozytywny. Świadczy o tym choćby wypowiedzi min. Jana Szlązaka, który wyraźnie zadeklarował, że układ z Bankiem Światowym nie podważa wcześniejszych ustaleń z czynnikami społecznymi. A wtedy — mówiąc szczerze — jest nam wszystko jedno, komu przypadnie zaszczyt uznania się za zbawiciela „Sierszy”. Nawet, jeśli ogłosi się nim skądinąd sympatyczny „Przełom”.

Jerzy PAŁOSZ

## Zarząd Gminy Tarnów

### zawiadamia

Stosownie do art. 18 ust. 2 pkt 5 ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. o zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity: Dz. U. z 1999 r. Nr 15, poz. 139; zmiana Dz. U. z 1999 r. Nr 41, poz. 412)

zawiadamia się,

że projekt zmiany miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego gminy Tarnów, zatwierdzonego uchwałą Nr XV/103/92 Rady Gminy w Tarnowie z dnia 10 czerwca 1992 r., zmienionego uchwałą Nr VII/32/94 z dnia 14 grudnia 1994 r. i uchwałą Nr XLI/328/98 z dnia 18 czerwca 1998 r.,

wyłożony będzie do publicznego wglądu łącznie z prognozą skutków wpływu ustaleń planu na środowisko przyrodnicze w dniach 12 lipca 1999 r. — 2 sierpnia 1999 r. w siedzibie Urzędu Gminy Tarnów, ul. Krakowska 19, Referat Budownictwa i Gospodarki Przestrzennej, pok. nr 105, w godz. od 9.00 do 13.00.

Zmiana planu obejmuje:

- 1) Wola Rzędzińska — teren Spółdzielni Produkcyjnej „Wolanka” — teren lokalizacji cmentarza — teren przyległy do działki nr 2209
- 2) Jodłówka Wałki — teren gminny, działka nr 270/6
- 3) Łękawka — działka nr 587
- 4) Błonie — teren parafialny o symbolu 01. UKS oraz działka nr 285
- 5) Zawada — działki nr 889, 893, 894, 895, 896, 900, 449, 450, 373, 374
- 6) Koszyce Małe — działka nr 686/17
- 7) Koszyce Wielkie — działki nr 137/1, 137/2, 137/3, 137/4, 137/5, 138/1, 138/2, 139, 140.

Zmiana planu dotyczy: zmiany ustaleń planu i przeznaczenia terenu.

Zgodnie z art. 23 ustawy: każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w projekcie planu, może wnieść protest.

Zgodnie z art. 24 ustawy: każdy, kogo interes prawny lub uprawnienia zostały naruszone przez ustalenia przyjęte w projekcie planu, może wnieść zarzut.

Zainteresowani mogą zgłaszać protesty i zarzuty na piśmie do Zarządu Gminy Tarnów, z podaniem oznaczenia nieruchomości, w terminie 14 dni po upływie okresu wyłożenia.

T/Z/332

## Profesorowie z Małopolski

Prezydent Aleksander Kwaśniewski wręczył wczoraj nominacje profesorskie. Wśród 94 nominowanych są naukowcy z Krakowa:

Nauki biologiczne: dr hab. Adam Dubin — Uniwersytet Jagielloński.

Nauki ekonomiczne: dr hab. Anna Harańczyk — Akademia Ekonomiczna.

Nauki fizyczne: dr hab. Barbara Krystyna Wosiek — Instytut Fizyki Jądrowej w Krakowie.

Nauki humanistyczne: dr hab. Jan Kida — Wyższa Szkoła Pedagogiczna, dr hab. Piotr Władysław Kowalski — UJ.

Nauki leśne: dr hab. Tadeusz Kowalski — Akademia Rolnicza.

Nauki matematyczne: dr hab. Barbara Urszula Opozda — UJ, dr hab. Kamil Rusek — UJ.

Nauki medyczne: dr hab. Krystyna Obtulowicz — UJ.

Nauki o Ziemi: dr hab. Jacek Lucjan Motyka — Akademia Górniczo-Hutnicza.

Nauki rolnicze: dr hab. Franciszek Borowiec — AR.

Nauki techniczne: dr hab. Roman Kadaj — AR, dr hab. Zofia Nowakowska — Politechnika Krakowska, dr hab. Jan Pielok — AGH, dr hab. Michał Szyper — AG.

(PAP)

## Trzydniowa konferencja

### Jak opodatkować nieruchomości

— Pracujemy nad systemem opodatkowania nieruchomości, w którym pod uwagę byłaby brana ich wartość. Na razie trudno mówić o konkretnych rozwiązaniach — powiedział wczoraj Grzegorz Nowecki z Ministerstwa Finansów.

Wczoraj w Krakowie rozpoczęła się doroczna konferencja Międzynarodowego Instytutu Podatków od Nieruchomości pod hasłem „Podatki od nieruchomości w krajach transformacji”. Przez trzy dni eksperci od finansów lokal-

nych oraz rynku nieruchomości z kilkunastu krajów będą omawiali dotychczasowe doświadczenia w tym zakresie, alternatywne systemy podatkowe, zasady wyceny oraz skuteczne funkcjonowanie systemu katastralnego. (pk)

## Pół wieku w drukarni

# Dyrektor Skrobacz emerytem

Kazimierz Skrobacz, dyrektor drukarni Centrum Prasowo-Poligraficznego w Krakowie pożegnał się wczoraj z pracownikami. Formalnie stał się emerytem, ale nie nikt, nawet on sam nie wyobraża sobie, że to będzie koniec współpracy z firmą.

Kazimierz Skrobacz miał być lotnikiem. Wychowany na nieśmiertelnej „Szkoła orląt” Janusza Meissnera ćwiczył najpierw w aeroklubie w Bielsku Białej, potem trafił do Dębina, wiele godzin spędził w powietrzu. To był początek lat pięćdziesiątych. W jego papierach wykryto, że ma krewnych w Anglii. To był kres kariery pilota.

Do Krakowa trafił przypadkiem, ściągnięty przez kolegę, tu skończył Technikum Poligraficzne i podjął pracę w drukarni „Książki i Wiedzy”. W 1954 r. przeniósł się do drukarni prasowej i pozostał jej wierny do dziś. Zaczynał od

przyjmowania zamówień, był kierownikiem działu dzielnego. W latach 1962-67 ukończył inżynierskie studia poligraficzne w Lipsku. Potem był szefem produkcji, zastępcą dyrektora, a od 1980 r. dyrektorem naczelnym. Po studiach wykładał przez kilkanaście lat przedmioty zawodowe w Technikum Poligraficznym.

Hobby dyrektora to jogging, dzień rozpoczyna od gimnastyki, latem uprawia działkę, czyta książki historyczne, „Politykę” i „Wprost” oraz przegląda codziennie wszystkie gazety drukowane w CPP. W tym



również „Gazetę Krakowską”.

Wczoraj w drukarni strzeliły korki szampana. Dyrektor od załogi i kierownictwa dostał wiele podarków. Najbar-

dziej ucieszył się ze złotego zegarka z odkrytym werkiem. Będzie mu przypominał stale kręcącą się poligraficzną maszynę drukującą gazetę.

(mas) (K)

Cukier – uniwersalny surowiec przyszłości

# Pończochy z landrynek

Co zastąpi ropę naftową, kiedy jej zasoby będą z czasem malały? Z czego będzie się wytwarzać tworzywa sztuczne, lekarstwa, środki piorące, środki ochrony roślin i wiele, wiele innych? Myśli się o tym, aby w ich produkcji wykorzystywać zgromadzone już i przyszłe surowce cukrowe. Mają one nie tylko tę zaletę, że stosunkowo łatwo można z nich kreować rozmaite substancje chemiczne, ale przede wszystkim – w porównaniu z materiałami produkowanymi z ropy naftowej – są lepiej przyswajalne przez środowisko naturalne.

## Czy zastąpi ropę naftową?

Świat dosłownie zasypany jest cukrem. Nie chodzi tu tylko o łakocie, za którymi przepadają najmłodszy, a którymi nie gardzą również dorośli. Od kilku lat prawie na całym globie ziemskim notuje się wciąż wzrastające nadwyżki cukrów, i to w najprzeróżniejszych postaciach. Musielibyśmy zjeść kilka tysięcy ton cukierków, aby sprostać temu słodkiemu balastowi. Dlatego naukowcy z wielu krajów, wraz z reprezentantami przemysłu cukrowniczego oraz ministerstw rolnictwa coraz bardziej zastanawiają się nad tym, w jaki sposób wykorzystać nagromadzone zapasy słodkości.

Specjaliści od węglowodanów (inna nazwa cukrów) nie od dzisiaj zwracają uwagę na szczególne właściwości chemiczne tych substancji. Ich zdaniem cukry, i to zarówno te, otrzymywane z buraków cukrowych, jak również skrobia i celuloza, są nie tylko doskonałym surowcem wyjściowym przy produkcji wielu innych substancji, lecz także ulegają zwykle stuprocentowemu rozkładowi biologicznemu. Mówiąc inaczej nie zostawiają po sobie odpadków.

Może to zabrzmieć dość szokująco, ale według chemików i technologów, cukry

są w stanie zastąpić wiele produktów, które do tej pory są otrzymywane z ropy naftowej. Tymczasem można tylko sobie uświadomić, jak wielu takich artykułów jesteśmy na co dzień użytkownikami... Można w to wliczyć tworzywa sztuczne, aktywne substancje piorące, chemiczne środki pomocnicze, takie jak różnego rodzaju kleje, substancje wypełniające, itd.

## Konkurencja dla plastiku

– Na razie produkty z cukrów nie są jeszcze zbyt opłacalne, ze względu na stosunkowo niskie ceny ropy naftowej. Dlatego przemysł che-

miczny nie inwestuje wiele pieniędzy w badania nad surowcami, które by mogły ją zastąpić – przedstawia aktualną sytuację jeden z ekspertów, zajmujących się problemem nadwyżek cukru. Zmiana stylu myślenia nastąpi jednak – jego zdaniem – już około roku 2020, kiedy wszyscy zaczniemy odczuwać powolne wyczerpywanie się zasobów naturalnych ropy naftowej.

A tymczasem to, co w chwili obecnej wytwarzane jest z plastiku, w przyszłości będzie mogło być produkowane ze... słodyczy. Być może trudno sobie jeszcze to wyobrazić, ale dla przykładu popularne pończochy lub rajstopy będą mogły również być wytwarzane z cukru. Trochę chemii: z cukrów można otrzymać kwasy dwukarboksylowe, które z kolei z dwuaminami tworzą znany wszystkim poliamid. I już prawie mamy materiał na pończochy. Innym przykładem są produkowane z cukrów herbicydy,

czyli środki chwastobójcze oraz substancje pomocnicze przy produkcji leków, takie jak rozpuszczalne w przewodzie pokarmowym kapsułki i wiele innych.

## Wybredne bakterie

Pewne substancje cukrowe już dzisiaj znalazły zastosowanie jako składniki środków piorących. Poszukuje się przy tym oczywiście takich związków, które po „wykonaniu” swojego zadania w pralce, są w postaci ścieków łatwo rozkładalne przez bakterie. Znana niemiecka firma chemiczna „Henkel” ma w tym względzie już spore sukcesy, niemniej jednak nieustannie poszukuje substancji cukrowych, jeszcze bardziej przyjaznych środowisku.

Mówiąc obrazowo, bakterie zaprzęgnięte do „pracy” w oczyszczalniach ścieków „obgryzają” często tylko kawałek molekulej substancji piorącej, pozostawiając po praniu. Inna część takiej molekulej, często dość szkodliwa pozostaje nierozłożona w środowisku. Dlatego chemicy usiłują, za pomocą różnych sztuczek tak modyfikować te substancje, aby całe stały się strawnym kąskiem dla bakterii.

– Tak czy inaczej badania nad związkami cukrowymi znajdują się jeszcze w powijakach – podkreślają naukowcy, pracujący nad przyszłym ich wykorzystaniem. – Być może dopiero za około 20 lat będziemy się cieszyli w miejsce dotychczasowych – plastikowych, nowymi cukrowymi kubkami na jogurt – dodają.

Jacek JACHIMECKI



# Rodzi się informatyczna autostrada

Naukowcy z Katedry Telekomunikacji Akademii Górniczo-Hutniczej, we współpracy z Telekomunikacją Polską S.A., budują nowoczesną infostradę, czyli autostradę dla informacji. Eksperyment znajduje się w zaawansowanym stadium. Jego zakończenie przewidywane jest na koniec października, wtedy powstanie na AGH tzw. platforma usług. Dalszy rozwój infostrady – własności TP S.A. – będzie już zależał od tego, czy uda się znaleźć klientów dla tej usługi.

– Zbudowaliśmy w Krakowie – w technologii pasywnej sieci optycznej – sieć światłowodową, w której transportowane są informacje. To jedna z pierwszych na świecie sieci tego typu, w dodatku bardzo ekonomiczne rozwiązanie – wyjaśnia prof. dr hab. inż. Andrzej Pach. – Prace nad infostradą wykonywaliśmy uczelnianym w IV Programie Ramowym, finansowanym przez Unię Europejską.

Obok Krakowa projekt jest realizowany w Danii i Portugalii. Naukowcy z Wydziału Elektrotechniki, Automatyki,

netu oraz do przygotowywanej właśnie multimedialnej bazy danych o charakterze edukacyjnym. Na razie serwer zawiera 36 godzin materiału filmowego z dziedziny biologii, geografii i telekomunikacji. Jedną godzinę filmu to jeden gigabajt.

– Zaletą bazy jest możliwość załadowania do niej dużej ilości różnorodnych materiałów wideo o świetnej jakości. Abonent będzie miał możliwość przeszukiwania tego materiału, za pomocą słownika, a także komponowania dowolnych sekwencji ma-



Fot. Agnieszka Muszalska

Jeden z budowniczych krakowskiej infostrady – prof. Zdzisław Papir

Informatyki i Elektroniki AGH przeprowadzili eksperymentalne łączenie z duńskim ośrodkiem. Przekazywane były materiały wideo z zakresu geografii i biologii.

Sieć obejmuje na razie część Krakowa, leżąca w promieniu kilku kilometrów od AGH. Zakończenia światłowodów znajdują się blisko abonenta, co jest właśnie nowatorskim rozwiązaniem, m. in. w Szpitalu Jana Pawła II, Akademii Rolniczej, Polskiej Akademii Nauk, w firmach komputerowych, w jednym z banków oraz u prywatnych abonentów zamieszkałych przy ulicy Lea. W sumie u 96 abonentów.

Sieć szerokopasmowa, którą projektował i wdrażał zespół naukowców AGH oraz inżynierów TP SA, pozwala na przesyłanie wysokiej jakości ruchomych obrazów cyfrowych i na szybki transport informacji – pięćset razy szybszy niż zapewniają najlepsze obecnie modemy telefoniczne. Dane docierają bowiem do abonenta z prędkością 25 megabitów na sekundę, a wychodzą od niego z prędkością 3 megabitów na sekundę.

Infostrada łączy zalety sieci telefonicznej i sieci telewizyjnej. Telefon umożliwia dwukierunkowy przepływ informacji dźwiękowej. Telewizja przekazuje obraz, ale tylko w jednym kierunku. Użytkownik infostrady będzie mógł korzystać z informacji docierającej w postaci dźwięku i obrazu. Na przykład szpital będzie mógł transmitować za granicę obraz z sali operacyjnej i korzystać tą drogą z konsultacji sław medycznych. Każdy abonent będzie miał szybki dostęp do Inter-

teriału – informuje prof. dr hab. inż. Zdzisław Papir.

Do korzystania z infostrady wystarczą telefoniczne gniazdko, telewizor z przystawką, bądź multimedialny komputer.

– Widzę duże możliwości dla naszej infostrady. Tylko jeden procent Internetu proponowany jest w postaci obrazu wideo. Chcielibyśmy zagospodarować tę niszę – tłumaczy prof. Papir.

Przyszła zawartość bazy informacyjnej będzie zależała od oczekiwań abonentów. Infostrada może okazać się pomocna w pracy agencji turystycznych, które zamiast folderów, będą mogły pokazywać klientowi wideoinformacje dotyczące tras podróży i hoteli. Agencje sprzedaży nieruchomości będą mogły, zamiast zdjęć domów czy działek, zaproponować klientowi wygodną, bo bez ruszania się z fotela, wizję lokalną wielu obiektów. Klient domu wysyłkowego, który zechce zamówić np. sukienkę, zobaczy jak wygląda ona na modelce. Będzie można uczestniczyć w kursach dokształcających, bez konieczności kosztownych i czasochłonnych wyjazdów m. in. zagranicznych. Przygotowanie takich informacji wymagać będzie kolejnych nakładów. Sposobem na ich sfinansowanie mogłyby okazać się nie tylko opłaty abonamentowe, ale również zlecenia reklamowe. Rzecz w tym, że jeśli nie będzie wielu abonentów, infostradą formą reklamy nikt nie będzie zainteresowany. Dlatego przyszłość krakowskiej infostrady jest dla naukowców z Katedry Telekomunikacji AGH ciągle niewiadomą.

Małgorzata ISKRA

Międzynarodowa sesja w PAU

# Współpraca humanistów

Polska Akademia Umiejętności, której honorowe członkostwo przyjął podczas niedawnej pielgrzymki do Polski papież Jan Paweł II, była gospodarzem dorocznego, 73 Sesji Międzynarodowej Unii Akademii. W sesji, która w dniach 20 – 26 czerwca odbywała się w Krakowie, uczestniczyło ponad 60 delegatów z całego świata.

Międzynarodowa Unia Akademii powstała w 1919 roku, a PAU była jednym z jej 11 członków-założycieli. Unia, która ma siedzibę w Brukseli, zrzesza obecnie 55 najstarszych instytucji naukowych z 44 krajów, w tym dwie polskie: PAN i PAU. Zdaniem prezesa PAU, prof. Kazimierza Kowalskiego, wybór Krakowa na miejsce sesji był dowodem uznania dla polskiego wkładu w prace Unii. Sekretarz Unii, Baron Roberts-Jones uważa ponadto, że centralne położenie Polski w Europie, nakłada na polskich członków Unii szczególny obowiązek promowania idei stowarzyszenia w krajach Europy Środkowo-Wschodniej.

– Kolejnymi kandydatami do Unii są instytucje z Ukra-

iny, Gruzji, Estonii, Łotwy, Słowenii i krajów Ameryki Południowej. Fakt, że sesja odbywa się w Krakowie, sprzyja lepszemu poznaniu kandydatów z Europy Środkowej – powiedziała Madeline H. Caviness z Tufts University (USA), pierwsza kobieta-prezydent UAI.

Stowarzyszenie inspirowane badaniem w dziedzinie humanistyki. Obecnie prowadzi ok. 80 projektów badawczych, a w 14 z nich uczestniczą polskie placówki.

Krakowska sesja była poświęcona przede wszystkim historii architektury drewnianej w Karpatach. Pozostałe referaty dotyczyły bóstw Mezopotamii, filozofii średniowiecza i mapy Cesarstwa Rzymskiego. (mei)

Badania z przymrużeniem oka

# Mdłe piwo bezalkoholowe?

Zdaniem niektórych smakoszy piwo bezalkoholowe nie jest zbyt smaczne. Za sprawę wzięli się ostatnio naukowcy, chcąc ustalić jaka to substancja lub substancje psują smak tego, bądź co bądź kontrowersyjnego wynalazku. Jako pierwsi zgłosili się uczeni z Uniwersytetu w Louvain w Belgii, donosząc, że znaleźli sprawcę. Jest nim – ich zdaniem – aromatyczny związek o chemicznej nazwie metional. Nie wszyscy jednak sądzą, że to właśnie on odbiera szlachetność chmielowemu trunkowi.

Uczeni przeprowadzili test na kilku osobach, podając im skosztowania różne płyny, z których część zawierała właśnie metional. Rzeczywiście, reakcja tych osób była zgodna. Próbkę płynów zawierające tę substancję nie wydawały się zbyt smaczne. Wyniki zostały ogłoszone na łamach fachowego periodyku „Journal of Agricultural and Food Chemistry”.

Jak podał ostatnio dziennik „Sueddeutsche Zeitung”, zdaniem niemieckich ekspertów od piwa, wyniki Belgów są prawdopodobnie nieco przesadzone. – Jeśli się weźmie pod uwagę, jak wiele istnieje różnych gatunków piwa bezalkoholowego oraz, jak dużo rozmaitych substancji aromatycznych kształtuje jego smak,

wówczas nie można wyróżnić jakiegoś jednego związku, takiego jak metional – komentują niemieccy specjaliści od browarnictwa. Ich zdaniem to, że piwo alkoholowe ma taki a nie inny smak, zawdzięcza ono związkom, które są rozpuszczalne właśnie w alkoholu. Piwo bezalkoholowe ich nie zawiera, albo zawiera ich mniej, dlatego jego smak może być nieco inny.

Belgijscy uczeni nie zostali tymczasem dłużni swoim niemieckim kolegom i zapowiedzieli, że spróbują usunąć metional z piwa bezalkoholowego na drodze manipulacji genetycznych substancji używanych do jego produkcji. Ciekawe, jak dopiero będzie smakowało takie genetycznie zmodyfikowane piwo... JJ

# Z rękami na kierownicy Odzyskano 11 obrazów

(Dokończenie ze str. 1)

Oprócz policjantów prawo do kontrolowania mają np: Straż Graniczna, Straż Leśna, Straż Miejska i Gminny oraz zarządcy dróg. W tym ostatnim przypadku chodzi o zatrzymywanie i kierowanie pojazdów do wag drogowych. Upoważnienia do kontroli wydaje komendant powiatowy lub miejski policji. Straż Miejska może zatrzymać auto do kontroli tylko w przypadku gdy jedziemy ulicą na której obowiązuje zakaz ruchu, lub gdy zatrzymamy się mimo zakazu postoju.

W przypadku Krakowa Straż Miejska będzie więc mogła zatrzymywać auta w obrębie strefy.

— Przepisy o kontroli drogowej znajdują się w Dzienniku Ustaw nr 53 poz. 563 z 19 czerwca br. — mówi naczelnik WRD małopolskiej policji mł. inspektor Józef Gawlik. — Oczywiście, policjanci nie będą od razu rygorystyczni. Z czasem jednak będziemy egzekwować wszystkie przepisy. Damy jednak czas na nabranie nowych nawyków.

Naczelnik Józef Gawlik poinformował również, że w

Małopolsce 75 tys. kierowców tafiło do komputera na listę punktową. 197 kierowców przeroczyło dopuszczalny limit 24 pkt i straciło prawo jazdy. 130 z nich zdało ponowny egzamin i jeździ. 44 dalszych osób znajduje się „pod ścianą” mając na liczniku równe 24 pkt, a 38 kierowców ma 23 pkt.

Szansą dla nich jest 6 godzinny kurs (za 100 zł), po jego ukończeniu można zmniejszyć stan posiadania o 6 pkt. Możliwe jest to jednak tylko raz na pół roku.

(mas)

# Będzie Uniwersjada 2001

# Będzie Uniwersjada 2001

(Dokończenie ze str. 1)

Holzer nieoficjalnie dawał większą szansę Kanadyjczykom, ale z uwagą zapoznał się z propozycjami Zakopanego. Uniwersjada 2001 odbywać się będzie w Zakopanem, Kościelisku, Nowym Targu, Szczawnicy i Krynicy. — Skocznia będzie musiała ulec korekcie, aby odnowić homologację — powiedział nam Jan Gluc. — Strzelnicę biathlonu w Kirach mamy gotową, za parę miesięcy odbędzie się tam mistrzostwa Europy. Na Uniwersjadę będziemy chcieli zrealizować pomysł z wniosku olimpijskiego i urządzić trasy biegu w rejonie Magury Witowskiej i Siwej Polany. To wspaniałe tereny, które doskonale nadają się do biegania, zarówno sportowego, jak i rekreacyjnego. (z)

## Rozwiązywanie starszadeckiej zagadki

# Płód był martwy

Kilka dni temu niemal w samym centrum Starego Sącza natrafiono na torbę-reklamówkę, w której był martwy 7-miesięczny płód męski. Jak informowała wówczas „Gazeta Krakowska”, o tym tragicznym znalezisku nie było wiadomo nic konkretnego.

— Wstępne wyniki sekcji sekcji wskazują, że znaleziony w reklamówce na terenie Starego Sącza płód był martwy już w momencie wydania go na świat — mówi podinspektor

Tomasz Zieleń, naczelnik Wydziału Dochodzeniowo-Sledczego Powiatowej Komendy Policji w Nowym Sączu. Kiedy otrzymamy oficjalny protokół biegłych medyków ukierun-

kuje to dalszy tok śledztwa. Nie będziemy poszukiwać kobiety podejrzanej o dokonanie dzieciobójstwa, a nieszcześliwej matki, która niestety nie doczekała się potomka. Oczywiście będziemy z całych sił starali się odnaleźć tę kobietę. Może to jednak wymagać działań długotrwałych i skomplikowanych. (sś)

# Bez zakazu kąpieli

Nowosądecki sanepid jeszcze przed wakacjami zbadał wodę w jeziorach, rzekach i potokach regionu. Wczoraj udało nam się dotrzeć do listy zawierających miejsca, w których woda jest na tyle czysta, by bez obawy można było się tam kąpać.

Kto zechce wybrać się na urlop nad Jezioro Rożnowskie bez trudu odnajdzie kąpieliska, które pozytywnie przeszły skrupulatną kontro-

lę inspektorów sanepidu. W Gródku nad Dunajcem można więc kąpać się na wysokości pola namiotowego i stacji WOPR. Czysta woda jest

również w pobliżu Domu Wypoczynkowego Stalownik w Bartkowej, plaży w Siennej, pola namiotowego w Tabaszowej i plaży w Rożnowie. Kąpać można się także w Znamirówicach na wysokości stacji wodnej, ośrodka AWF i Chemobudowy. (szel) (k)

(Dokończenie ze str. 1)

Zostały skradzione w 1998 roku podczas włamania do mieszkania przy ul. Wrocławskiej w Krakowie. Właściciele mieszkania wartość skradzionych obrazów i przedmiotów wycenili wówczas na 300 tys. złotych. Przynajmniej część odzyskują.

Policjanci ze specjalnej grupy od jakiegoś czasu obserwowali jedno z mieszkań przy ul. Urzędniczej w Krakowie, które według zgromadzonych informacji, mogło być złodziejską dziuplą. Ostatecznie zdecydowano się na sprawdzenie lokalu. To był „strzał w dziesiątkę”. W mieszkaniu, w specjalnych pudłach, znaleziono 11 obrazów autorstwa m.in. Jerzego Kossaka, Wojciecha Karpińskiego, Stanisława Ignacego Witkiewicza, Gaura i Wachowicza. Były wycięte z

ram i najwyraźniej przygotowane do przewiezienia w inne miejsce..

W mieszkaniu zatrzymano 38-letniego krakowianina, w przeszłości karanego za kradzież i włamania, który ledwie kilka tygodni temu opuścił zakład karny po odsiedzeniu wyroku za poprzednie przestępstwa. W ręce policji wpadł również 50-latek, krakowianin, przebywające we wspomnianym mieszkaniu ale on przewieziony został najpierw do izby wytrzeźwień, bo ze względu na nadużycie alkoholu kontakt z nim był utrudniony. Mieszkanie nie należało do żadnego z zatrzymanych, jeden z nich od pewnego czasu tylko w nim przebywał. Policja ustala teraz czy dwaj mężczyźni z obrazami, to złodzieje czy tylko paserzy. (mik)

# Upiory „pasa drogowego”

(Dokończenie ze str. 1)

Zdaniem SKOZK, adresem rachunków powinni być właściciele rewaloryzowanych obiektów i żądanie od Funduszu, żeby z pieniędzy przyznawanych przez sejm i kancelarię prezydenta RP na krakowskie zabytki, dofinansowywał Miejski Zarząd Dróg, jest co najmniej nieprzyzwoitością.

Najlepiej absurd sytuacji pokazuje sprawa remontu Hejnalicy Bazyliki Mariackiej. Za

postawienie rusztowań NFOZK obciążony został przez miasto sumą 180 tys. zł co stanowi blisko 10 proc. dotacji na rewaloryzację - a właścicielem obiektu jest Gmina Kraków. Miasto mogłoby oczywiście dać dobry przykład i samo sobie zapłacić drogowy haracz, ale żadnej takiej deklaracji od Pani Prezydent, SKOZK wczoraj nie usłyszał.

Zdaniem ministra Edwar- da Szymańskiego z Kancelarii Prezydenta byłoby oczywiście

lepiej, gdyby rzecz rozegrała się w ciszy gabinetów, bo istnieją liczni przeciwnicy specjalnego traktowania Krakowa w sprawie rewaloryzacji i wieść o „opodatkowaniu” sum przyznanych na zabytki nie pomoże krakowskiemu lobby w staraniach o kolejne dotacje. Była już w tej sprawie podjęta uchwała Rady Miasta i lepiej było poszukać sposobów na jej utrzymanie, niż podważać sensowne i korzystne dla miasta decyzje. (rtk)

Tego szukałeś...

Twój nowy samochód  DAEWOO . Na raty i najtaniej!



Dariusz Kłapa z Krakowa:

„Wstąpiłem do Auto Systemu w połowie grudnia, a już w lutym wylosowałem trzydrzwiowego, czerwonego Lanosa. Ten samochód spełnia idealnie moje potrzeby (jestem od niedawna studentem). Przejechałem nim już prawie cztery tysiące kilometrów i sprawuje się bez zarzutu”.

Prezent z okazji 9 urodzin  
1,5% dla 9000 rodzin

Auto System ma już 9 lat! Wszystkim naszym Klientom nie stokrotne, a tysiąckrotne dzięki! Z radością przygotowaliśmy specjalną pulę 9000 urodzinowych umów, w których roczny koszt usługi finansowej wynosi 1,5%!

SALONY AUTO SYSTEMU:

KRAKÓW CH „Cassino” KRAKÓW „Carrefour” KRAKÓW „Gigant” KRAKÓW „Hit” KRAKÓW Makro Cash and Carry KRAKÓW „Wanda” NOWY SĄCZ ul. Jagiellońska 16  
NOWY SĄCZ DT „Real” NOWY SĄCZ DT „Gorce” TARNÓW DH „Świt”

GWARANCJA



ABSOLUTNEJ SATYSFAKCJI

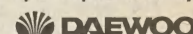
Auto System. Z pewnością najtaniej!

Tylko 9000 umów! W każdym salonie limitowana liczba umów.  
Oferta ważna do wyczerpania puli.

Bezpłatna infolinia 0 800 120 147



Sprzedaje samochody



## Spadło zatrudnienie i bezrobocie

## Małopolska stopa

Statystyczna Małopolska znajduje się nadal wśród trzech województw o najniższej (8,7 proc. w porównaniu ze średnią krajową 11,6 proc.) stopie bezrobocia. W końcu maja zarejestrowanych było w urzędach całego kraju 2073,1 tys. osób poszukujących pracy – o 49,1 tys. mniej niż w kwietniu.

W maju spadło też przeciętne zatrudnienie – w sektorze przedsiębiorstw pracowało ponad 5,7 mln osób – o 0,3 proc. mniej niż w kwietniu i o 1,2 proc. mniej niż w maju ub. r. Jak podaje GUS, zatrudnienie spadło najbardziej w górnictwie i kopalnictwie (o 13,6 proc.), znacznie obniżyło się również w energetyce (o 5,1 proc.), transporcie i łącz-

ności (o 4,5 proc.) oraz w produkcji. Zatrudnienie było w maju mniejsze, bo też mniejsza była produkcja, zwłaszcza w przemyśle tekstylnym, maszynowym, metali.

Obniżyło się też w maju bezrobocie, ale w okresie od stycznia do maja br. liczba poszukujących pracy zwiększyła się o blisko 242 tys., podczas gdy w tym samym czasie ub.

r. spadła o 131 tys. W ciągu pięciu miesięcy br. do urzędów pracy zgłoszono ponad 277 tys. ofert zatrudnienia – o 42,4 tys. mniej niż rok wcześniej. W maju ofert było 14,3 tys. i na jedną 145 bezrobotnych, przed rokiem – 96, a w kwietniu br. 160. Wzrosło zainteresowanie szkoleniami – uczestniczyło w nich ok. 19 tys. osób (na koniec kwietnia 16,4 tys.), spadła zaś liczba zatrudnionych przy pracach interwencyjnych.

Ok. 1600 zakładów zadeklarowało zwolnienie w najbliższym czasie ok. 75 tys. osób. (Ece)

Gielda  
Papierów Wartościowych

Sesja z 30.06.1999 r.

Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys.zł)	P/E	Papier	Kurs (zł)	Uwagi	Zmiana	Obrót (tys.zł)	P/E
Agora	46,10		-0,9	560,5	32,1	Wawel	21,20		1,4	253,0	
Agros	26,60		-0,7	612,8	54,0	WBK	23,00		0,0	10.720,8	9,2
Amerbank	33,00	ns	3,1	68,6	11,9	Wilbo	2,95	ns	0,0	145,1	6,6
Amica	27,00		1,9	454,5	8,8	Wólczanka	14,40		-0,7	80,6	4,3
AMS	48,20	nk	0,6	1.135,6	18,2	Zasada	2,80		-1,8	179,1	6,4
Animex	7,60		-9,5	40,9		ZEW	43,20		-1,1	182,8	
Atlantis	2,55		-1,9	133,0		Żywiec	453,00		-2,6	3.630,3	26,0
Belchatów	22,20		0,9	278,9	16,5	WIG	16.825,10		-1,1	262.482,2	
Best	14,50		-1,4	191,9	23,5	Akcje NFI					
BIG	8,70	ns	-4,4	6.110,4	21,4	I NFI	3,80		-2,6	601,5	
BK	14,30	ns	-1,4	151,7	6,0	II NFI	3,50		-2,8	407,8	
Boryszew	14,50		-1,4	45,0	17,7	III NFI	3,95		-2,5	1.057,1	
BOS	63,00	ns	0,0	290,5	8,0	Progress	4,95	ns	-1,0	462,9	25,8
BPH					9,1	Victoria	4,15		-4,6	210,0	
z	123,50		-0,8	14.271,9	13,2	Magna Pol.	5,95		2,6	360,9	236,0
BSK	192,00		1,1	7.773,6	9,6	Kazimierz W.	3,35		-4,3	353,0	
Budimex	23,00	ns	0,0	1.603,8	17,6	Octava	5,90		3,5	1.790,2	103,7
Budimpoz	8,90	ns	1,1	124,2	6,2	Kwiatkowski	5,70		-1,7	592,8	
BWR	2,60		0,0	344,2		Foksal	3,90		-3,7	432,8	
Bytom	7,10		-1,4	18,7	8,4	XI NFI	3,85		-2,5	446,8	
Cersanit	13,70	ns	-1,4	350,8	10,1	Piast	3,45		-4,2	283,6	
Compensa	26,10	ns	0,0	20,6	25,9	Fortuna	4,90		0,0	507,4	
Compland	74,50		0,7	20.053,1	34,9	Zachodni	5,85		1,7	612,5	
Dębica	47,40		-1,3	2.441,6	8,3	Hetman	4,50	ns	0,0	338,9	
Drosed	38,80		-2,5	118,8	24,0	NIF	67,70		-1,2	8.458,2	
Echo	73,50		0,0	751,4	6,2	R. równoległy					
Elbudowa	37,80		-2,1	3.291,9	9,4	Apator	8,90	ns	-1,7	132,5	9,4
Elektrim	55,50	ns	2,8	11.673,2		Apexim	24,60		1,7	280,8	33,9
Elektroex	2,70		3,8	108,2		Ariel	1,78		-2,7	6,9	
Elmontwar	2,60	nk	-3,7	17,4	7,6	ASMotors	8,20		2,5	306,0	11,4
Elzab	26,50		-1,1	113,4	5,2	Bauma	10,10	ns	-1,0	66,6	9,0
Energom. Pld.	19,50		-2,5	248,0		BCz	17,40	nk	-0,6	18,0	10,3
Energom. Pn.	13,40		3,1	109,6	20,5	Beton Stal	25,90	ns	3,6	62,1	10,4
Espebepe	4,10		-2,4	127,1	1,3	Bielbaw	11,60	ns	-0,9	27,8	25,4
Exbud	30,60		-2,9	1.288,7	21,8	Biurosystem	16,90	ns	1,8	5,0	47,7
Farmacol	21,40		0,0	736,8	16,2	CentrostalGd	2,55		-1,9	90,0	17,1
Farm Food	14,50		0,7	430,6		Chemiskór	1,70		-5,6	164,3	
Ferrum	8,80	ns	-2,2	90,1	9,1	CSS	27,00	ns	-0,4	132,5	20,4
Forte	4,75	nk	-3,1	33,4		Dom-Plast					
Górażdże	57,00		1,8	567,8	18,9	Ekodrob	14,20		-0,7	38,3	8,6
GPRD	8,85		-9,7	105,2	15,1	Elpo	2,15	ns	-0,5	20,5	13,5
Grajewa	30,00	nk	-3,2	137,1		Energop.	21,20		-4,9	14,2	11,9
Handlowy	54,50		-9,2	71.242,6	14,4	Energopol	11,40		0,0	4,5	5,5
Hutmen	10,20		-3,8	42,4		Garbarnia	3,70	nk	-2,6	43,7	4,2
Hydrogd	19,00	nk	5,6	83,6	9,4	Groclin	85,00		0,0	171,3	6,6
Impexmetal	18,00	ns	-1,1	252,8		Howell	13,40		0,0	48,7	5,2
Indykpol	31,00		0,0	46,7		Hydrobud	30,00		-3,2	18,9	8,3
Irena	4,75		2,2	306,7		Hydrotor	6,05		-0,8	109,4	4,6
Izolacja	295,00	ns	-0,3	4,7	34,2	Instal	4,05		2,5	687,9	7,7
Jelfa	34,50		-1,4	636,5	13,9	InstalKraK	5,00	nk	6,4	548,8	6,6
Jutrzenka	32,50		-2,1	393,5	20,5	Jarosław	10,10		-1,0	62,2	
Kabel BFK	6,60	nk	-2,9	3.362,3	34,4	Kompap	15,30	ns	-0,6	77,2	8,5
Kable	13,10		-1,5	76,6	10,6	Kopex	45,00	nk	2,3	10,3	8,9
Kęty	41,30		-2,1	205,6	10,5	KrakChem	6,00	nk	0,0	254,8	
KGHM	24,70	nk	-1,6	2.947,2	42,8	Lubawa	4,00	ns	1,3	48,0	
KPBP Bick	23,50		-0,8	1.112,8	12,6	Łukbat	4,60	nk	0,0	7,3	
Kredyt Bank	18,30		-1,1	5.043,5	14,1	Manometry	4,70	ns	4,4	11,3	
Krosno	26,80		-1,1	317,7	10,6	Mieszko	3,70	ns	-1,3	213,0	
Kruszwica	10,00		5,3	219,5		Milmet	5,60		-0,9	22,7	8,6
Lentex	17,00		-1,2	675,7	9,9	Mitex	36,70		-3,4	339,4	14,0
LG Petrobank	7,55		0,0	279,3	8,2	Muza	8,20	ns	1,2	50,1	4,3
Mennica	15,10		0,0	144,1	11,1	Naftobudowa	12,10	ns	0,8	56,2	9,9
Morliny	18,20		3,4	36,4	13,2	Pemug	10,40		-1,0	45,1	5,3
Mostalex	4,95	nk	-2,0	583,0	52,2	Piasecki	8,60		1,2	759,3	8,6
Mostalgr	15,80	nk	3,3	650,5	7,5	PolifarDb	61,00	nk	-1,6	213,2	
MostalgrK	7,35		-0,7	848,0	5,2	Poligrafia	9,35		0,5	188,3	5,5
Mostostalpc	17,40		0,0	74,6	4,5	Polna	30,00	ns	2,0	20,4	7,8
Mostalsdl	17,80		-0,6	358,0	11,3	Polnord	14,00	nk	-2,1	0,8	8,4
Mostalwar	23,70		-1,3	997,0	15,9	Ponarfek	10,00		-3,8	6,1	5,8
Mostalzar	12,40		-1,6	641,4	10,1	Pozmeat	25,50		-1,9	26,1	
Nomi	6,70	nk	-1,5	5,6		PPWK	8,60	nk	-2,3	181,4	8,7
Novita	4,15		-9,8	311,6		Sanwil	3,55		1,4	7,1	
Oborniki	4,25		0,0	68,5		Strzelec	2,85		0,0	152,9	92,6
Ocean	12,30		0,8	994,8	44,2	Szeptel	12,00	ns	-1,6	544,0	141,0
Okocim	19,20		-1,5	559,1	14,1	Tim	5,05		-2,9	3,0	4,6
Olawa	7,60		-2,6	517,5	4,9	Unimil	16,00	nk	3,2	420,0	10,0
Optimus	47,20	ns	-0,6	3.229,8	10,8	Viscoplast	16,90		-1,2	109,8	12,2
Orbis	33,80		-0,6	6.561,3	18,9	Wafapomp	5,30		-1,9	12,1	7,5
Orfe	45,20		-1,1	743,3	12,8	Wistil	27,00		0,7	90,1	6,6
Paged	4,50	ns	-1,1	221,8	45,8	WKSM	66,00		4,8	36,9	
PBK	94,50		6,2	21.195,7	7,7	Yawal	10,40	ns	0,0	24,6	6,5
Pekao	45,50		-1,9	6.276,9	73,3	ZREW	30,40		2,0	58,5	5,9
Pekpol	9,70	nk	2,1	52,4		WIRR	1.861,90		-0,4	7.678,7	
Pepees	29,00		-1,7	11,1	5,8	Rynek wolny					
PGF	39,80	nk	2,1	877,1	28,5	Ampli	1,80	ns	-2,7	156,8	21,4
Polar	14,90		2,8	1.434,1	13,9	Bakoma	56,50		0,9	32,6	
Polfa Kutno	57,00		-2,6	606,7	14,0	Będzin	21,90	ns	0,5	33,9	23,7
Polifarb CW	7,60		0,0	2.364,9	19,2	Brok	15,00		-1,3	90,7	61,8
Polisa	3,40	ns	1,5	125,8		Budopol	2,90	nk	0,0	1,9	13,1
PPABank	31,60		0,3	156,4	11,9	Caspol	3,10	os	-8,8	17,0	
Prochem	7,10		0,0	66,9	6,9	ComArch	160,00		0,6	1.769,6	24,1
Prokom	130,50	ns	-1,9	2.536,1	23,4	Delia	3,35		-9,5	95,0	12,9
Prosper	17,70		-1,7	232,9	19,3	Eurobudinw.	2,20		4,8	289,7	21,7
Próchnik	6,20		0,8	107,9		Famot	6,80		-1,4	21,9	27,1
Rafako	6,85		-0,7	80,3	17,8	Gant	4,10	ns	1,2	8,2	6,2
Relpol	26,60		-0,7	195,1	12,2	LZPS	5,50	nk	-1,8	8,2	
Remak	2,95		1,7	41,8		Murawski	3,60		1,4	12,8	
Rolimpex	5,95		-1,7	475,4		Odlewnia	4,50	ns	-2,2	245,2	11,8
Ropczyce	7,40		-0,7	71,9	6,1	Permedia	7,40	ns	3,5	17,4	6,3
Sanok	27,10		-0,4	392,1	8,8	Skotan	24,90		-1,2	44,8	4,0
Softbank	136,00		-2,9	665,3	23,6	Suway	1				



## W krakowskiej Galerii Zderzak Znaki z życia

W Galerii Zderzak (Floriańska 3) do 5 lipca oglądać można projekt Roberta Rumasa „Manewry miejskie”. Działalność autora nie kończy się w galerii. To próba wyjścia ze znakami, których próżno szukać w kodeksie drogowym, w przestrzeni miejskiej.

Znaki dotyczą relacji międzyludzkich, relacji człowiek – instytucja bądź człowiek natura, sytuacji obyczajowych i międzykulturowych. Podczas wernisażu, na rozłożonej w galerii mapie Krakowa, miniaturowe znaki, zmieniały miejsca zgodnie z przekonaniem widzów. Znak symbolizujący łapówki powędrował w okolice Urzędu Miasta, znak symbolizujący plotkę tam, gdzie mieści się RMF, a ławeczka, z napisem „15 minut” (przywodząca na myśl tuwimowskie „Na minutkę, na kwadransik, seksualny kontredansik”) znalazła się w okolicy Plant.

— Akcja zaprojektowana jest dla aglomeracji miejskiej. Rozpocząłem ją dwa tygodnie temu w Gdańsku. Z miejsca wystawieniczego wynoszę znaki na miasto, do punktów wskazanych przez ludzi. Zgodnie z intencją autora chodzi o uświadomienie sytuacji, które dzieją się na marginesie społecznym, o których nie zawsze chce się mówić. — To próba pokazania takich sytuacji, pewnego rodzaju komunikat — mówi artysta.

Akcja prezentowana będzie w Lipsku i Berlinie, a także w warszawskim Centrum Sztuki Współczesnej przy okazji indywidualnej wystawy Roberta Rumasa. (mar)

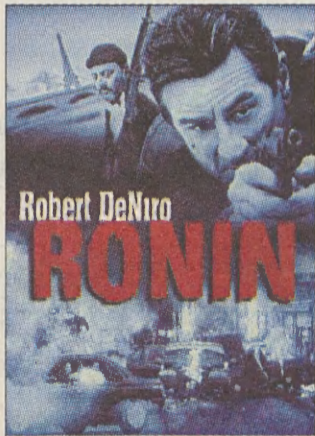
### Widemannia

## Neosamuraj

Ronin to starojapońskie określenie samuraja — wojownika, który stracił swojego pana, ale wciąż jest do wynajęcia, gotowy zrobić wszystko za co mu zapłacą. Kimś w tym rodzaju dzisiaj jest Sam, grany w „Roninie” przez Roberta De Niro.

Niegdyś był on agentem CIA, ale obecnie czasy zimnej wojny należą już do przeszłości. Teraz, gdy liczy się tylko forsa, dawni wrogowie mogą już ze sobą współpracować. Sam wraz z grupą podobnych do niego mężczyzn, bezwzględnych najemników z przeróżnych krajów ma porwać zagadkową walizkę konwojowaną przez silną ekipę.

Zadanie jest trudne do wykonania, tym bardziej, że uczestnicy akcji muszą spróbować czegoś, czego dotąd nie robili: zaufać sobie. W dodatku, któryś z nich może okazać się niełojalny, próbując zatrzymać zdobycz tylko dla siebie, co — jak się możemy domyśleć — się staje. Nie ma się co dziwić, bo przecież walizka jest drogocenna, a przechwyconiem łupu zainteresowanych jest wielu, m.in. IRA, byłe KGB...



„Ronin” Johna Frankenheimera, w którym obok de Niro występuje Jean Reno, należy do gatunku mocnych filmów akcji. Niezliczona ilość pościgów samochodowych, niekończące się strzelaniny są pokazane tak, że nawet widz, który nie przepada za tego typu produkcjami pełnymi efektów specjalnych, „Ronina” będzie oglądał z zapartym tchem. (MSZ)

(Kasetę udostępnia nam się wypożyczalni „Beverly Hills”, mieszczącej się przy ul. Czarnowiejskiej, Pilotów i Teligi)

Wydawnictwo „Prószyński i S-ka” poleca

## Z księgarskiej półki

Susan Cooper „Ciemność rusza do boju”

W przeddzień urodzin Will otrzymuje pierwszy Znak. Choć jeszcze o tym nie wie, został wybrany, by stoczyć śmiertelnie niebezpieczną walkę z siłami Ciemności. Wkrótce spostrzeża, że zaczynają się go bać zwierzęta. Dlaczego? Chłopiec posiada moc Prastarego Bractwa i może zwalczyć Zło, które grozi zagładą całemu światu. Aby tego dokonać, Will musi odszukać pozostałych pięć Znaków, ale jest to bardzo trudne zadanie.

W przygotowaniu jest następna część powieści, zatytułowana „Szary król”. (MSZ)

„Groteska” ku ucieście dzieci i dorosłych

# Wakacyjny teatrzyk

Od dziś spacerujący krakowianie i przyjezdni turyści będą mogli wstąpić do ustawionego na płycie Rynku, w pobliżu Wieży Ratuszowej, namiotu. Tam bowiem artyści „Groteski” podniosą kurtynę „Kieszonkowego Teatrzyku Rozrywkowego”, który już w zeszłym roku bawił małych i trochę starszych widzów.

Przez dwa najbliższe miesiące publiczność będzie mogła oglądać trzy około 30-minutowe przedstawienia. Od 1 do 18 lipca pokazywane będą „Przygody Misia Limpimpi”. Dorota Berny, Izabela Burska, Małgorzata Brożonowicz oraz Dorota i Robert Stępniewie zaprezentują spektakl w technice lalek Bunraku. Mają być też sceny orientalne i baśnie Dalekiego Wschodu.

Od 19 lipca do 8 sierpnia aktorzy: Urszula Starosta, Izabela Lesner, Krzysztof Falkowski, Wojciech Terechowicz i Maja Szychaj-Kubacka zagrają w technice lalkowo-żywoptanowej. Grupa artystów przygotowała cztery programy, w tym trzy dla dzieci. Sceny dla najmłodszych zaprezentowane będą przy pomocy pacynki i „bałd”, czyli dużych, workowatych form, animowanych przez widocznych aktorów. Do ciekawostek zaliczyć można bajkę „Jaś i Małgosia”, w której aktorzy stanowią jednocześnie scenografię rozgrywających się zdarzeń. Dla widzów dorosłych te-



Kieszonkowy teatrzyk będzie bawił małych i dużych widzów

atr proponuje „Ostatnią pieśń Pulcinelli”, graną w konwencji „Commedii dell'arte”.

Od 9 do 29 sierpnia w „Kieszonkowym Teatrzyku Rozrywkowym” zobaczymy krótkie skecze i scenki lalkowe, grane przy pomocy lalek mimicznych

i pacynki. Głównym walorem przedstawienia ma być kolorowa, zabawna scenografia.

Wszystkie minispektakle będą prezentowane codziennie o pełnych godzinach. W zależności od pogody będą się rozpoczynać o godz. 14 lub o godz. 16. (MSZ)

## WOJEWODA MAŁOPOLSKI

ogłasza

### KONKURS NA STANOWISKO

Dyrektora

Małopolskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego  
w Krakowie z siedzibą w Karniowicach.

1. Kandydaci przystępujący do konkursu winni spełniać następujące warunki:

- 1.1. wykształcenie wyższe — preferowane rolnicze, ekonomiczne lub prawnicze,
- 1.2. staż pracy na stanowisku kierowniczym co najmniej 5 lat,
- 1.3. umiejętność kierowania zespołami pracowniczymi oraz odpowiedzialność i operatywność,
- 1.4. dobry stan zdrowia.

2. Oferty kandydatów winny zawierać:

- 2.1. uzasadnienie przystąpienia do konkursu wraz z własną koncepcją pracy na stanowisku Dyrektora Małopolskiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego,
- 2.2. kwestionariusz osobowy,
- 2.3. życiorys z opisem przebiegu pracy zawodowej, odpis dyplomu,
- 2.4. dokumenty stwierdzające uprawnienia zawodowe,
- 2.5. zaświadczenie lekarskie o braku przeciwwskazań zdrowotnych do wykonywania pracy na stanowisku kierowniczym.

3. Do oferty winny być dołączone opinie lub rekomendacje z miejsc pracy z ostatnich lat.

Oferty z dokumentami winni kandydaci składać w zamkniętych kopertach z podanym adresem zwrotnym, z dopiskiem „Konkurs”, w sekretariacie Wydziału Rolnictwa i Rozwoju Obszarów Wiejskich Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie, ul. Basztowa 22, pokój 487, w terminie 10 dni od daty ukazania się niniejszego ogłoszenia w prasie.

Konkurs przeprowadzi komisja konkursowa powołana przez Wojewodę Małopolskiego.

O terminie i miejscu konkursu kandydaci zostaną powiadomieni indywidualnie.

Poradnik  
Konsumenta

grosz  
do  
grosza

Otwarte fundusze emerytalne:

## Pekao/Alliance

Racjonalizacja inwestycji, aktywny styl zarządzania o otwarta polityka informacyjna ma wyróżnić fundusz emerytalny Pekao/Alliance od konkurentów.

Towarzystwo utworzyli: Bank Pekao SA i Alliance Capital Management Corporation. Pekao SA należy do czołówek polskich banków,

wał strategię inwestycyjną, tworzył modele analityczne wspomagające proces wyceny i zarządzania oraz podejmował decyzje inwestycyjne

pełniąc funkcję zarządzającego Eurofunduszem 3 oraz Eurofunduszem 4. Polityka inwestycyjna funduszu z a k ł a d a maksymalizację bezpieczeństwa i rentowności dokonywanych lokat. Uwzględnia ona długi horyzont inwestycyjny. Ok. 30 proc. składki będzie inwestowanych w akcje spółek gieł-

dowych. Reszta w papiery dłużne, obligacje i bony skarbowe.

Prezes Legierski zapowiada, że decyzje inwestycyjne będą opierały się na dokładnej analizie fundamentalnej spółek, rynku, na którym

PTE Pekao/Alliance Capital Management SA  
udziałowcy: Bank Pekao SA — 51 proc., Alliance Capital Management Corporation — 49 proc.  
fundusz: Pekao/Alliance  
kapitały: 17,1 mln zł  
planowany udział w rynku: 8 proc.  
akwizycja: m. in. za pośrednictwem oddziałów Pekao SA, Punktów Obsługi  
prowizja: 7,8 proc., w 2001 — 6 proc., w 2002 — 5,5 proc., w 2003 — 5 proc., od 2004 — 4,5 proc.  
opłata za zarządzanie: 0,6 proc. rocznie

działają oraz otoczenia makroekonomicznego.

Po pierwszym roku działalności, realna stopa zwrotu ma wynieść 4-5 proc.

(pk)

Z nami bezpieczniej

# Uważaj na pułapki

Od ognia, wody, pioruna, huraganu i złodzieja ubezpieczy cię polisa. Zanim ją wykupisz, przeczytaj dokładnie nie tylko ogólne warunki umowy, które zaproponuje ci firma ubezpieczeniowa, ale przede wszystkim to, co zawiera polisa. Zanim ją podpiszesz, zadawaj jak najwięcej szczegółowych pytań, słowo pisane na umowie czy wypowiedziane przez agenta na ogół brzmi niezrozumiale dla laika. A laik wie jedno, że chce się ubezpieczyć od wszelkich nieszczęść i dostać maksymalnie wysokie odszkodowanie, płacąc możliwie niską składkę. Uważaj więc na wszelkie pułapki i kruczki prawne. Każde towarzystwo ubezpiecza nie tylko ciebie, ale przede wszystkim... siebie.

Ubezpieczyć możemy niemal wszystko, na odpowiednią kwotę, ale oczywiście też za odpowiednio wysoką składkę. Taka pełna ochrona nie zawsze oznacza jednak, że firma ubezpieczeniowa wypłaci nam odszkodowanie w takiej samej wysokości, na jaką opiewa polisa. Towarzystwa bronią się przed nadmiernymi wypłatami pieniędzy, obawiają się drobnych naciągaczy ubezpieczeniowych, stąd też zawsze stawiają warunki, które trzeba spełnić, by otrzymać odszkodowanie.

Przed podpisaniem polisy należy więc dokładnie dowiedzieć się o warunki ubezpieczenia, o wymagania stawiane przez dane towarzystwo, o tzw. udział własny — kwotę poniżej której towarzystwo w ogóle nie wypłaca odszkodowania, o listę wyłączeń, za które towarzystwo nie ponosi żadnej odpowiedzialności albo ponosi, ale za dodatkową składką. Tak będzie choćby w przypadku ubezpieczenia drogiego sprzętu rtv, komputerów, kosztownej biżuterii, kolekcji obrazów czy innych dzieł sztuki, znaczków, monet itp. Im większa liczba nieszczęść, od których chcemy

się ubezpieczyć, tym większa stawka. Rośnie ona również ze wzrostem ryzyka, na pewno łatwiej będzie się włamać do mieszkania na parterze niż na wyższym piętrze, do domku na odludziu niż tam, gdzie większe skupisko mieszkańców. A skoro takie

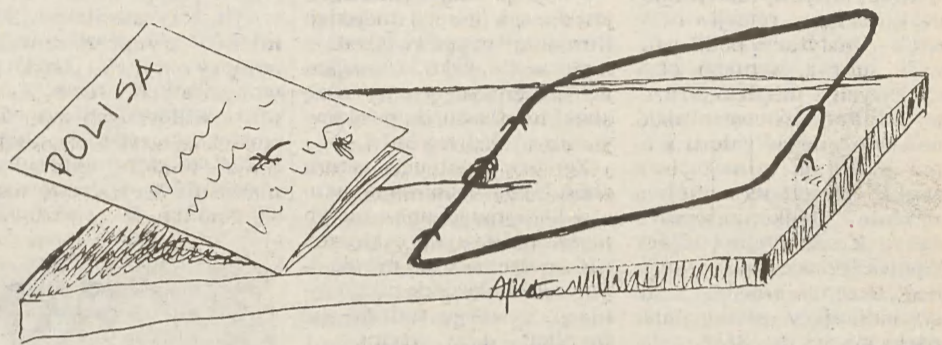
mieszceń, piwnicę wraz z jej zawartością czy bez, garaż i to, co w nim mamy czy też nie.

Firmy ubezpieczeniowe na ogół nie biorą też odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku np. działań wojennych bądź terrorystycznych, trzęsienia ziemi czy powstania szkód górniczych. Mogą nie wypłacić odszkodowania, jeśli stwierdzą, że sami jesteście winni niedbalstwa i źle zatroszczyliście się o ubezpieczony majątek.

Towarzystwa kuszą klientów różnymi zniżkami. Można je uzyskać (podobnie, jak w przypadku ubezpieczeń komunikacyjnych) za wier-

ność danej firmie ubezpieczeniowej, jeśli okna będą odpowiednio zabezpieczone przed złodziejem, domowe alarmy czy własne instalacje przeciwpożarowe będą z pewnością dodatkowym argumentem za obniżeniem składki. Zniżki można uzyskać też za kontynuację polisy czy jednorazową opłatę składki, za wykup kilku rodzajów ubezpieczeń w pakiecie, który zwykle jest tańszy niż wykup kilku polis na każde ubezpieczenie oddzielnie.

Zanim wykupisz polisę, dowiedz się dokładnie, jak możesz zerwać umowę z firmą ubezpieczeniową i ile na tym stracisz. A jeśli już podpiszesz umowę, pamiętaj oczywiście o przestrzeganiu



objekty narażone są na straty spowodowane przez człowieka, to mało które towarzystwo chętnie wypłaci odszkodowanie. Chyba, że właśnie za wyższą opłatą. Wybierając ubezpieczeniowy wariant mieszkania (domu), trzeba wiedzieć, co on obejmuje: gołe ściany czy też wszystko, co znajduje się wewnątrz po-

czeniuowej. Gdy zawieramy z nią umowę o ochronie naszego mieszkania, domu, domku letniskowego itp. i znajdujących się w nim rzeczy, możemy liczyć na upusty i niższą składkę, jeśli w drzwiach zamontujemy specjalne zamki (dobrze, jeśli przynajmniej jeden z nich będzie atestowany) czy blokady

w warunków, których przyjęcie potwierdziłeś swoim podpisem. Pamiętajmy o dochowaniu terminów zgłaszania szkody, o pieczy nad ubezpieczonym majątkiem, by towarzystwo nie znalazło „haka” na nie wypłacenie nam odszkodowania lub wypłatę jak najmniejszą.

(ECe)

Mazury 1999 (2)

# Ahoj Kapitanie

Dzień rejsu mamy już za sobą. Przed nami widać główki portu, za nami zostało ciche o tej porze jezioro. W pośpiechu szukamy miejsca przy kei i gdy tylko przycumujemy łajbę, chwytamy za ręczniki i biegiem pod prysznic. Osoby pilnujące żagłówek użerają się w tym czasie z bosmanem, który niezwykle uparcie egzekwuje od nich opłatę portową. Postój na przystani kosztuje... , no właśnie ile?

Płacić można za dobę lub za godzinę. Ta pierwsza opcja jest dużo korzystniejsza, dlatego, że niektóre usługi, jak WC i umywalki, mamy już wliczone w cenę. Takimi między innymi luksusami mamy nas będą w PTTK-u na Beldanach, gdzie za dobę spędzoną przy pomoście zapłacimy 6 złotych, bez względu na ilość duszyczek na pokładzie. Jeszcze taniej, 5 zł, będzie w Wilkasach w stacji Kozin na jeziorze Jagodne, lecz tutaj doliczą nam po 2 złocisz od głowy. Dwanaście złotych będzie kosztował nocleg w Stacji Żeglarskiej Korektywa na Beldanach. W Aniacie na Mararach możemy wykupić sobie miesięczny abonament i wtedy, bez względu na liczbę podejść do kei, zapłacimy 80 złotych. Cena zawiera korzystanie z podstawowych urządzeń do higieny. Prysznic płatny ekstra.

W portach, gdzie jest korzystanie z toalety czy umywalni trzeba wносить dodatkowe opłaty, ceny cumowania są

dużo niższe i tak najtaniej jest w Stacji Moszczenica w Łupkach na Rosiu — tylko 3 zł. W Rynie w Stacji Wodnej zapłacimy 4,5 zł, podobnie w U Faryja w Rucianem. Na polu namiotowym Fłosek na Beldanach zostawimy 5 zł. Złotówkę więcej kosztować będzie noc w Popielnie na Śniardwach oraz w Belbocie na Tajtach. W niezwykle popularnym zakątku COS-u w Giżycku cumowanie jachtu to wydatek 8 zł. Banknotu z wizerunkiem Mieszka I (10 zł) pozbędziemy się w Almaturze na jeziorze Kisajno, na Przystani Sawickich na Mamrach, w Sztynorcie, w Centrum Mazur w Giżycku oraz w Wiosce Żeglarskiej w Mikołajkach. Za godzinę postoju przy keji zapłacimy średnio od 2 do 3 złotych.

Uwaga! Baza Żeglarska Cicha Zatoka w Mikołajkach różnicuje opłaty portowe w zależności od długości jachtu. Łajby do 6 metrów to wydatek 6 złotych, zaś powyżej (górnej granicy nie ma) 8 zł.

Wizyta w toalecie uszczupli naszą kasę wakacyjną o 0,5, 1,0 lub nawet o 3 złote (to ostatnie Ośrodku Żeglarskim Ryn w Rynie). Ten port omijamy z daleka chyba, że potrzeba nas tam przycioni. Umycie rąk w umywalce to zdecydowanie większa inwestycja. Od złotówki do pięciu monet o takim samym nominale. Podobną ilość pieniędzy zo-

danach wydamy 8 zł. Rekord na tym polu bije TIGA Marina na jeziorze Dargin — 6 złotych za 5 minut. Prędkość mycia ponad przeciętną. W ośrodku NBP Guzianka kwota ta sama, czas 0,5 godziny.

Skorzystanie z prądu na pomoście kosztuje od 3 do 10 złotych, a w Aniacie, w Sailorze na Jeziorze Kisajno oraz na Przystani Wodnej w Miko-



Fot. Renata WICHER

stawimy w Dalbie na Niegocinie, ale za prysznic. Można powiedzieć, że jest to podstawowa stawka za chwile spędzone pod strumieniami gorącej wody, choć są od tego wyjątki. W PAN-ie na Bel-

łajkach jest to nawet wliczone w cenę postoju. Podładowanie akumulatora najtaniej będzie kosztować 2 złote (u Faryja w Rucianem) do 10 złotych PAN-ie na Beldanach.

Marek WICHER

Poradnik drobnego ciułacza

# Jak inwestować?

Pozbądźmy się iluzji, że dochody z jednorazowo zainwestowanej drobnej kwoty uczynią nas za kilka lat bogaczami, których będzie stać na zakup domu i samochodu. Byłoby to możliwe tylko wtedy, gdyby dochody z inwestycji wynosiły co roku 100 proc., a to zdarza się jedynie w bajkach i opowieściach wędkarzy.

Nie wzbogacimy się jeżeli jednorazowo zainwestujemy np. 2 tys. zł. Po 10 latach — przyjmując, że odsetki z lokaty ok. 8 proc. kwota urośnie nam do ok. 4310 złotych. Biorąc pod uwagę inflację, nie kupimy za to nawet skromnego samochodu.

Podstawą sukcesu jest systematyczne oszczędzanie. Oplaca się inwestować nawet mniejsze kwoty, ale systematycznie, np. raz w roku. Przeprowadzając bilans domowego budżetu można określić ile jesteśmy w stanie odłożyć „na kupkę” — 2, 5, czy 10 proc. rocznego dochodu — nie okre-

żeli inwestowane kwoty nie będą regularnie zwiększane przynajmniej o wysokość inflacji. Tysiąc złotych za 20 lat będzie miało nieporównywalnie mniejszą wartość. Dlatego co roku należy zwiększyć odkładaną sumę przynajmniej o wysokość inflacji z roku poprzedniego. Jeżeli wzrost cen wyniesie 5 proc., to inwestowane sumy też powinny rosnąć: w drugim roku 1050 zł, w trzecim 1125 zł, w czwartym 1157 zł itd.

Kolejnym zadaniem, jakie stoi przed ciułaczem, jest zapewnienie, aby roczny dochód z inwestowanych oszczędności był wyższy o co najmniej 2 proc. od inflacji.

Poza giełdą, która wiąże się z dużym ryzykiem, taki zysk dają niektóre lokaty bankowe, obligacje skarbu państwa, a w dłuższej perspektywie także fundusze powiernicze.

Przyjmując wszystkie założenia — tj.: co najmniej 2-proc. roczny zysk z inwestycji, systematyczne oszczędzanie i coroczne urealnianie inwestowanej kwoty — możemy liczyć, że po latach będziemy bogatsi. Jak bardzo?

Zakładając, że zaczynamy od 1000 zł, to po 20 latach — przy średniej inflacji rzędu 5 proc. i oprocentowaniu lokat 8 proc. i corocznej rewaloryzacji odkładanej sumy o wysokość inflacji — możemy liczyć

na ponad 72 tys. zł. Nie wystarczy to na dom z ogrodem, ale na pewno na opłacenie studiów dzieciom lub kupno dwuletniego auta.

Jeżeli marzymy o własnym domku należałoby pokusić się o większe wyrzeczenia i zacząć oszczędzanie od co najmniej 4-5 tys. zł rocznie.

Są to duże sumy, jak na dochody przeciętnego Polaka. Można je zmniejszyć wydłuża-



jąc okres oszczędzania — zamiast 20, np. 25, czy 30 lat. Dla osiągnięcia tego samego celu wystarczy wtedy zacząć od 500 zł lub wielokrotności tej sumy rocznie.

Ostatnia zasada, której należy przestrzegać to dywersyfikacja inwestycji, co pozwala na zmniejszenie ryzyka. Chcąc osiągnąć sukces należy inwestować oszczędności na różne sposoby, np. fundusze powiernicze, lokaty bankowe, obligacje skarbu państwa, polisy towarzystw ubezpieczeniowych, akcje itd. Pamiętajmy, że jeżeli lokujemy oszczędności w banku to nie w jednym, jeżeli w akcje to wybieramy dwie-trzy firmy itd.



ślając celu, jaki chcemy osiągnąć. Powiedzmy jednak, że wizja własnego domu lub samochodu, czy opłacenia studiów dzieciom jest pomocna w oszczędzaniu.

Przyjmijmy, że możemy bez uszczerbku dla rodziny zrezygnować z 1000 zł. Niestety to nie wszystkie wyrzeczenia, jakie przyjdzie ponieść. Niewiele bowiem przyniesie systematyczne oszczędzanie,

Tajemniczy „pre-paid”...

# Telekarta

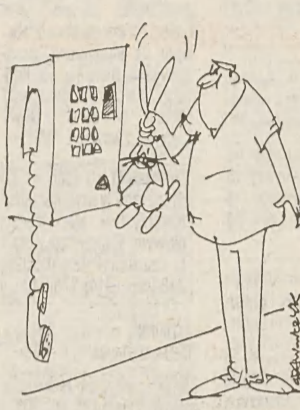
Telekarty typu „pre-paid” umożliwiają bezgotówkowe korzystanie z usług telekomunikacyjnych na świecie, z każdego aparatu telefonicznego posiadającego wybieranie tonowe. Dotychczas tego typu usługi nie były dostępne w Polsce.

W czerwcu br. Telekomunikacja Polska SA rozpoczęła sprzedaż telekart TP typu „pre-paid”, honorowanych w 14 krajach europejskich oraz w USA, Kanadzie i Australii.

Aby skorzystać z telekarty, należy wybrać numer dostępu właściwy dla kraju, w którym przebywamy — są one

w kraju, miasta i numer abonenta). Oplata liczona jest od momentu połączenia użytkownika karty z abonentem.

Znacznym ułatwieniem w posługiwaniu się telekartą za granicą jest możliwość wybrania instrukcji w języku polskim lub angielskim. Umożliwia ona realizowanie



podane na rewersie karty. Następnie na polecenie automatycznego operatora systemowo wprowadzamy za pomocą klawiatury telefonu dwunastocyfrowy numer posiadanej karty. Po aktualizacji telekarty, automat informuje nas o limicie, jaki pozostał do wykorzystania i terminie ważności karty. Kolejnym krokiem jest wybranie numeru rozmówcy (kierunko-

połączeń międzynarodowych jak i wewnątrz danego kraju, w tym także za pośrednictwem telefonów komórkowych.

Dzięki tej nowej usłudze pozbywamy się problemu, gdzie kupić za granicą kartę telefoniczną.

Telekarty TP SA dostępne są w dwóch nominalach — 25 i 50 złotych.

## Na kasę chorych Nowe stawki dla ZUS

W związku ze wzrostem przeciętnego wynagrodzenia do kwoty 1598,52 zł, wzrosła również najniższa kwota deklarowana do podstawy wymiaru składki na ubezpieczenie społeczne.

W czerwcu, lipcu i sierpniu br. kwota ta nie może być niższa niż 959,11 zł. Tym samym składka na kasę chorych jaką należy odprowadzić do ZUS wynosi za ten okres 71,93 zł (7,5 proc. od kwoty 959,11 zł).

Najniższa składka na ubezpieczenie społeczne dla osób prowadzących pozarolniczą działalność gospodarczą, twórców, artystów oraz osób wykonujących wolny zawód w czerwcu, lipcu i sierpniu br. wynosi:

\* 187,22 zł — na ubezpieczenie emerytalne (19,52 proc. podstawy wymiaru),

\* 124,68 zł — ubezpieczenie rentowe (13 proc. podstawy wymiaru),

\* 23,50 zł — ubezpieczenie chorobowe (2,45 proc. podstawy wymiaru),

\* 15,54 — ubezpieczenie wypadkowe (1,62 proc. podstawy wymiaru).

Łączność nadal po staremu

# Telefony do powiatu

Mimo reformy administracyjnej kraju, sieci połączeń Telekomunikacji Polskiej SA zostały po staremu. Oznacza to, że dzwoniąc do urzędu wojewódzkiego a nawet powiatowego trzeba wykonać połączenie międzymiastowe.

Taryfikacja rozmów jest związana ze strefą numeryczną. Rozmowy lokalne, liczone jako jeden impuls za każde rozpoczęte 3 minuty to m. in. rozmowy w obrębie jednej strefy numerycznej. W zasadzie pokrywa się ona z obszarem byłego województwa.

Po zmianach administracyjnych zdarza się, że na obszarze jednego powiatu występują numery z dwóch lub nawet trzech stref numerycznych. Według danych Ministerstwa Łączności problem dotyczy 89 powiatów.

Na przykład w gminie Lubień dzwoniąc do powiatu w Myślenicach, trzeba zapłacić taryfę międzymiastową. Po wykreśleniu numerów alarmowych (997, 998, 999) odżywa się Nowy Targ, a nie Myślenice.

Strefy ustala resort

Ustalenie stref numerycznych należy do ministerstwa Łączności, natomiast ustalenie systemu taryfikacji należy do operatora. Minister może tylko określić górny pułap stawek pobieranych przez operatora za połączenia. Według ministerstwa, należałoby jednak uniezależnić taryfy od stref numerycznych.

— Ministerstwo opracowało już plan zmian. Mamy wstępną opinię firmy dorad-

czej w sprawie rozwiązań przygotowanych przez ministerstwo — wyjaśnia doradca ministra łączności Jarosław Nawrotek. — Firma doradcza wniosła wiele uwag. Teraz my odniesiemy się do tego planu. Chcemy, by to rozwią-



zanie było ostateczne i wyznaczało kierunki działań operatorów na następne lata. Chcemy m. in. umożliwić przenoszenie numeru telefonu wraz ze zmianą miejsca zamieszkania abonenta.

W czym tkwią problemy

Zmiany taryf mogą spowodować opór ze strony lokalnych operatorów, którzy zgodnie z informacją uzyska-

na w Ministerstwie Łączności, najwięcej zarabiają na połączeniach międzystrefowych — nawet do 70 proc. opłaty za połączenie.

Resort uważa, że propozycje zmian powinny wychodzić od TP SA, aby uwzględnić lokalne potrzeby i w efekcie zmniejszyć koszty związane ze zmianą numeracji. A te są szacowane na 100-500 zł na każdy numer. Wliczane są tutaj nie tylko koszty ponoszone przez operatora, ale również koszty ponoszone przez abonenta np. wydruk nowych wizytówek.

Ma to tym większe znaczenie, że TP SA niedawno zakończyła operację ujednolicenia stref numerycznych. Zostały więc już poniesione ogromne nakłady, które teraz należałoby, z dużym uproszczeniem, ponieść jeszcze raz.

Ważniejsza jest jednak informacja, że taryfikacja rozmów nie musi być związana ze strefami numerycznymi. Musiałaby jednak nastąpić zmiana w zasadach naliczania opłat przez TP SA.

— Nasi specjaliści doradzali przy przygotowaniu planu, ale nie wiemy, jaki ostateczny kształt on przybierze — mówi wicedyrektor Biura Prasowego TP SA Michał Potocki. — Jednak jako głównego aktora na tej scenie, ewentualna decyzja będzie w przeważającej części dotyczyła nas.

Szczegóły ministerialnego planu powinny być znane jeszcze w lipcu.

Przemysław KOCUR

## WAKACYJNY KREDYT albo albo



albo NA URLOP, albo NA WAKACJE

albo 3000 zł, albo TROCHĘ MNIEJ, ALE TEŻ DUŻO

albo BEZ PORĘCZENIA, albo JESZCZE PROŚCIEJ

albo 12,4%, albo NIE WIĘCEJ

albo dla posiadaczy, albo dla tych, którzy założą ROR w BGŻ

albo do końca sierpnia, albo ZA ROK

albo albo

pozytywne dylematy

Szczegóły kredytu albo albo pod numerem infolinii 0800 423 423



BANK GOSPODARKI ŻYWNOSCIOWEJ

Bank z tej ziemi

miejsce na adres oddziału

ul. Szlak 65, tel. (012) 633-62-00  
ul. Mackiewiczza 17a, tel. (012) 415-40-16  
ul. Rzeźnicza 22, tel. (012) 429-23-19  
Al. Słowackiego 22, tel. (012) 632-86-65

## PRACA

## DAM PRACĘ

A. Ciekawa praca w firmie międzynarodowej, nie akwizycja. (012) 411-37-68

A. Dobra praca, dobra płaca. Nie akwizycja. (012) 282-18-60 do 22:00

A. Praca umysłowa 3.000 stała, 1500 dodatkowa. (0-14) 74-21-14, kom. (0604) 79-73-28.

A. UMYSŁOWA w zachodniej firmie handlowo-doradczą. (0-14) 79-80-17 (7.00-14.00)

ABSOLUTNIE dla każdego! Praca w domu - informacje listowne lub telefoniczne. Warszawskiego 8/11 00-631 Warszawa (022) 825-69-37, 0601 359 617, 0601 359 618

ABSOLWENTÓW lub studentów zatrudni na okres wakacji. Tarnów, tel. (014) 27-44-88.

AGENTÓW zatrudni Towarzystwo Emerytalne PIONEER. 018/351-21-11 w.386 po 15; 0602/423-472.

APTEKA zatrudni kierownika apteki. Tel. (0-14) 67-21-220, po 18.

AWANS i podwyżka gwarantowane dla samodzielnych w byłym nowosądeckim. 0604/527-034.

CHAŁPNICTWO - 2100 zł 0-60 447-78-94

CHAŁPNICTWO wysokodochodowe - cały kraj, produkcja kopert. Zgłoszenia listowne - koperta + znaczek 33-302 Nowy Sącz skr. poczt.18

CHAŁPNICTWA - dostawa surowców, odbiór towarów zapewniony. Montaż długopisów, maskotek, adresowanie kopert i wiele innych. "REXPOL" 38-400 Krosno Box 1

CHAŁPNICTWO, 0 604 52 95 68

CHCESZ zarobić, nie próżnować. 0501-841-968

CHCESZ zarobić na wakacje? Dzwoni. Tel. (0601) 720-864.

CIĄSTOWYCH, piecowych zatrudni piekarnia w Starym Sączu. tel. 446-08-50 po 16.

DORADCÓW klienta, towarzystwo emerytalne, powiaty Chrzanów, Oświęcim, etat, ZUS, (0-12) 282-23-92

DYREKTOR gimnazjum w Gnojniku zatrudni nauczyciela języka angielskiego. Tel. (014) 68-69-660

FIRMA zatrudni od zaraz kierowcę z kat. C z predyspozycjami do handlu (0-18) 442-33-08, 442-22-86 od 8.00 - 16.00

FIRMA Zepter Vita zatrudni 4 pracowników z Brzeska i okolic. Wiek powyżej 30 lat. (0604) 572-316.

FIRMA Zepter Vita zatrudni 6 pracowników z Tarnowa i okolic. Wiek powyżej 30 lat. (0604) 572-316.

FIRMA zatrudni wykwalifikowanego hydraulika instalatora urządzeń grzewczych, praca na Podhalu, możliwość zakwaterowania. Tel. 0-18/206-37-18, 0-18/20-667-03, 0601 454 967

FRYZJERKI do pracy przyjmie. 018/442-80-79.

## DAM PRACĘ

FUNDACJA "Dziecięce Marzenia" zatrudni w Nowym Sączu od zaraz kierowcę rencistę z samochodem osobowym o poj. ok. 900 cm<sup>3</sup>, (TICO, CINQUECENTO) na okres do 31 lipca 1999 r., z możliwością przedłużenia umowy zlecenia. Kontakt telefoniczny w tej sprawie do Bielska-Białej tel. (0-33) 822-89-79

JEŚLI jesteś młodą ambitną, kochającą pracę fryzjerką damsko-męską i poszukujesz ciekawej pracy w dużym Salonie Fryzjerskim - zadzwoń! (012) 657-79-37

KANDYDATÓW na agentów do Otwartego Funduszu Emerytalnego PBK "Orzeł", etat, stała pensja 800 zł + najwyższa prowizja na rynku. Tel. w godz. 17.00 - 20.00, (0-12) 429-12-09, 0800 200-300

KIEROWCA mechanik, Kamaz, Ostrówek. Możliwość zakwaterowania. (012) 267-45-80

KLUB "Laguna" zatrudni hostesy-tancerki, tancerzy, fotomodelki, zapewniamy zakwaterowanie. Katowice (0-32) 202-48-65

MECHANIK samochodowego, pracownika do prac gospodarczych, ucznia przyjmie. (012) 658-65-41

NASZ przedstawiciel zarabia 1300 - 3.500 miesięcznie. Szukamy nowych przedstawicieli. (0-14) 242-602.

NOWY biznes międzynarodowy dla osób z Tarnowa, Krakowa, Katowic ze znajomością języka rosyjskiego lub ukraińskiego. Tel. (0-14) 21-07-21, (9-11).

PODHALE. Oferujemy stałe zatrudnienie dla 12 osób w szwajcarskim towarzystwie ubezpieczeniowym. (0602) 718-055, (0-14) 276-049.

PRACA chałupnicza: szyć dywaników łazienkowych na eksport. 090-35-24-07

PRACA w Niemczech, potrzebna pomoc domowa - od zaraz. Wiadomość. Tel. (0-604) 802-319.

PRACA i szkoła w Anglii. tel. 00447931832659 (8.00-15.00).

PRACA dodatkowa: Tarnów-centrum. Sprzątanie 4 razy w miesiącu. Tel. (014) 677-93-12

PRACOWNIKA do robienia pustaków i kręgów betonowych. Możliwość zakwaterowania. (012) 267-45-80

PRIMAR-B zatrudni akwizytorów. Prowizja do 20%. Praca poza Tarnowem. Informacje, tel. (014) 21-76-93, Tarnów, ul. Sikorskiego 5, pok. 22.

PRZEDSTAWICIEL handlowy w sieci IDEA-CENTERTEL. Kraków, ul. Karmelicka 58

PRZYJMĘ elektryka samochodowego (0-18) 443-00-40 443-10-45

PRZYJMĘ kierowcę kategorii A, B, C i operatora koparki. Tel. 0602-522-985

RENOMOWANE agencje z Paryża poszukują modelek i modeli. Castingi: godz. 17:00-17:06; 21:06; 29:06; 02:07. Kraków, Bałuckiego 9. (012) 266-79-32

SKŁADANIE długopisów. 0604 406 785

## DAM PRACĘ

STOLARZY zatrudnię. Możliwość zakwaterowania. 0601-40-63-42

STOLARZA samodzielnego zatrudni od zaraz Drewnol Łabowa 018/471-12-11.

UMYSŁOWA - dobrze płatna; stała i dodatkowa. (012) 658-61-57

W dalszym ciągu poszukuję dwóch osób ze znajomością języka niemieckiego do branży finansowej z Bochni i okolic. 0604/58-41-15

WSPÓŁPRACA z amerykańską firmą. (0-14) 27-34-81, pon.-pt. (8-15).

ZATRUDNIMY informatyka do prowadzenia serwera internetowego, konieczna znajomość grafiki komputerowej (0-18) 444-45-00

ZATRUDNIMY dyspozycyjne osoby z samochodem osobowym na stanowisko przedstawiciela handlowego. Kontakt Tadeusz Gładyszewski (0-18) 441-67-03 Nowy Sącz, ul. Lwowska 74A

ZATRUDNIMY 10 osób z Sąddeczyną w szwajcarskim towarzystwie ubezpieczeniowym. Zapewniamy stałe zatrudnienie. (0602) 718-055, (014) 276-049.

ZATRUDNIĘ murarza, fliziarza. 0604/213-594

ZŁEĆ emerytowi malowanie piwnic, remont tarasu. (012) 266-78-82

ZŁEĆ wykonanie tłumaczenia z języka angielskiego na język polski. 0501-330-770

**POSZUKUJĘ PRACĘ**

ABSOLWENTKA liceum podejmie pracę. 018/443-93-97.

AGENT celny - licencja państwowa podejmie pracę. Tel. (014) 685-05-38

EKONOMISTKA, sympatyczna, doświadczone zawodowo, III rok zaocznie Finansów i Bankowości, angielski, komputer, poszukuje pracy biurowej. (012) 267-17-48. Dzwonić wieczorem.

KSIEGOWA ze stażem oraz znajomością kadr, plac, ZUS (0-18) 442-36-52 po 16.00

MECHANIK urządzeń chłodniczych, kierowca akwizytor kat. B z gr. inwalidzką. 018/441-54-69.

MŁODA, wykształcenie średnie, dyspozycyjna, prawo jazdy, kurs komputerowy. 018/446-26-87.

MŁODA, dyspozycyjna, średnie wykształcenie ekonomiczne, prawo jazdy poszukuje pracy. (0-14) 21-36-79.

PIEKARZ, praktyka, podejmie pilnie pracę. Tel. (032) 754-02-16

PIELĘGNIARKA dyplomowana, znajomość języka niemieckiego "Zertifikat Deutsch als Fremdsprache", kurs komputerowy - podejmie pracę (0-18) 443-06-74

POSZUKUJĘ pracy: stolarstwo, usługi elektryczne, prace gospodarcze. (012) 423-71-72 po 17:00

PRZEPISYWANIE prac dyplomowych na komputerze. Szybko, tanio, solidnie. Dębica (014) 6815-390

RENCISTA podejmie pracę, prawem jazdy. 018/443-42-11.

RENCISTA kierowca kat. ABCE z samochodem osobowym, bez podejmie pracę. 018/446-14-99.

TANIEC - lekcje indywidualne. Tarnów. tel. kom. (0-603) 111-849.

TŁUMACZENIA: przysięgłe (dokumenty samochodowe); NIDERLANDZKI, NIEMIECKI. Tel./fax (012) 656-42-77, 0602-791-332

WŁOSKI, intensywne kursy letnie. "Studium Języka Włoskiego". (012) 421-34-15

## NAUKA

"ADR" Przewóz materiałów niebezpiecznych (UPRAWNIENIA), ZDZ, Kraków, Dieltla 38. (012) 422-31-02

"ARMA" - nauka jazdy, motocykle, samochody osobowe, ciężarowe, przyczepy. (012) 632-70-19

3-LETNIE Liceum Ogólnokształcące wieczorowe w Gdowie, prywatne, bez egzaminów, czesne: 150 zł. (012) 278-45-00 wew. 13, 090-651-221

ADRES ZDZ Kraków Dieltla 38. (012) 422-31-02 KURS KOSMETYCZNY ROCZNY. Zapraszamy!

ADRES zapamiętaj! ZDZ Kraków, Dieltla 38, (012) 422-31-02. ROZPOCYNAMY KURSY! Kierowca wózków: akumulatorowych, spaliny. Spawanie w osłonie argonu. Obsługa komputera dla początkujących. ZAPRASZAMY!

ATRAKCYJNE! Dwuletnie Policealne Studia: KOSMETYCZNE, INFORMACYJNE, EKONOMICZNE. System dzienny, wieczorowy, zaoczny. Zapisy Kraków, Dieltla 38. (012) 422-85-69. Ilość miejsc ograniczona. ZAPRASZAMY!

BHP PPOŻ szkolenia, doradztwo, usługi, dojazd. Tel. (0-14) 42-26-37 lub (0603) 93-93-15

HANDLOWE Liceum Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego, Kraków, (012) 276-50-91, 0604-26-61-51

JĘZYK niemiecki. Korepetycje, tłumaczenia. Tel. (014) 411-033.

LICEUM Ogólnokształcące Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego, Kraków, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka. (012) 276-50-91, 0604-26-61-51

N. SĄCZ: Policealne Studium Biznesu i Administracji w N. Sączu, Rynek 14 ogłasza nabór słuchaczy na I semestr: technik administracji (zaoczne), czesne 95/mc. 0602/702-431.

OŚMIOKLASYCII 3-letni KURS KUCHARSKI. Zapisy: ZDZ, Kraków, Dieltla 38. (012) 422-85-69

OŚMIOKLASYCII 3-letnie KURSY: KUCHARZ, FRYZJER. Zapisy: Zakład Doskonalenia Zawodowego, Czarny Dunajec, Mościckiego 8. (018) 265-73-54. Gwarantujemy miejsca praktyki! ZAPRASZAMY!

POLICEALNE Studium Zawodowe Zaoczne Mgra Stefana Kwietniowskiego, administracyjne, ekonomiczne, informatyczne, turystyczne, Kraków, Krzeszowice, Proszowice, Wieliczka. (012) 276-50-91, 0604-26-61-51

SZKOŁA Tańca zaprasza. (012) 422-20-15; 0604-473-666

SZKOŁY POMATURALNE: Szkoła Aktorska i Telewizyjna "SPOT", Szkoła Artystycznego Projektowania Ubioru (dzienna, wieczorowa i zaoczna) ul. Bałuckiego 9, Kraków; (012) 266-21-11

TANIEC - lekcje indywidualne. Tarnów. tel. kom. (0-603) 111-849.

TŁUMACZENIA: przysięgłe (dokumenty samochodowe); NIDERLANDZKI, NIEMIECKI. Tel./fax (012) 656-42-77, 0602-791-332

WŁOSKI, intensywne kursy letnie. "Studium Języka Włoskiego". (012) 421-34-15

## MOTORYZACJA

SAM. OSOBOWE SPRZEDAŻ

126P, 1995, garażowany, szanowany, 15.000km, kolor piccolo, cena do uzgodnienia. 018/445-75-45.

126P EL, 1994/95, 50.000km, bezwypadkowy, stan idealny, bogata wersja. 018/442-07-97.

CC-704, 1995, srebrny, 30.000km, stan idealny, garażowany. 018/441-12-33, 0602/744-669.

CC-900, 1994, 68.000km, czerwony, oznakowany, radiodtwarzacz, garażowany, bogate wyposażenie, stan bdb, cena 13.800zł. Nowy Sącz tel. 0604/962-720.

CINQUECENTO Sporting, 1997, blokada skrzyni, metalik, 32.000km. 018/443-41-88.

DODGE Caravan, metalik srebrny, 3,0, 1991, automat, 60.000 km, cena do uzgodnienia. (012) 278-11-31 po 17:00

DOSTAWCZY Iveco-Dally, 1994, 176.000km, cena do uzgodnienia, lub zamienię na inny mniejszy dostawczy lub osobowy. 018/440-30-95.

FIAT 126p 1993r, czerwony, stan bardzo dobry (0-18) 446-12-59

FIAT 126p, 1987, 45.000km, oryginalny lakier. 018/443-24-83.

FIAT 126p 650, XI/1993 - tanio (0-18) 445-05-75

FIAT 126p, 1988, biały, 58.000km, stan bdb, cena do uzgodnienia. 0603/746-239 lub 018/449-12-42.

FIAT 126p, cena do uzgodnienia. (0-14) 663-85-14 Wokolicy gm. Brzesko.

FIAT 126p 650, elegant, zielony, 1994/95, 57 tys. km, garażowany, stan dobry, siedzenia lotnicze, szybki uchylenie, radiodtwarzacz, cena do uzgodnienia. Tel. (0-14) 79-83-79.

FIAT 126p, 1987, czerwony, remont generalny silnika, blacharka, cena 2.200 zł - do uzgodnienia. (0-14) 272-281, codziennie 17.30-19.00.

FIAT 126p, 1990 r., 3.500 zł, nowe opony, akumulator. (0-14) 6747-086.

FIAT Regata, 1,6, 1986, uszkodzona lampa, błotnik, zderzak, 3.000 zł. (0-12) 423-20-03 (g.8-12)

FORD Escort 1,8 diesel, 1994 r., biały, 2 poduszki powietrzne, trzydziściwój, radiodtwarzacz; serwo, kpl opon zimowych, cena 22.000 zł. (0-14) 27-32-29, 79-62-80.

FORD Escort 1,8 16V, 1994 r., pilnie sprzedam. (0-14) 45-18-81.

FORD Fiesta 1,1, 1992, czarny. 018/443-81-90, 440-55-07.

FORD Fiesta 1,6 D, 1984 r., stan bdb, cena do uzgodnienia. (0-14) 21-08-93, (0-601) 50-60-92.

FORD Mondeo, 1995, poj. 1.8, 16V, bogate wyposażenie. (0-14) 26-05-63.

FORD Orion 1,3, 1993, 130.000km, kupiony w salonie, serwisowany (książka), bezwypadkowy. Nowy Sącz 018/443-03-64.

FORD Sierra Combi 1.6 1983r. stan bdb (0-18) 442-60-43

FORD Scorpio Mercur 2.9 automat, 1988, silnik do naprawy, 9.000zł. 018/443-69-97.

FORD Sierra 1,6, 1986r czerwony metalik, 7.600, -zł. (014) 68-24-153

FORD Transit 2,5D, 1997, wspomaganie, 9-osobowy, 49.000. multilock. 0604-456-227

ŁADA 1300, grudzień 1988 r., sprzedam. (0-14) 45-69-90.

ŁADA 2107 1500ccm IX/1989r. wersja fińska, jasny granat, stan bdb (0-18) 332-12-01

## SPRZEDAŻ

MERCEDES 123, 1979 rok, 3000 cm<sup>3</sup>, cena 5500. (012) 278-69-89; 0601-466-585

MERCEDES 208D 2300, wspomaganie, rok 91, 92, 99. 30.000 zł. 0604-456-227

OPEL Astra 2.0 GSI 16V, 1992, tanio, 23.000zł. 018/471-39-52 po 18.

OPEL Astra 1.4 combi, 57.000km, granat metalik, stan idealny, garażowany, 1997, zakupiony w salonie. N. Sącz 0604/628-473.

OPEL Kadett kombi 1,3 benzyna, wiśniowy, 1985r 7.200zł (0604) 907-752 (0-18) 446-13-41

OPEL Kadett, 1987, czerwony, 2-drzwiowy, sprawny technicznie. N. Sącz 018/442-04-68, 443-18-36.

OPEL Kadett 1,6 benzyna, 1990, czarny metalik - sprzedam. (014) 68-69-154

PEUGEOT 205, biały, 1991 r., 146.000 km, pojemność 1,0, cena do uzgodnienia. (0-14) 23-26-42 w godz. 17.00 - 20.00.

PEUGEOT 505, benz. 22l, instalacja gaz, składak 93. (014) 6779-176

POLONEZ "Cargo" (kombi), 1994, bezwypadkowy, stan idealny, sprzedam. (012) 266-07-60 wieczór.

POLONEZ Truck 1.6DC 5-osobowy, 1996, 71.000km, cena do uzgodnienia. 018/442-36-59.

POLONEZ Caro 1600 GLI, 1996, bordowy, 35 tys. km, 1 właściciel, bogato wyposażony, cena do uzgodnienia. (0-14) 24-26-48, lub (0602) 49-52-30.

POLONEZ 1600, 1995 platyna, radio, multilock, oznakowany. 012/387-19-76 - Artur wieczorem.

RENAULT 19 1.4, 1992/97, granat, cena 13.500. 018/443-71-22.

RENAULT 1400, 1987 r., sprzedam. (0-14) 797-441.

RENAULT Trafic 2100, 1984, niebieski, podwyższony, stan bardzo dobry. 0603-694-431

SKODA 120L, bez, 1989, 120.000 km, 3.900 zł. (0-14) 679-040.

SPRZEDAM, zamienię na mniejszy Opel Omega 2.0, 1987, biały. 0601/52-40-83.

SPRZEDAM 19 rat Autotak na CC 900. (0-14) 68-60-125.

SPRZEDAM AUDI 80 1,8 rok 1991/92 - idealny stan. (018) 26-673-46

VOLKSWAGEN Passat 1800 cm, 1988, 160.000 km, stan bardzo dobry 18.500 zł. (014) 66-390-11 pow. Brzesko w godz: 20-22.

VOLVO 460, 1,7, 1995r sprzedam lub zamienię na większy. (014) 670-37-46

**KUPNO**

**N. SĄCZ:** mieszkanie do 50.000zł kupię (do remontu). 018/444-92-99.

**WYNAJEM**

**DWUPOKOJOWE** nowe, komfortowe - Prądnik Czerwony do wynajęcia. (033) 855-28-37

**HUTA:** pokój pracującej Pani wynajmę. 0601-875-358

**KRAKÓW.** Mieszkanie 2 pokojowe z kuchnią do wynajęcia. Tel. (0-12) 278-49-74.

**KRAKÓW,** os. Ugorek garsonierę 23 m<sup>2</sup>, wynajmę od zaraz, 600 zł + media. (0-14) 33-03-11.

**KWATERY,** mieszkania wynajmujemy, poszukujemy. (012) 656-08-94, 0501 411 474

**MIESZKANIE** 40 m<sup>2</sup> do wynajęcia. Tel. (012) 657-28-84 po 18:00

**MIESZKANIE** 28m<sup>2</sup> do wynajęcia, centrum N. Sącza z telefonem, umeblowane. 0601/948-223.

**MIESZKANIE** do wynajęcia. Tarnów. (0-14) 679-54-11.

**N. SĄCZ:** dwa pokoje do wynajęcia. 018/44-12-413 wieczorem, 0602/594-427.

**N. SĄCZ** os. Milenium: mieszkanie 2-pokojowe, umeblowane z telefonem wynajmę. tel. grzecz. 018/442-20-72.

**N. SĄCZ** - do wynajęcia 2-pokojowe (0-18) 441-92-50

**N. SĄCZ:** wynajmę mieszkanie 2-pokojowe 49,8m<sup>2</sup> z pełnym wyposażeniem, balkon. 018/441-61-02.

**N. SĄCZ,** centrum: pokoje do wynajęcia. 018/441-46-71.

**NOWA HUTA:** do wynajęcia 1-pokojowe, umeblowane, 650zł + media. Tel. grzecz. 648-46-76.

**POKÓJ** do wynajęcia. (012) 267-33-85 po 16:00

**POSZUKUJĘ** jednopokojowego, telefon, okolica centrum (bez pośredników). 0602-863-836; (077) 464-62-73

**PRACUJĄCEJ** współlokatorce szukam, centrum, komfort, tania. 0602-36-20-52

**STARY SĄCZ,** 40m<sup>2</sup> dwupokojowe, umeblowane "Kontrakt". (0-18) 442-32-50, 441-22-38

**STUDENTKI** poszukują mieszkania w Krakowie. 018/445-74-92.

**TARNÓW** mieszkanie 2-pok., umeblowane, telefon. (014) 22-16-76 po 19.00.

**TARNÓW** mieszkanie do wynajęcia pow. 50 m<sup>2</sup>. (0-14) 68-19-871 po 20.00.

**WYNAJMĘ** studentce samodzielny pokój w domku, Kliny. (012) 262-22-04, 0601-442-778

**ZAMIANA**

**TARNÓW.** Komunalne 45m<sup>2</sup> na większe. (014) 21-38-85 po 18.00.

**DOMY**

**SPRZEDAŻ**

**BICZYCE** Dolne - dom w stanie surowym, dom stary, 1,4 pola - sprzedam (0-18) 440-40-76

**BOCHNIA** i okolice - poszukuję działek, domów, gospodarstw - pośrednictwo "Archidom" (014) 611-86-61

**BOCHNIA** - dom 2-kondygnacyjny z ceramiką na atrakcyjnej działce - sprzedam. (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - willa w centrum - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**CZYŻÓW** gm. Gdów. Dom 250m<sup>2</sup>, dz. 1ha, 206.000zł. 0604 41-83-44

**DOM,** zabudowania 40a Krzeszowice. (012) 283-75-43 bez pośredników.

**DOMEK** letniskowy nad Jeziorem Rożnowskim - sprzedam. 090-674-816, 0604-482-432, 0604-396-610

**DOM** sprzedam. Tarnów, (0-14) 679-54-11.

**DOM** w Koniuszowej (koło N. Sącza) pilnie sprzedam (0-18) 440-51-06

**DOM** z budynkiem gospodarczym na działce 5 arów - sprzedam, cena do uzgodnienia. Helena Wachel. Biskupice Radłowskie, nr 128, 33-130 Radłów.

**GÓDOWA** k/Strzyżowa: dom drewniany, budynki gospodarcze (stan dobry) + 87 arów. Tel. (014) 677-80-90 po 20.

**GOSTWICA** drewniany, działka 38ar "Kontrakt" (0-18) 442-32-50

**JORDANÓW.** Nowy, 300m<sup>2</sup>, dz. 17a, 240.000zł. 0604 41-83-44

**KRAKÓW-PODGÓRZE** k/"KO-RONY". Kamienica 530m<sup>2</sup>, 3 mieszkania wolne, 580.000 zł. 0604 41-83-44

**KRAKÓW-JUGOWICE.** Jeden lub dwa bliźniaki 350m<sup>2</sup>-700m<sup>2</sup>, 125.000 USD. 0604 41-83-44.

**KRAKÓW** k/Parku Jordana, kamieniczka 74m<sup>2</sup>, 230.000zł. 0604 41-83-44

**KRAKÓW,** Modlniczka k/NICO. Dom stan zamknięty 220m<sup>2</sup> dz. 24a, 320.000zł. 0604 41-83-44

**KRAKÓW-KLINY.** Pół bliźniaka, ładna architektura, 310.000zł. 0604 418-344

**KRYNICA** 160m<sup>2</sup>, atrakcyjna lokalizacja, 17a parcela "Kontrakt" (0-18) 442-32-50

**KRZESLAWICE,** koło Dobczyc. Ładny dom, budynek gospodarczy, las, sad dochodowy. Malownicza okolica, dobry dojazd. 090-36-09-50

**SPRZEDAŻ**

**LIMANOWA** - pięknie położony dom, 7 pokoi - tanio sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**ŁĘG** Tarnowski. Dom stan surowy - działka 31a. Tel. (014) 45-13-27.

**MYŚLENICE.** Dom 160.000zł. 0604 41-83-44

**N. SĄCZ,** ul. Jamnicka: dom w stanie surowym na działce 26a. 018/442-12-94.

**N. SĄCZ** ul. Leśnica: nowy dom 106m<sup>2</sup>, działka 8a. Tel. grzecz. 018/441-91-42.

**NOWY** Targ- Klikuszówka. Sprzedam dom z działką 18ar. (018) 26-681-31

**PIWNICZNA** Zdrój: dom jednorodzinny 150m<sup>2</sup> + garaż. 018/446-40-59.

**RZUCHOWA.** Dom stan surowy 107 m<sup>2</sup>, działka 10 arów z dużą ulgą budowlaną - sprzedam. Tel. (014) 67-43-051.

**SKOMIELNA BIAŁA** (2 km od Rabki). Dom 460m<sup>2</sup>, 360.00zł. 0604 41-83-44

**SPRZEDAM** dwupiętrową kamienicę w centrum Tarnowa po internecie (wolna) o pow. 920 m<sup>2</sup> z przyległą działką o pow. 603 m<sup>2</sup>. Tel. właśc. (084) 687-02-85, tel. użytk. (014) 21-44-00.

**SPRZEDAM** domek kampingowy nad J. Rożnowskim z pełnym wyposażeniem idealny dla wędkarza lub żeglarsza, cena 12.000 zł. (0-14) 21-85-02.

**SPRZEDAM** lub wynajmę dom nad Jeziorem Czorsztyńskim. Tel. 0601-45-40-35

**SPRZEDAM** dom piętrowy w zabudowie szeregowej do wykończenia. Wszystkie instalacje oraz tynki, 5 pokoi, 3 łazienki. Poddasze użytkowe. Garaż z kanałem na 2 samochody. Woda, kanalizacja, ogrzewanie, gaz z sieci miejskiej - cena: 130.000 tys. Oświęcim- Zaborze, ul. Jaworowa 15. Tel. (033) 842-33-74

**ST. SĄCZ:** dom drewniany, media na działce 10a, cena do uzgodnienia. 018/446-00-36, 0602/178-292.

**SWOSZOWICE,** rezydencja. 0604 41-83-44

**SZAFŁARY** - sprzedam dom z zabudowaniami gospodarczymi z ogrodem. Nowy Targ, tel. (018) 26-650-50

**TARNÓW.** Dom 340 m<sup>2</sup> zdecydowanie - sprzedam. (014) 21-09-44, (0604) 222-192.

**TARNÓW** Mościce - dom sprzedam. 090/25-43-42

**TENCZYŃ,** niedaleko od "Zakopianki". Nowy, ładny dom, dz. 14a, 210.000zł. 0604 41-83-44

**SPRZEDAŻ**

**TEREN** komercyjny 1,5ha wraz z zabudową przy "Zakopiance" - k/Myślenic, 630.000zł. 0604 41-83-44

**TOKARNA.** 2 domy na działce 24a, 260.000 zł. (jeden letniskowy, całoroczny) 0604 41-83-44

**UL. BARSKA.** Secesyjna kamienica, 1/5 udziału, 100m<sup>2</sup>, 3 pokoje, 36m<sup>2</sup> biuro + ogród, 290.000 zł. 0604 41-83-44

**KUPNO**

**KAMIENICĘ** (udział) z wolnymi lokalami kupię. (012) 657-23-07

**KUPIĘ** dom lub zamienię mieszkanie na dom. 018/442-84-01.

**NOWY** Sącz, Stary Sącz - pilnie kupię mały domek z działką "Kontrakt" (0-18) 442-32-50

**WYNAJEM**

**NOWY,** piękny dom do wynajęcia. (012) 648-32-48; 0604-28-68-89

**DZIAŁKI**

**SPRZEDAŻ**

1 ha przy trasie N. Sącz Kraków. Działka w N. Sączu przemysłowa, uzbrojona. Krisbud 0602/812-454.

**BOCHNIA** 7 a rekreacyjna lub pod garaż itp. (014) 61-121-82, 0602-178-712

**BOCHNIA** - działki budowlane z fundamentami, tanio sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - atrakcyjna działka komercyjna przy E-4 - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**BOCHNIA** - działki budowlane - sprzedam, (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**SPRZEDAŻ**

**KOSZYCE** Wielkie ul. Liściasta sprzedam działki budowlane atrakcyjnie położone obok lasu. (0-14) 34-07-94 po godz. 18.00.

**LIMANOWA** okolica: działka 10a uzbrojona, pięknie położona, południowy stok. 018/337-62-27.

**MIESZKOWICE** Mała działka budowlana 55a i 36a, uzbrojona w wodę, prąd, gaz 500m do Raby. Tel. (012) 266-80-79

**N. SĄCZ,** Kunów - działka rolna 49ar (400zł/ar z możliwością przekształcenia. N. Sącz, ul. Bielowicka 31

**N. SĄCZ:** działka przemysłowa. 018/443-13-05 po 18.

**N. SĄCZ,** ul. Jamnicka: 10ar budowlane, uzbrojone. 018/441-86-92.

**N. SĄCZ:** działka budowlana 7ar ul. Grunwaldzka 111. 018/443-84-74.

**N>SĄCZ** działki budowlane 8/10ar 2.5lys. /ar koniec Lwowskiej za Piątkową - sprzedam (0-18) 443-13-74, 442-14-75

**OKOCIM** k/Brzeska. Działka budowlana 9a, 8.000zł. (0-14) 686-07-94

**OKOLICE** Grybowa 1.06ha w tym 10ar budowlana, gaz, prąd w całości 20.000zł (0-18) 337-14-03

**PARCELE** 8ar z rozpoczętą budową (lawice) przy ul. Juranda (Poręba Mała) Nowy Sącz, Nawojowska 218

**POGÓRSKA** Wola. Działka 80 arów przy E-40 - sprzedam. (0-14) 67-45-605.

**SPÓŁDZIELNIA** Mieszkańcowa sprzedaje działki handlowo-usługowe. Wiadomość: tel. (0-14) 24-15-80 wieczorem.

**SPRZEDAM** działkę 31a - Tarnów - Wola Rzędzińska. Tel. (014) 23-16-06.

**SPRZEDAM** działkę w Bieszczadach między Cisną a Węliną 25 arów. Tel. (014) 42-33-20.

**SPRZEDAM** działkę rekreacyjną w centrum Tarnowa. Tel. (014) 26-94-53.

**STADŁA** - działka budowlana 19ar pilnie sprzedam (0-94) 35-461-68

**TARNÓW** działki budowlane sprzedam. Bardzo atrakcyjne miejsce (sady). 40 zł/m<sup>2</sup>. Tel. (0 603) 78-16-46.

**TARNÓW** - Krzyż działka budowlana 20 a - sprzedam. (0-14) 6251-222.

**TARNÓW,** ul. Okrężna działki budowlane sprzedam. (0-14) 21-28-33.

**TWORKOWA** przy trasie parcele budowlaną 1,6 ha uzbrojoną - sprzedam. (0-14) 68-60-499.

**TYLMANOWA** - os. Michałki - działka budowlana 6 arów - prąd, woda. Tel. (018) 262-52-65

**SPRZEDAŻ**

**WIELICZKA.** Działka budowlana, uzbrojona, atrakcyjne położenie. Tel. 0501-498-006

**WIELOPOLE** k/N. Sącza: działka budowlana (gaz, prąd). 018/443-21-17.

**KUPNO**

**DZIAŁKĘ** w Krakowie do 10a, bez pośredników. (012) 654-74-26

**DZIAŁKĘ** rekreacyjną nad jeziorem Rożnowskim lub nad Klimkówką (może być z domkiem) kupię. 0602/11-53-83.

**KUPIĘ** działkę budowlaną 5-8ar w Starym Sączu. 018/446-21-38 wieczorem.

**GARAŻE**

**GARAŻ** murowany - Nowy Sącz, B. Chłopskich (Lubinka), prąd, hipoteka (0-18) 441-77-06

**GARAŻE:** niskie ceny, 3x5 1000zł, montaż gratis. (012) 655-80-42, (090) 343-975.

**GARAŻE** blaszaki ocynkowane, 990zł. Transport, montaż gratis. 012/271-58-70.

**GARAŻE** blaszaki ocynkowane, 990zł. Transport, montaż gratis. 018/332-13-75 wew.122.

**GARAŻE,** wiaty, kioski. N. Sącz, Bielowicka 35, 0601/495-333.

**GARAŻE** blaszaki, drzwi uchylne, raty, niskie ceny. (0-14) 790-912, (0604) 310-015.

**GARAŻE** blaszaki 3x5- 980 zł. Transport, montaż gratis! 012/654-37-41, 412-64-65, 090314-885

**GARAŻE** ocynkowane wymiar (5x3) tylko 980, - transport, montaż gratis (018) 332-10-52, (012) 655-17-29

**GARAŻE** ocynkowane wymiar (5x3) tylko 980, - transport, montaż gratis (018) 332-10-52, (012) 655-17-29

**WYNAJEM**

**N. SĄCZ** ul.29 Listopada: garaż blaszany do wynajęcia. 018/33-73-311 wieczorem.

**WYNAJMĘ** od zaraz garaż murowany Nowy Sącz os. Wojska Polskiego ul. Barbaciek. 018 do 15: 443-83-81 w.242, po 15: 442-85-97.

**LOKALE**

**SPRZEDAŻ**

**BOCHNIA** - okazały budynek administracyjny w dobrym punkcie. Tania! (0-14) 611-60-19, 0 603 519 133

**CZCHÓW:** budynek gastronomiczno-handlowy, możliwość adaptacji na cele mieszkaniowe, powierzchnia 240m<sup>2</sup>, działka 7a. Tel. 0601-559-881

**KIOSK** 40m<sup>2</sup> w N. Sączu ul. I Brygady 12. 018/442-81-87 po 18.

**KOMPLETNA** wytwórnię wafli i kubków - sprzedam (możliwość dzierżawy lokalu). Tel. (0-14) 22-28-75.

**SPRZEDAŻ**

**N. SĄCZ** centrum: lokale biurowe, handlowe sprzedam, wynajmę. Pośrednictwo "Lenartowicz" 018/442-33-49, 442-01-23.

**KUPNO**

**N. SĄCZ:** kiosk typu "Ruch" z lokalizacją kupię. 018/44-49-299.

**WYNAJEM**

**BIUROWY,** 107m<sup>2</sup>, 1 p, Stawieckiego - Kraków. (012) 656-52-65

**BOCHNIA** - do wynajęcia stółisko w domu handlowym. (014) 61-248-11

**BOCHNIA** - wynajmę lokal handlowy pod masarnię producentowi. (014) 61-248-11

**CENTRUM** Tarnowa lokal 35 m<sup>2</sup> na gabinet lub biuro do wynajęcia. (0-14) 24-08-05 po 19.00.

**DO** wydzierżawienia powierzchni magazynowa z rampą

## SPRZEDAŻ

DESKI 32, 5, 7 sprzedam. 018/445-71-22.

DESKI dembowe sprzedam. Aleksander Eugeniusz, N. Sącz, Stalniczych 26, 018/443-98-64.

DESKI dębowe 5-7cm sprzedam. Tel. (014) 78-48-67 po 20.00.

DESKI bukowe 5 cm i 7 cm suche-sprzedam. (018) 331-63-01 po 20.

EUROOKNA z drewna sosnowego i merantii, ceny konkurencyjne. Wymiarowanie+transport gratis. "WSB" Wojnicz, Długa 22. Tel. (014) 79-00-94, fax: (014) 79-00-04

FUH JARECKI Mordarka k. Limanowej. Blacha gorąco walcowana 3-12mm. Tel. (0-18) 337-50-53 -hurt; 337-33-33 -detal.

KOMINKI norweskie Jotul. Promocja! Scandinavia, Zamajskiego 41. 012/423-56-31 wew. 60

KONTENERY biurowe, magazynowe, pakamery, altanki-sprzedam, wynajem, kupno. 012/644-62-97, 0501-458-332

KOSTKA brukowa, tanio-wysockiej jakości-z atestem, producent: "REALPROD" Igołomska 14. Tel. (012) 664-47-72

OKAZJI Okna 150x150, sośna impregnowana z szybą zespoloną pod lakier w cenie 600/szt. F. VAT. 018/443-83-81 w.242 do 15, 442-85-97 po 15.

PAKAMERĘ budowlaną tanio sprzedam. Nowy Sącz tel.442-97-14.

PARKIET dębowy 100m<sup>2</sup>. 018/442-07-21.

PLYTY drogowe. 012/644-62-97, 0501-458-332

PRODUCENT mebli ogrodowych, więźb dachowych, tarcey, gontów. Tel. (018) 262-15-46, 0602-138-217

PRZEDSTAWICIEL handlowy KEIM- farby mineralne, nawiąże współpracę z szefami firm, wykonawcami prac na obiektach zabytkowych. 0501-717-807, (012) 269-00-56 po 19:00.

SAUNY fińskie, Scandinavia. Kraków, Zamajskiego 41. 012/423-56-31 wew. 60

SPRZEDAM: żwir, pospółka, piasek z transportem. Tel. (018) 26-676-83

STROP fertywski, belki 4,2m. Tanio sprzedam. Tel. (014) 677-84-82, 677-84-37

TARCICA (wiązby dachowe, kłocę itp) (0601) 547-563, (0-18) 442-12-81. Transport, raty 0%

WAPNO karbidowe 40 ton. 018/445-71-22.

WYROBY z betonu: pustaki betonowe, kraty, kręgi. 018/337-62-27.

## KUPNO

KUPIĘ agregat do wylewek. 018/445-85-91.

KUPIĘ betoniarke 150L lub 250L, rusztowanie warszawskie i pakamerę budowlaną. 0603/679-273, 018/446-07-54.

## USŁUGI

(012) 28-29-30 ADAPTACJE, remonty, panele. 0603-649-411

ADAPTACJE, suche tynki. (012) 262-17-29

ADAPTACJE poddaszy, suche tynki, ocieplenia budynków, szybko i solidnie (0-18) 441-50-89

ADAPTACJE pomieszczeń, poddaszy, montaż sufitów, regipsy, panele podłogowych, ścienny, malowanie, tapetowanie (0-18) 443-05-28

## USŁUGI

ADAPTACJE poddaszy (suche tynki). Malowanie, gładź, tapetowanie, panele, tania. 018/442-64-77.

ALARMY do sklepów, domów, mieszkań, projektowanie wykonywanie, VAT. (0-14) 260-281.

BRUKARSTWO. Profesjonalne układanie kostki brukowej. Tel. (0-14) 23-26-23.

BRUKOWA kostka, sprzedaż, układanie, transport, raty. (012) 415-76-24, 0602-885-316

BUDOWA domów, docieplenie budynków, wykańczanie wnętrza. (0-603) 93-04-99.

DACHY malowanie, remonty pokryć dachowych. (0-14) 21-42-46.

DAWI: docieplenie budynków, siding, panele. Usługi na raty. 018/441-02-82, 0601/52-31-65.

DEBICA: docieplenie budynków-licencjonowany wykonawca systemu "Bohix". 0602/501207, 0604-169-932, (014) 6817-754

DEBICA: ocieplenie budynków: styropian, tynki szlachetne. Tel. (014) 6700-506

DEBICA: Firma Budowlana prowadzi wynajem minipark (z wiertnicą), samochodów dostawczych, żuraw, koparek łańcuchowych. Faktury VAT. Tel. (014) 677-85-40, 677-82-98

DEBICA: układanie płytek, terakoty, panele podłogowe i ścienne. Tel. (014) 68-16-381

DOCIEPLANIE budynków, gładź gipsowa, malowanie, brukowanie, flizowanie, VAT. 018/445-61-55 po 18.

DOCIEPLANIE fasady, budowy. (0-14) 742-417, 24-25-60.

DOMOFONY, videofony, modernizacja, montaż, sprzedaż. Faktury VAT. (0-90) 302-081, (0601) 897-144.

FIRMA budowlana wykonuje prace ogólnobudowlane, remonty, adaptacje pomieszczeń, dachy, VAT, gwarancja. (0-14) 231-606, (0601) 83-49-31.

FLIZOWANIE, malowanie. tapetowanie. 0501-955-026

FLIZOWANIE, regipsy, panele, malowanie. 0604/582-448.

FLIZOWANIE, malowanie, tapetowanie, suche tynki. 018/441-79-30 po 20, 0602/356-288.

FLIZY, terakota, rygipsy. 018/443-73-14.

HUDBRAULIKI naprawy, montaż, piecyków gazowych, urządzeń sanitarnych. Rachunki. Mazur (012) 633-81-82

INSTALACJE sanitarne, remonty, chowanie rur, przeróbki, niskie ceny. Tel. 0604-99-66-95

INSTALACJE sanitarne- wykonawstwo, przeróbki, chowanie rur, niedrogo. (012) 414-18-30

INSTALACJE: wodne, gazowe, grzewcze. Sieci, przyłącza. Krzysztof Kozioł (014) 674-36-36, (0602) 680-258.

KOMPLEKSOWE remonty domów. (012) 283-78-91; 0602-505-821

KOMPLEKSOWE usługi remontowo-budowlane, specjalizacja budownictwo jednorodzinne- stany surowe. Tel. (014) 685-06-39 wieczorem, tel. kom. 0602/758-453

KOSTKA brukowa. Sprzedaż, układanie. "PLAKO" Tarnów, Kochanowskiego 41, tel. (014) 21-27-62, (8.00-16.00).

MALOWANIE, tapetowanie, renowacja okien, kaselony, tania, VAT. (012) 423-75-63, 0601-427-045

MALOWANIE dachów. Ocieplenie budynków, układanie płytek, wylewki, ogrodzenia. 018/441-06-45.

## USŁUGI

MALOWANIE, tynkowanie, elewacje. Tel. (0-14) 26-73-04.

MALOWANIE dachów i elewacji, usługi alpinistyczne. Tel. (012) 415-50-58, 0601-42-63-99

OCIEPLANIE budynków 17zł/m<sup>2</sup>. Malowanie dachów, ogrodzenia, wylewki. 018/443-31-22, 0604/282-715.

OCIEPLANIE budynków styropianem, tynki szlachetne. 018/441-79-47.

OCIEPLANIE domów wtryskowe, (0-41) 311-70-34, (0-14) 23-27-66

OKNA- dopasowywanie, uszczelnianie, montaż (014) 61-282-38

PARKIET (maszyny bezpyłowe). Flizy, panele podłogowe (0604) 907-752, (0-18) 446-13-41, 262-42-74.

PARKIETY, cyklinowanie, flizy, remonty. Szybko, tania, solidnie. 018/443-14-65.

PRODUKCJA sztachet i mebli ogrodowych. Tel. (0-14) 625-02-30.

PROFESJONALNE układanie kostki brukowej, dogodnie terminy. 0601/46-70-54, 018/443-00-32.

PRZEDSTAWICIEL handlowy KEIM- farby mineralne, nawiąże współpracę z szefami firm, wykonawcami prac na obiektach zabytkowych. 0501-717-807, (012) 269-00-56 po 19:00.

PUSTAKI betonowe, gruzowe, żużlowe, stemple budowlane, kregi 400, 800, 1000 i oferuje "Tadex" Wola Rzędzińska 252. (0-14) 792-191.

RENTY -wykończenia wnętrza, regipsy-flizy-panele-gładź, malowanie (0-18) 441-88-85, (0602) 408-112

RENTY wewnętrzne, kompletne wykończenie łazienek, regipsy, transport. Tel. (018) 26-86-711, 26-88-328

RENTY, przeróbki mieszkań, tania, rachunki Vat. Tel. (012) 654-6122, 0604-327-807

RENTY, murowanie, tynki- 6 zł. 0602-557-368

SCHODY, parkiety, mozaika, cyklinowanie, montaż, do wóz (0-18) 445-21-86

SOLIDNE wykończenie wnętrza: tapetowanie (raufaza, gipsfaza) malowanie, panele podłogowe, ściennie prace flizarsko-kamienniarzkie, montaż, oświetlenia halogenowego, luksfer. Praktyka 10 lat w Niemczech. Tel. (014) 61-244-34, 0604-355-182

SPECJALIŚCI wykonują wykończenie tynków gipsowych: tapety z włókna szklanego, papierowe do malowania, japońskie. Flizowanie+montaż armatury. Gwarancje, rachunki. 018/337-62-13.

SPRZĄTANIE, opróżnianie piwnic, strychów, mieszkań. (012) 654-97-10

STOLARSTWO, sztachety, wyroby z drewna, stolarka otworowa, raty, Vat. (012) 266-19-81

STUDNIE: wiercenie, pogłębianie, dokumentacja (0-18) 353-70-29

SUCHE tynki, flizowanie, prace budowlane, malarskie, hydrauliczne. (012) 415-76-73

TAPICER meblowo-samochodowy, pełny zakres usług. (012) 411-96-41

UKŁADANIE kostki brukowej szybko, solidnie, gwarancja. 018/441-70-66, 0604/56-88-78.

UKŁADANIE parkietów. Schody, balustrady. Produkcja, montaż. 018/44-39-578, 0602/467-125.

## USŁUGI

UKŁADANIE kostki brukowej, szybko, solidnie, gwarancja. (0-14) 78-43-84, wieczorem.

UKŁADANIE kostki brukowej. Tel. (012) 284-12-00 wew. 190, 0601-417-458 Staniątki k/ Krakowa

USŁUGI stolarskie, schody, podbicia dachowe, ogrodzenia, inne; produkcja, montaż. (012) 27-13-510

USŁUGI- budowlane- więźby dachowe, kliniery, suche tynki, tynki tradycyjne. (018) 27-526-58

USŁUGI koparką wielofunkcyjną M. F. Tel. 0604-91-26-34

WYKĄNCZANIE wnętrza, podłogi, boazerie, schody panelowe, suche tynki. Raty. 018/441-02-82.

WYLEWKI (0-18) 445-85-91

WYROBY wibro-prasowe- produkcja, sprzedaż i układanie kostki brukowej. Tel. (018) 26-86-711

ZAKŁAD Ślusarski, Tarnów Al. M. B. Fatimskiej 10 wykonuje: kraty, ogrodzenia, bramy, drzwi, konstrukcje stalowe. (0-14) 21-69-12.

ZALUŻE, rolety-tanio (0-18) 446-04-95 od 8.00 -17.00 (0-18) 442-39-36 punkt przyjmowania zleceń.

## NARZĘDZIA - MASZYNY

## SPRZEDAŻ

DO metalu 2 tokarki, 2 frezarki, strugarkę, 2 m strugania. (0604) 350-646.

KOMBajn ziemniaczany Epple-sprzedam. (0-14) 67-45-605.

KOMBajn "Class Merkator" z siewczarnią, szer. 3 m - sprzedam. Żurek Stanisław 32-831 Olszyny.

KOMIS maszyn budowlanych, rolniczych. SEK-BUD N. Sącz, ul. Węgierska 93, 0603/679-273.

KOMPRESOR, pompę głębinową, zbiornik ciśnieniowy, betoniarke na 220V. 018/443-23-61.

MAGIEL elektryczny, tanio - sprzedam. (0-14) 797-270.

MASZYNY stolarskie fabryczne. (012) 27-47-915, 0601-51-29-70

MASZYNA D. D. R. na wózku, cięcie, fazowanie profili stalowych palnikiem. (012) 274-33-78

MASZYNY budowlane (koparko-ładowarki, widlaki, spychacze -gwarancja +raty 0% (0601) 547-563 (0-18) 442-12-81

MASZYNY stolarskie z odlewem żeliwnych: grubościówki, wyrówniarki, frezarki, wiertarki poziome, piły regulowane, formatówki stabilne niedrogo. Zborówek 7 koło Pacanowa.

MŁOCARNIĘ z prasą nową oraz snopowiązarkę -sprzedam. Wiadomość, tel. (062) 78-122-72.

MYJKA ciśnieniowa Karcher HD 1050/7,5kW, 210 Bar. 018/443-24-83.

NADZIEWARKĘ na korbę 15L i wyciągarkę elektryczną (0-18) 442-88-12

POZIOMICA laserowa, wiertarka "HILTI TE 10". 018/443-24-83.

SPRZEDAM rożen oraz kuchenkę mikrofalową. 090-36-09-50

SPRZEDAM spycharkę SLG Uniwersal technicznie sprawną (0-18) 443-57-52 (0601) 94-33-19

SPRZEDAM kombajn buraczany niemiecki Kilein. Tel. (014) 678-14-13.

SZLIFIERKA dwu-tarczowa do metalu. Manipulator spawalniczy duży. (012) 274-33-78

URZĄDZENIA do sitodruku sprzedam, Katowice. (032) 254-59-73

## SPRZEDAŻ

WCIĄGNIK linowy 5-tonowy, obroty prawe lewe, zasilanie 380 V. (012) 274-33-78

## KUPNO

KUPIĘ piekarnik cukierniczy o powierzchni grzewczej 3m<sup>2</sup>. 018/445-77-03, 445-72-81.

## RTV, AGD, FOTO

## SPRZEDAŻ

AMPLITUNER ONKYO + CD ONKYO nowe sprzedam. 0604/757-069.

KAMERA Video Panasonic M 40 VHS, mało używana - tanio sprzedam. (0-14) 24-26-48 lub (0-602) 49-52-30.

TELEFON komórkowy Philips Twist +lufal 215zł. 0602/852-108.

WYSOKIEJ klasy więźbę Kenwood, 4 tys. zł-sprzedam. (0-14) 43-61-26, (0604) 619-442.

## Usługi

NAPRAWA RTV Sanyo, Sony, Samsung, Funai. Dojazd gratis, gwarancja. (012) 285-92-75

ZAKŁAD Elektroniczny "Remont" 30-681 Kraków, ul. Łąbeźnia 19. 012/655-49-38, 0603/673-523. Elektryka domowa, montaż domofonów, nietypowe układy sterownicze, instalacje elektryczne.

## FAUNA, FLORA

## SPRZEDAŻ

BERNARDYNY szczenięta 3 miesięczne. 018/445-71-22.

BERNARDYNI, bokserki, dalmatyńczyki, jamniczki, owczarki podhalańskie, rottweilery, wyżłki niemieckie. Oferuje Hodowla "Borys". Atrakcyjne ceny. (0-14) 42-43-29, do 16, (0603) 93-96-82.

DOBERMANY szczenięta szczepione, dwukrotnie odrobaczone -sprzedam. (0-14) 26-56-37, (014) 66-55-108.

DOGIE Niemieckie szczenięta sprzedam. (0-14) 526-211 lub 525-309.

DOGIE rodowodowe czarne i arleki -sprzedam. (014) 22-45-29, wieczorem, (0601) 557-956.

DOGIE szczenięta, książeczka zdrowia. (014) 41-41-93, (0603) 666-993.

KOCIĘTA perskie różnokolorowe, czyste, szczepione, tanio sprzedam. 0602-801-988

PEKIŃCZYKI po championie z rodowodem, 9 tygodniowe. 018/443-21-30.

PEKIŃCZYK - suczka 8-tygodniowa. (0-14) 21-80-32.

POLSKIE owczarki nizinne rodowodowe po doskonałych rodzicach. (012) 656-11-27

POLSKIE owczarki nizinne. (012) 412-96-65

PYTON tygrysi trzymetrowy samiec oswojony, łagodny. Kraków. 0501-124-959

ROTTWAILERY -szczenięta do sprzedania (0-18) 443-84-74

ROTWAILERY szczeniaki sprzedam w dobre ręce. 018/443-84-74.

ROTWAILERY rodowodowe-szczenięta (możliwość dowozu) Grabiny k/Debicy. Tel. (014) 67-62-841

ROTWAILERY, szczenięta-tanio. (014) 671-45-86

## USŁUGI

POGOTOWIE weterynaryjne. 018/44-31-252, 090/361-400.

SZKOLENIE psów, strzyżenie. (014) 611-21-82, 0602/178-712

## INNE

## ZDROWIE

0601-428-158 GINEKOLOGIA-tanio.

## ZDROWIE

0602-885-392 GINEKOLOG-wszystko (centrum Krakowatania, dyskretnie).

0604-339-310 GINEKOLOG-wszystko (centrum Krakowatania, sprawdź).

GINEKOLOG zabiegi, najtaniej. Kraków. 0601-45-47-47

GINEKOLOGIA. 0601-867-539-centrum Krakowa.

GINEKOLOG, wszystko (tania, centrum Krakowa-sprawdź). 0602-885-392

GINEKOLOG -leczenie, zabiegi. Łódź. 0602 335 083

ODCHUDZANIE -Dieta Cambridge. Nowy Sącz 0601/26-99-14.

POTENCJA U. S. A. 012/644-22-20

## TURYSTYKA, SPORT

ANGIELSKI i niemiecki obóz językowy. Okazja. 018/44-11-332.

AUTOKAR- wynajem. 012/644-20-54

BUKOWINA Tatrzańska-pokoje gościnne- centrum, parking, możliwość wyżywienia. Tel. 0601/51-31-91

DO wynajęcia domek letniskowy w Dębnie od 12-22.07. Tel. (018) 26-638-60

KOŁOBRZEG: tanie pokoje, lipiec, sierpień. Wiad. Łącko 018/444-61-67 po 15.

KOŁOBRZEG, tanie pokoje, używalność kuchni, blisko morza. (0-94) 352-97-38.

KOŁOBRZEG pokój 4-5 os. na wczasy. (0-94) 35-44-305

KRYNICA górską-tani wypoczynek, pokój dwuosobowy, czteroosobowy, lipiec-wrzesień. (012) 266-9

• PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI • PRZETARGI •

## Zarząd

### Grodzkiej Spółdzielni Mieszkaniowej w Nowym Sączu

ogłasza przetarg na dzierżawę lokalu o pow. użytkowej  
15, 10 m<sup>2</sup>, lp w pawilonie dobudowanym  
do budynku Lwowska 41 w Nowym Sączu.

Przetarg odbędzie się w dniu 12.07.1999 r. w sali nr 3 przy ul.  
Grodzkiej 30, o godz. 12.00. Lokal można oglądać w dniu przetargu  
w godz. od 8.00 do 10.00.

Przystępujący do przetargu winni wpłacić wadium w kwocie  
2.000 zł w kasie Spółdzielni do godz. 11.00 w dniu przetargu.

Cena wywoławcza 20,00 zł/m<sup>2</sup> + VAT.

Osoba wygrywająca przetarg zobowiązana jest do podpisania  
umowy w terminie 7 dni, licząc od dnia przetargu, pod rygorem  
utrąty wpłaconego wadium.

Wpłacone wadium osobie wygrywającej przetarg zaliczone zosta-  
nie na poczet czynszu dzierżawy.

Pozostałym osobom wadium zostanie zwrócone po zakończeniu  
przetargu.

Projekt umowy do wglądu w Dziale Technicznym Spółdzielni.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu na  
każdym etapie bez podania przyczyny.

Szczegółowe informacje można uzyskać pod nr. tel. 443-53-56  
wew.21 codziennie w godz. od 7.00 do 15.00.

## OBWIESZCZENIE

Komornik sądowy przy Sądzie Rejonowym w Limanowej zawiadamia  
na podstawie art. 953 kpc w związku z art. 955 kpc, że w dniu  
9.08.1999 r. o godz. 11.00 w Sądzie Rejonowym w Limanowej przy  
ulicy Józefa Marka 19, sala nr 5, odbędzie się:

### PIERWSZA LICYTACJA

nieruchomości położonej w miejscowości:

Limanowa, przy ul. Polnej

stanowiącej własność dłużnika:

**Kądziołka Marek i Elżbieta, Rynek 3/5, 34-600 Limanowa**

posiadającej założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg  
Wieczystych Sądu Rejonowego w Limanowej nr 21.203.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę 5.300,00 zł.

Cena wywołania w powyższej licytacji wynosi trzy czwarte wartości  
oszacowania, tj. kwotę 3.975,00 zł.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię w  
wysokości 10% ceny oszacowania nieruchomości najpóźniej do  
momentu rozpoczęcia licytacji, w gotówce lub w postaci książeczki  
oszczędnościowej banków upoważnionych według prawa  
bankowego do jej wystawienia, zaopatrzonej w upoważnienie  
właściciela do wypłaty całego wkładu stosownie do prawomocnego  
postanowienia sądu. Po rozpoczęciu licytacji wadium nie będzie  
przyjmowane. Nieruchomość tę można oglądać codziennie od dnia  
wywieszenia niniejszego obwieszczenia, zaś elaborat szacunkowy tej  
nieruchomości znajduje się do wglądu w biurze komornika.

Komornik sądowy Rewiru  
przy Sądzie Rejonowym w Limanowej  
Jerzy Szkaradek.

## Zarząd Miasta Tarnowa

ogłasza

przetarg nieograniczony, pisemny-ofertowy na sprzedaż  
nieruchomości położonej przy ulicy Lwowskiej  
w Tarnowie — zabudowanej obiektami kotłowni.

Nieruchomość przeznaczona jest pod usługi ogólnomiejskie —  
wprowadza się zakaz realizacji drobnych form usługowych oraz po-  
działu terenu na więcej niż trzy jednorodne obszary funkcjonalne.

Przetarg odbędzie się w dniu 22 lipca 1999 r. w budynku Urzędu  
Miasta Tarnowa ul. Nowa 3 w Tarnowie, p. 106, godz. 10.00.

### I. Warunki przetargu:

1. Przedmiotem przetargu jest nieruchomość, w skład której wcho-  
dzą działki z obr. 206:

dz. 67/7, 67/4, 321/47, 306/9 o łącznej pow. 20618 m<sup>2</sup>, obj. KW  
94 197, dz. 67/18, 67/19, 321/50, 321/52, 98/4 o łącznej pow.  
4958 m<sup>2</sup>, obj. KW 671, 4/40 cz. dz. 67/12 o pow. 813 m<sup>2</sup>, obj. KW  
72 780,

oraz budynki i budowle zlokalizowane na dz. 321/47:

— budynek gospodarczo-warsztatowy,

— budynek kotłowni (stary),

— budynek magazynowy,

— budynek kotłowni (nowy),

— budynek stacji trafo,

— budynek biurowy,

— budynek portierni,

— budynek garażowy (4 boksy),  
— plac z trylinki, ogrodzenie, słupy oświetleniowe.

2. Nabywca nieruchomości kupuje budynki i grunt na własność.

3. Cena wywoławcza nieruchomości wynosi:

za grunt — 10.099.256,00 zł (słownie zł: dziesięć milionów dzie-  
więćdziesiąt dziewięć tysięcy dwieście pięćdziesiąt sześć)

za budowle — 2.318.908,00 zł, w tym VAT 22% (słownie zł: dwa  
miliony trzysta osiemnaście tysięcy dziewięćset osiem, w tym  
VAT 22%).

Cenę nieruchomości uzyskaną w przetargu kupujący winien  
uiścić przed zawarciem umowy notarialnej — nie później niż do  
dnia jej zawarcia.

4. Wadium w wys. 1.862.725,00 zł (słownie: jeden milion osiemset  
sześćdziesiąt dwa tysiące siedemset dwadzieścia pięć) należy  
wpłacić na konto Urzędu Miasta Tarnowa nr 10501562-  
1200054011 BSK Tarnów, do dnia 19 lipca 1999 r.

Wadium wpłacone przez uczestnika przetargu, który przetarg  
wygra zalicza się na poczet ceny nabycia nieruchomości.

Wadium wpłacone przez uczestników po zakończeniu przetargu  
zostanie niezwłocznie zwrócone na konto oferenta.

Wadium wpłacone przez uczestnika, który przetarg wygra nie  
podlega zwrotowi w razie uchylenia się uczestnika od zawarcia  
umowy.

5. Oferty w zaklepanych kopertach z dopiskiem „Lwowska — MPEC”  
należy składać do dnia 19 lipca 1999 r. do godz. 16.00 w sekre-  
tariacie Wydziału Geodezji, Katastru i Nieruchomości Urzędu Mia-  
sta Tarnowa przy ul. Nowa 3, p. 212.

6. Zastrzega się prawo zamknięcia przetargu bez wybrania której-  
kolwiek z ofert.

7. Koszty umowy notarialnej i innych opłat ponosi kupujący.

### II. Oferta powinna zawierać:

1. Imię, nazwisko i adres oferenta lub nazwę oraz siedzibę firmy.

2. Datę sporządzenia oferty.

3. Oświadczenie, że oferent zapoznał się z warunkami przetargu  
i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń.

4. Oferowaną cenę.

5. Program inwestycyjny i przewidywany kapitał do zainwestowania.

6. Dane o firmie:

— zaświadczenie o działalności gospodarczej, wypis z rejestru  
sądowego,

— opis dotychczasowej działalności — doświadczenia firmy,

— potwierdzenie kondycji finansowej firmy (bilans za rok 1998),

— oświadczenie, że nie zalega ze zobowiązaniami w stosunku  
do ZUS, Izby Skarbowej i Urzędu Miasta Tarnowa.

7. Dowód wpłacenia wadium.

Bliższych informacji udziela — w Wydziale Geodezji, Katastru  
i Nieruchomości Urzędu Miasta Tarnowa — mgr inż. Irena Ra-  
dwan, ul. Nowa 3, p. 205, tel. (0-14) 22-08-85 w. 2205.

T/2/330

## OBWIESZCZENIE

Komornik sądowy Rewiru I przy Sądzie Rejonowym w Nowym  
Sączu zawiadamia na podst. art. 953 kpc w związku z art. 955  
kpc, że w dniu 23.08.1999 r. o godz. 9.00 w Wydziale Cywil-  
nym Sądu Rejonowego w Nowym Sączu ul. Pijarska 3 odbę-  
dzie się:

### PIERWSZA LICYTACJA NIERUCHOMOŚCI

położonej w miejscowości Nowy Sącz przy ul. B. Prusa 75,  
składającej się z działek nr 573/2, 573/3 w obr.116,  
o pow.0,1046 ha, zabudowanej budynkiem mieszkalnym w re-  
alizacji, wraz ze studnią i osadnikiem ścieków stanowiącej  
własność dłużnika:

Majcher Dorota i Tadeusz

ul. Jagiellońska 34/4

33-300 Nowy Sącz

posiadającej założoną księgę wieczystą w Wydziale Ksiąg  
Wieczystych Sądu Rejonowego w nr Kw 66636.

Nieruchomość oszacowana jest na kwotę 100.809,00 zł.

Cena wywoławcza w powyższej licytacji wynosi dwie trzecie  
wartości oszacowania, tj. kwotę: 75.606,75 zł.

Przystępujący do licytacji zobowiązany jest złożyć rękojmię  
w wysokości 10% ceny oszacowania nieruchomości, tj. kwotę  
10.080,90 zł, najpóźniej do momentu rozpoczęcia licytacji —  
w gotówce lub w postaci książeczki oszczędnościowej.

## PPHU „DREWMEK” oferuje:

- KRAWĘDZIAKI (500,00/m<sup>2</sup>)
- TARCICĘ OBRZYN. 32 mm (390,00/m<sup>2</sup>)
- TARCICĘ OBRZYN. 25 mm (360,00/m<sup>2</sup>)
- TARCICĘ NIEOBRZYN. 50 mm (430,00/m<sup>2</sup>)
- TARCICĘ NIEOBRZYN. 70 mm (430,00/m<sup>2</sup>)
- WIĘZBY DACHOWE na zamówienie (500,00/m<sup>2</sup>)
- KORĘ mieloną sosnową
- ELEMENTY palet

Przy zamówieniach powyżej 10 m<sup>2</sup> do 50 km  
— TRANSPORT GRATIS!

Wykonujemy impregnację drewna kąpielowo.

Świadczymy usługi ogólnobudowlane,

wykonujemy montaż więźb dachowych.

Do ww. cen doliczony będzie podatek VAT.

Informacja telefoniczna:

(0-18) 445-64-70, 445-64-76

1536/NS

### Zakład Hułowy Sprzedaży Armatury Przemysłowej „MEDIUM” 45-565 Opole, ul. H. Pobożnego 8.

Oferuje do sprzedaży:

1. Elektrowiągi bułgarskie o udźwigu 5 t — szt. 2
2. Podgrzewacze wody 4000l WP-6+paszporty — szt. 6
3. Kółka ogumowane do taczek — szt. 120
4. Wentylatory kuziemne WPO-12/25 — szt. 9

Ceny do uzgodnienia. Wiadomość tel. (0-77) 454-37-10.

K-

## Komornik Sądowy Rewiru II przy Sądzie Rejonowym w Tarnowie

### Kancelaria w Tarnowie

33-100 Tarnów, ul. Dąbrowskiego 8

### Obwieszczenie o licytacji ruchomości

Podaję do publicznej wiadomości, że w dniu 14 lipca 1999 r.  
o godz. 9.00 w Kancelarii komorniczej w Tarnowie ul. Dąbrowskie-  
go 8 odbędzie się w trybie ustalonym w art. 867 kpc pierwsza licy-  
tacja ruchomości należących do: Gospodarczy Bank Południowo-  
Zachodni we Wrocławiu (sprzedaż w trybie art. 2 ust. 4 pkt. 2 Usta-  
wy o Komornikach i Egzekucjach Sądowych i składających się z:

Lp.	Nazwa ruchomości	Cena oszacowania	Cena wywołania
1.	Ciągnik siodłowy Mercedes Daimler 1928 rok produkcji 1982	6.500 zł	4.875 zł
2.	Ciągnik siodłowy Jelcz C-317D rok produkcji 1994	4.200 zł	3.150 zł
3.	Samochód ciężarowy skrzyniowy FS-Lublin-ŻUK-A11B rok prod. 1986	1.500 zł	1.125 zł
4.	Naczepa ciężarowa skrzyniowa NSK-26-90 rok produkcji 1990	3.500 zł	2.625 zł

Ruchomości można oglądać w dniu licytacji w godzinach 8.00 —  
8.45 w Tarnowie przy ul. Goldhammera 15, wadium należy wpła-  
cić w Kancelarii komorniczej do godz. 8.50 w wysokości 10% ce-  
ny oszacowania ruchomości.

Komornik Sądu Rejonowego

TVP 1

7.05 Stawka większa niż życie. Cafe Rose — serial wojenny, Polska 1966



8.20 Giełda  
8.30 Wiadomości  
8.40 Prognoza pogody  
8.45 Biblioteka rodzinna — serial  
9.30 Przyjaciele wesołego diabła: Gdzie jesteś piszczałko? — serial dla dzieci, Polska 1988, reż. Jerzy Łukaszewicz, wyk. Rafał Synówka, Jacek Chmielnik  
10.00 Studio sport: Copa America — mecz Brazylia — Wenezuela

12.00 Wiadomości  
12.10 Agrobiznes  
12.20 Klan — telenowela  
13.15 Kino letnie: Uciekinierzy — komedia, Francja 1986, reż. Francis Veber, wyk. Gerard Depardieu, Pierre Richard  
*Po wyjściu z więzienia, zawodowy gangster Lucas zamierza rozpocząć normalne życie. Niestety, zupełnie przypadkowo zostaje wpłątany w napad na bank*  
14.45 Co cię znów ugryzło?: Zguba — serial obycz.  
15.00 Polskie lato  
15.30 Teleexpress Junior  
15.40 Polskie lato

16.15 Moda na sukces — serial obycz.  
16.40 Polskie lato  
17.00 Teleexpress  
17.20 Cienka, niebieska linia — serial kom.  
18.00 Jaka to melodia? — quiz  
18.25 Polskie lato  
18.30 Credo — magazyn  
19.00 Wieczorynka: Przygody kota Filemona, Bajki-Misia i Margolci — seriale animowane  
19.15 Jutro weekend — magazyn  
19.30 Wiadomości

20.10 Viper — serial krym.  
21.00 W centrum uwagi  
21.15 Zawsze po 21-szej  
21.45 Hity Czasu na dokument: Brama wiecznego spokoju — film dok.

22.15 Tygodnik polityczny Jedyński  
23.00 Wiadomości i Sport  
**23.20** **Gorąco polecam: Sto i jedna noc — film obycz., Francja 1994, reż. Agnes Varda, wyk. Michel Piccoli, Marcello Mastroianni, Henri Garcin, Alain Delon**  
1.20 ABC brydża  
1.30 Kolejki — Większy i mniejsi bracia  
1.40 Piąta pora roku: Soliści  
2.00 Zakończenie programu

**Polecamy...**  
● **Sto i jedna noc** — pan Simon Cinema, były producent, reżyser i aktor filmowy, będzie niebawem obchodził swój złoty jubileusz. Pewnego dnia angażuje młodą studentkę Camille, by na jego cześć codziennie wykonywała okolicznościowy taniec. Dziewczyna spotyka wiele osobistości kina, które odwiedzają mistrza. Tymczasem kochanek Camille, poszukuje pieniędzy na swój pierwszy film. Znajomości Camille wydają się doskonałą okazją... Agnes Varda to jeden z czołowych twórców francuskiej nowej fali. Film, który powstał z okazji stulecia kina, jest opowieścią o wiekowym, lecz pełnym życia człowieku, którego otaczają wielcy twórcy i młodzi mistrzowie kina. **23.20**

**Polecamy...**  
● **Dziewczyny z poprawczaka** — Donna Petterson, młoda kelnerka z małego miasteczka, molestowana przez swojego wujka, ucieka z nowym kolegą swojego chłopaka. Jadący zbyt szybko Vince potrąca przechodnia, który ginie. Chłopak ucieka z miejsca wypadku. Donna zostaje zatrzymana przez policję. Dziewczynie, która w rzeczywistości jest niewinna, zostają postawione poważne zarzuty. Sprawa idzie do sądu... **20.05**

TVP 2

7.25 Sport telegram  
7.30 Dziennik krajowy  
7.50 Studio urody  
8.00 Program lokalny  
8.30 Co ludzie powiedzą? — serial kom.  
9.00 Daleko od szosy: Ania — serial obycz.  
10.20 Złote marzenia — telenowela, Brazylia 1993  
11.15 Cyberprzestrzeń — serial  
11.45 Co mój mąż robi w nocy — komedia, Polska 1934, reż. Michał Waszyński, wyk. Michał Znicz, Maria Gorczyńska, Tola Mankiewiczówna  
*Przemysław Roman Tarski bankrutuje, tracąc cały majątek. Nie chcąc, aby dowiedziała się o tym jego żona, finguje włamanie, podczas którego giną mu rzekomo pieniądze i klejnoty*

13.00 Panorama  
13.20 Dziennik krajowy  
13.40 Wyprawa „Deep Blue”: Oceaniczne miasto — serial dok.  
14.10 Dozwolone od lat 40 — Seweryn Krajewski  
15.05 McGregorowie — serial przyg.



16.00 Panorama  
16.10 Piraci — teleturniej  
16.40 Złotopolscy: Pojednanie — telenowela  
17.10 Spadkobierca tradycji ekumenicznej — Św. Piotr Mołyła  
17.30 Program lokalny  
18.00 Panorama  
18.10 Program lokalny  
18.35 Jeden z dziesięciu — teleturniej  
19.05 Złotopolscy: Uczuciowe relikwiry — telenowela  
19.35 Szarcio i Teodorsz — serial

**20.05** **Dziewczyny z poprawczaka — dramat obycz., USA 1994, reż. Jonathan Kaplan, wyk. Aimee Graham, Matt LeBlanc**

21.30 Auto — magazyn  
21.50 Dwojkomania  
22.00 Panorama  
22.30 Prognoza pogody  
22.35 Sport telegram  
22.40 997 — magazyn  
23.15 Samowolka — dramat obycz., Polska 1993, reż. Feliks Falk, wyk. Robert Gonera, Aleksander Gawełek, Mariusz Jakus, Krzysztof Zalewski  
*Akcja filmu rozgrywa się na początku lat dziewięćdziesiątych. Do jednostki wojskowej przyjeżdżają żołnierze z ostatniego poboru. Ich starsi koledzy ostrzegają ich przed Tygrysem, byłym kryminalistą, który w rzeczywistości rządzi na kompanii...*  
0.35 Światowa piłka  
0.55 Studio sport: Copa America — mecz Urugwaj — Kolumbia

**Polecamy...**  
● **Dziewczyny z poprawczaka** — Donna Petterson, młoda kelnerka z małego miasteczka, molestowana przez swojego wujka, ucieka z nowym kolegą swojego chłopaka. Jadący zbyt szybko Vince potrąca przechodnia, który ginie. Chłopak ucieka z miejsca wypadku. Donna zostaje zatrzymana przez policję. Dziewczynie, która w rzeczywistości jest niewinna, zostają postawione poważne zarzuty. Sprawa idzie do sądu... **20.05**

TELEWIZJA KRAKÓW

7.00 Układanka — serial kukielkowy — odc. 17/20  
7.25 Opowieści spod podłogi — Pożyczalscy — serial (5/12)  
8.00 Kronika  
8.10 Cyklomotoabecadło — pr. dla dzieci i młodzieży (powt.)  
8.30 Marimar — meksykański serial fab., odc. 122  
9.00 Serce Klarity — meksykański serial obyczajowy  
9.30 Oczywiste, nieoczywiste — „Kultura francuzów” — film dok.  
9.55 Swego nie znanie — katalog zabytków  
10.10 Wakacyjne rytmy — program rozrywkowy  
11.05 Cuda pogody — serial popularnonaukowy — Zagadka mgły — odc. 9/19  
11.30 Celtowie — angielski serial dok., odc. 4/6

12.30 Rodzina Adamsów — amerykański serial komediowy odc. 6/32  
12.55 Kobieta w bieli — francuski serial obyczajowy, odc. 4/12  
13.45 Wszechświat wg Stephana Hawkinga — angielski serial popularnonaukowy  
14.10 Warzywnik — angielski serial dok. — poradnikowy — odc. 4/27  
14.35 Coronation street — angielski serial fab., odc. 102/130  
15.05 Drużyna marzeń — angielski serial fab. dla młodzieży — odc. 23/64  
15.30 Powitanie  
15.45 Koncert rockowy

16.40 Letni Goście TV Kraków  
17.00 Impreza na 5 — program dla dzieci i młodzieży  
17.15 Letni Goście TV Kraków  
17.30 U siebie — program mniejszości narodowych i grup etnicznych w Polsce  
17.50 Ludzie i wydarzenia  
18.00 Panorama  
18.10 Kronika  
18.30 Życiorys z refrenem  
19.00 Marimar — meksykański serial fab.  
19.30 Serce Klarity — meksykański serial obyczajowy

20.00 Browar Jacobsenów — duński serial obyczajowy produkcji duńskiej — odcinek 7/12

21.00 To jest temat — reportaż  
21.30 Kronika  
21.45 Sport  
21.55 Nasza antena  
22.00 Wiedeńska Wiosna — koncert muzyki popularnej  
*Filharmonicy Wiedeńscy zagrają m.in. walcza Freuera i Symphonie des Lebens Johanna Straussa syna. Koncert odbył się w Sali Wielkiej Wiedeńskiego Towarzystwa Muzycznego.*

**22.30** **Diabeł pustyni — angielski horror, reż. Richard Stanley, wyst. Robert John Burke, Chelsea Field**

**Polecamy...**  
● **Diabeł pustyni** — policjant z małego miasteczka w RPA prowadzi śledztwo w sprawie nietypowej śmierci samotnej kobiety. W jej domu znaleziono dziwne znaki



wymalowane krwιά. Tymczasem po bezdrożach południowej Afryki wędruje tajemniczy mężczyzna... **22.30**

POLSAT

6.00 Piosenka na życzenie  
7.00 Wakacyjna muzyka na dzień dobry  
7.35 Lato z nami  
7.45 Polityczne graffiti  
8.00 Czarodziejka z Księżycy — serial anim.  
8.30 Dziedziczna nienawiść — telenowela, Brazylia  
9.30 Żar młodości — telenowela, Kanada 1996  
10.30 Przyjaciele — serial kom.  
11.00 Renegat — serial sensac.



12.00 Młody Indiana Jones — serial przyg.  
  
13.00 Idź na całość — show z nagrodami  
14.00 Po prostu miłość — telenowela, Brazylia 1997  
15.00 Życie jak poker — telenowela, Polska, reż. Waldemar Krzystek  
15.30 ReBoot — serial anim.

16.00 Informacje  
16.15 Karolina w mieście — serial kom.  
16.45 Webster — serial kom.  
17.15 Allo, Allo — serial kom.  
17.50 Renegat — serial sensac.  
18.45 Informacje  
18.55 Prognoza pogody  
19.00 Po prostu miłość — telenowela, Brazylia 1997, reż. Paulo Ubiratan/Ricardo Waddington, wyk. Regina Duarte, Gabriela Duarte, Fabio Assuncao, Antonio Fagundes

20.00 Pan i pani Smith — serial kom.  
20.50 Losowanie LOTTO i Szczęśliwego Numerka

**21.00** **Udar słoneczny — film krym., USA 1992, reż. James Keach, wyk. Jane Seymour (na zdj.), Stephen Meadows, Steve Railsback, Ray Wise**

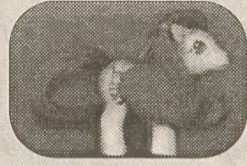


22.40 Wyniki losowania LOTTO  
22.45 Informacje i biznes informacja  
23.00 Prognoza pogody  
23.10 Polityczne graffiti  
23.25 13 Posterunek — serial kom.  
0.00 Koncert Chuck'a Mangione — relacja z Festiwalu Muzyki Filmowej Poznań '99  
1.40 Muzyka na BIS

**Polecamy...**  
● **Udar słoneczny** — w trakcie poszukiwań córki uprowadzonej przez byłego męża, Theresa poznaje pewnego architekta, którego sytuacja jest lustrzanym odbiciem jej przeżyć. Tajemniczy mężczyzna oferuje kobiecie pomoc w niebezpiecznych poszukiwaniach córki... **21.00**

tvn

6.45 Teleplotki  
7.15 Opowieści z Zielonego Lasu — serial anim.  
7.45 Pinokio — serial anim.  
8.10 Kucyki i przyjaciele — serial anim.



8.35 Kleszcz — serial anim.  
9.00 Szkoła złamanych serc — serial dla młodzieży  
9.30 W naszym kręgu — serial dla młodzieży  
10.00 Paulina — serial obycz.  
10.50 Maria de Nadie — telenowela  
11.40 El Privilegio D'Amar — serial obycz.

12.30 Mike Hammer — serial  
13.20 Telesklep  
13.45 Opowieści z Zielonego Lasu — serial anim.  
14.10 Pinokio — serial anim.  
14.35 Kucyki i przyjaciele — serial  
15.00 Kleszcz — serial anim.  
15.25 Big Star Party — program muz.

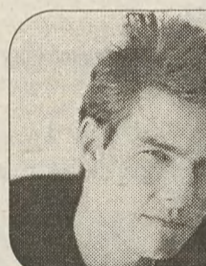


16.25 Rozwinąć skrzydła — telenow.  
17.15 TVN Fakty Regionalne  
17.30 Maraton uśmiechu — Mariusz Czajka



18.00 Paulina — serial obycz.  
18.55 Pogoda  
19.00 TVN Fakty  
19.25 Sport  
19.30 El Privilegio D'Amar — serial

**20.30** **Tylko prawidłowe zagrania — dramat obycz., USA 1983, reż. Michael Chapman, wyk. Tom Cruise (na zdj.), Craig T. Nelson**



22.20 Telewizjer — magazyn  
22.50 TVN Fakty  
23.00 Jedwabne północzki — serial  
23.55 Studio tramwaj — pr. rozr.  
0.25 Pani Komisarz — serial  
1.25 Granie na zawołanie

**Polecamy...**  
● **Tylko prawidłowe zagrania** — akcja filmu rozgrywa się w stanie Pensylwania, w sennym miasteczku, którego mieszkańcom zagraża kryzys ekonomiczny. Ambitny uczeń, kończący właśnie szkołę średnią, postanawia wyrwać się z pozbawionej perspektyw życia. Chłopak jest mistrzem amerykańskiego futbolu i chce zdobyć stypendium sportowe, aby uciec jak najdalej od umierającej społeczności. Realizacja tego zamiaru okaże się niezwykle trudna dla nastolatka wywodzącego się z rodziny robotniczej... Niezwykle realistyczny obraz, ukazujący małomiasteczkową społeczność pozbawioną nadziei na lepsze jutro. **20.30**

NASZA TV

7.30 Przygody Tomka Sawyer (3) — serial animowany dla dzieci  
8.00 TeleJazda — program muzyczny  
8.15 Nasze lato  
8.30 Yancy Derringer (13) — serial przygodowy, USA 1958  
9.00 Oblicza prawdy (18) — serial, Meksyk  
10.00 Muzyczna farma — program muzyczny  
10.30 Wielcy kreatorzy mody — serial dokumentalny, Kanada

*Eleganckie, wyszukane i ekstrawaganckie stroje. Program dla ludzi lubiących modę na najwyższym poziomie*  
11.00 Na wokandy — serial obyczajowy, USA  
11.30 Rozmowy o życiu — talk-show

12.00 Nasz sklep  
13.00 Błogosławione kłamstwo (11) — serial  
13.55 Szczęśliwa ósemka — propozycje do listy  
14.00 Oblicza prawdy (19) — serial  
15.00 Nasze auto — pr. motoryz.



15.30 Muzyczna farma — program muzyczny

16.00 Przygody Tomka Sawyer (4) — serial animowany  
16.30 Nasze lato  
16.45 TeleJazda — program muzyczny  
17.00 Yancy Derringer (14) — serial przygodowy, USA 1958  
17.35 Błogosławione kłamstwo (12) — serial  
18.35 Nasze Wiadomości  
19.00 ZOOM — magazyn sensacji  
19.30 Świat pana trenera (Coach) — serial komediowy, USA, wyk. Craig T. Nelson, Jerry Van Dyke, Shelly Fabares

20.00 Cobra — oddział specjalny (21) — serial policyjny, Niemcy 1996

*Seriał o policjantach z drogowki, którzy patrolują autostradę wiodącą ze wschodu na zachód Europy. W swojej pracy spotykają przemytników, handlarzy narkotyków, uciekinierów i wiele innych podejrzanych osób. Często muszą dokonywać szaleńskich pościgów i pogoni.*

**20.55** **Komando Małolat (28) — serial policyjny, Niemcy 1997**

21.50 Idziemy na ryby — magazyn wędkarski  
22.20 Nasze wiadomości  
22.40 Lato ze Studiem Agnes  
23.40 Adax Techno Party

**Polecamy...**  
● **Komando Małolat** — serial policyjny, który w Niemczech stał się przebojem minionego roku. Porucznik Stefan Jarczyk z departamentu policji w Kolonii wpada na oryginalny pomysł, jak walczyć z przestępczością młodocianych. Zamiast zwykłych patroli, które nie są w stanie przeniknąć w środowiska młodzieżowe, postanawia wysłać na ulice najmłodszych policjantów, prosto po akademii, którzy ubierają się, mówią i słuchają tej samej muzyki co ich rówieśnicy. Zostaje więc sformowana grupa złożona z pięciu członków: Kevina, Neshrin, Hannesa, Michaeli i Vittoria, którzy jako tajni agenci patrolują ulice Kolonii. Początki ich pracy są trudne, ale z czasem „małolaty” umieją wywalczyć sobie szacunek... **20.55** (W)

### Stacje telewizyjne polskojęzyczne



**8.00** Kot w butach — serial anim.  
**8.25** Koszałek Opalek **9.10** Obrazki z Mazowsza — program krajoznawczy **9.30** Matka Joanna od Aniołów — dramat obycz., Polska **11.10** Ogólnopolski Przegląd Piosenki Autorskiej — OPPA '98 **11.40** Alma Mater — magazyn **12.15** Małe ojczyzny: Miasto zwane kiedyś Vineta — film dok. **12.40** Zobaczyć i zrozumieć — reportaż **13.00** Rodzina Kanderów: Barbórka. Rok 1946/47 — serial obycz. **14.00** Obrazki z Mazowsza **14.20** Baśnie i waśnie — serial anim. **15.00** Przygody Pana Michała: Brat Jerzy — serial historyczny, Polska **15.30** Gałędy historyczne: Spadek księcia Wagabundy **16.35** W krainie władcy smoków — serial przyg. **17.15** Małe ojczyzny: Dom — film dok. **17.40** Jeden na jeden — program sport. **18.00** Wniebowzięci — komedia, Polska **18.45** Ojczyzna — polszczyzna **19.00** Kronika XI Parafady Dzieci i Młodzieży **19.10** Teledyski na życzenie **19.20** Dobranocka **20.05** **TEATR NA WAKACJE: Kram z piosenkami — sztuka Leona Schillera, Polska 21.25** Zdobywcy Karpát. Jan Gwalbert Pawlikowski — film dok. **21.55** Mdm — program rozrywk. **0.10** W centrum uwagi **0.20** W labiryncie: Diagnosta — serial obycz.

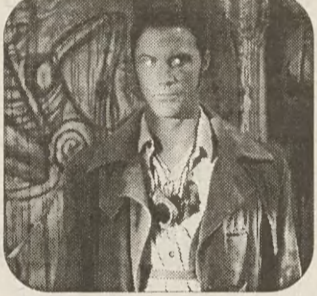


**8.05** Odjazdowe kreskówki **9.15** Piękna i Bestia — serial przyg. **10.05** Trzecia planeta od Słońca — serial kom. **10.30** Policjanci z Miami — serial krym. **11.20** Meandry sprawiedliwości — serial krym. **12.50** Zoom — magazyn **13.20** Autostrada do Nieba — serial famil. **14.15** Piękna i Bestia — serial przyg. **15.10** Odjazdowe kreskówki **16.20** Dziewczyna z komputera — serial kom. **16.45** Czy boisz się ciemności — serial dla młodzieży **17.10** Rodzina Potworników — serial kom. **17.35** Trzecia planeta od Słońca — serial kom. **18.00** Sunset Beach — serial obycz. **19.00**

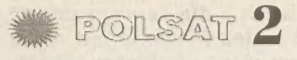
**Zoom 19.30** Świat pana trenera — serial kom. **20.00** Cobra — oddział specjalny — serial krym. **20.55** Kommando Małolat — serial krym. **21.50** Prawo i bezprawie — serial sensac. **22.40** Airwolf — serial sensac. **23.30** Crime Story — serial krym. **0.20** Zoom — magazyn

### TV Katowice

**8.00** Agrofakty — magazyn **8.35** Marimar — telenowela **9.00** Serce Klaryty — telenowela **9.25** Czy wiecie, że... — serial dok. **9.30** Oczywiste, nieoczywiste — reportaż **9.55** Swego nie znacie — katalog zabytków **11.05** Cuda pogody — serial **11.30** Celto wie — serial dok. **12.30** Rodzina Adamsów — serial kom. **12.55** Kobieta w bieli — serial obycz. **13.45** Wszechświat według Stephena Hawkinga — serial popularnonaukowy **14.10** Warzywnik — serial dok. **14.35** Coronation Street — telenowela **15.05** Drużyna marzeń — serial dla młodzieży **15.30** Studio Wakacyjne **16.05** W cztery światła strony — magazyn **16.20** Zbliżenia **16.40** Eskulap — magazyn **17.00** Dlaczego? — program dla dzieci **17.15** Studio Wakacyjne **17.45** Perły Polski **17.50** Portrety miast i firm **18.30** Studio Wakacyjne **18.35** W cztery oczy — program publicyst. **18.50** Studio Wakacyjne **19.05** Marimar — telenowela **19.30** Serce Klaryty — telenowela **20.00** Browar Jacobsenów — serial obycz. **21.00** To jest temat — reportaż **21.15** Ryby **21.45** Znane i nieznane oblicza muz. arcydzieł



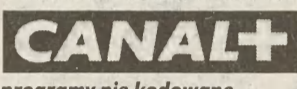
**23.30** Diabeł pustyni — horror, W. Bryt./Francja



**8.30** Opowieści nie z tej ziemi **9.00** Superboy — serial kom. **9.30** Na granicy prawa — serial **10.35** Aniołki Charliego — serial **11.30** Żar młodości — serial **12.30** Prawo do miłości — telenow. **13.00** Tajemnice piasków **13.30** Afficionado **14.00** DJ Club **14.30** Soundtrack **15.00** Piosenka na życzenie **16.00** Prawo do miłości — telenow. **17.15** Jeździec srebrnej szabl **17.40** Drużyna „A” — serial **18.35** Superboy — serial **19.00** Star Trek: Stacja kosmiczna — serial SF **20.05** Przybysze — serial **21.00** Drużyna „A” — serial **21.55** Jeden z naszych — dramat **23.45** Drużyna „A”

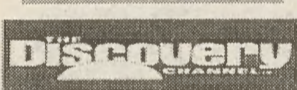


**7.50** Klub Hawaje — serial dla młodzieży **12.20** Telenowela **17.45** Telenowela **18.45** Przymaki życia **19.25** BIA — film animowany dla dzieci **20.40** Goliat czeka — film fantast., USA **0.15** Magazyn erotyczny

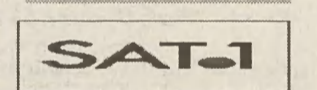


**programy nie kodowane**  
**7.10** Diabelski Młyn — anim. **7.50** Cafe Cukinia **8.00** Wyspa Noego **8.30** Mały Elvis i przyjaciele **8.55** Duchy Missipi — dram. **11.05** Motodrama — komedia **12.30** Szeroki horyzont **13.30** Ukryty wymiar — film SF **15.05** Deser: Głos serca **15.30** Na łeb, na szyję — kom. **17.05** 13 posterunek — serial **17.35** A to historia! — anim. **18.00** Nie przegap **18.05**, **19.30** Diabelski Młyn **18.30** Kaskaderzy — serial dok. **19.15** Szymon Mów Show — magazyn rozrywkowy **19.50** Sto zdjęć naszego stulecia **20.00** Piękna i Bestia — kom. **21.45** Zepsuta do cna — dram. **23.15** Ochroniarz — sensac. **0.50** Porwanie — film sensac. **2.30** W krzywym zwierciadle, Lekarz ojca chrzestnego **4.15** Twister — film sensac. **6.05** Pustynia Sonora: Okrutny raj — film dok.

### Telewizje satelitarne



**14.35** Połączenia do kwadratu: Kto to zrobił? **15.00** Stare motory nie umierają **15.55** Katastrofa: Na ścieżce zagłady **16.20** Wędkarski świat Rexa Hunta **17.00** Wędkarskie przygody Rexa Hunta **17.30** Świat według Anny Walker: Peru **18.00** Jurasica **19.00** Opowieści z zoo **19.30** Niebezpieczna zabawa w głębinach.  
*Marty Snyderman i Howard Hall wyruszają w podwodną podróż. Celem wyprawy jest obserwacja rekina błękitnego*  
**20.30** Samoloty i samochody Coltrane'a: Diesel **21.00** Katastrofy kolejowe **22.00** Tajemnica zatopionego galeonu **23.00** Kłątwa Tutanchamona.  
*75 lat po odkryciu grobowca Tutanchamona, młot tajemniczego króla nie przestaje fascynować. Film przedstawia niewyjaśnione przypadki zgonów związane z odkryciem grobowca...*  
**0.00** Superkonstrukcje: Lotnisko międzynarodowe Kansai

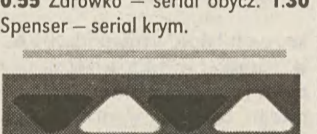


**9.00** Mission: Impossible — serial sensac. **10.00** Halo, wujku doktorze! — serial obycz. **12.00** Vera w południe — talk show **13.00** Sonja — talk show **14.00** MacGyver — serial sensac. **15.00** Star Trek — Deep Space Nine — serial SF, USA **16.00** Szpital Dobrej Nadziei — serial obycz. **18.30** Szósta trzydziści — magazyn **18.50** Aktualności sportowe **19.45** Szczera prawda! — magazyn **20.15** Rewir Wolffa — serial krym. **21.15** Na kłopoty Stefania — serial obycz. **22.15** Drużyna Alfa — serial obycz. **23.15** Harald Schmidt Show — program rozrywk.



**8.00** I wszyscy razem — serial kom. **8.25** Kto tu rządzi? — serial obycz. **8.55** Cybill — serial kom. **9.25** Majorka — serial obycz. **9.55** Spełnione marzenia 2 — komedia, USA **11.35** Diagnosta — morderstwo — serial krym. **12.35** Matlock — serial krym. **13.30** SAM — magazyn **14.00** Arabella Kiesbauer — talk show **16.00** Nicole — talk show **17.30** Pod jednym dachem — serial obycz. **18.00** Świat według Bundy — serial kom. **18.30** Simpsonowie — serial anim. **19.00** Majorka — serial obycz. **19.30** Wiadomości **20.15** Osobista eskorta — komedia, USA **22.15** Reporterzy — magazyn **23.10** Dykety — film sensac., Norw./W. Bryt.  
*Doświadczony nurek Gunnar i jego nowy partner Rolf opuszczają się na 95-metrową głębość. Oczekuje ich tam rytunowe z po-*

*zoru zadanie: trzeba odplątać rybacką sieć, która — owinąwszy się wokół zaworu nurociagu — zakreśliła go. Nagle zrywa się lina nośna. Sytuacja pogarsza się z minuty na minutę — zaczyna brakować powietrza. Na domiar złego gwałtownie spada temperatura — jeśli nurkowie nie uduszą się, to z pewnością umrą z zimna...*  
**0.55** Zdrówko — serial obycz. **1.30** Spenser — serial krym.



**9.00** Co jest grane? — muzyczne doniesienia Vivy **10.00** Planeta Viva — magazyn **11.00** Chartsurfer — notowania list przebojów **12.00** Viva hity — nowości i standardy pop-rockowej sceny **13.00** Film ab — magazyn **14.00** Co jest grane? — muzyczne doniesienia Vivy **15.00** Interaktiv Live — teledyski na telefon **18.00** kEwL — show **19.00** Planeta Viva — magazyn **20.00** Amica Tv — Live — talk show **21.00** World of Bits — aktualności ze świata muzyki, mody, kina i sportu **22.00** Word Cup — magazyn **23.00** Viva hity **0.00** Nocny ekspres

### Telewizyjna stacja regionalna

**17.00** Aktualności tarnowskie **17.15** TTK Muzyka **17.35** Gość TTK **18.00** Aktualności Tarnowskie **18.15** Tarnowskie Wydarzenia Kulturalne **19.00** Aktualności Tarnowskie **19.15** Z księgarskiej półki **20.00** Aktualności tarnowskie **20.15** Problemy Tarnowa **21.00** Aktualności Tarnowskie.

### Obejrzyj — warto



**TEATR NA WAKACJE:**  
 Kram z piosenkami — sztuka Leona Schillera  
**Godz. — 20.05**



Spektakl zrealizowany został według słynnych obrazków śpiewających z teki Leona Schillera, inscenizatora, teoretyka teatru i pedagoga a jednocześnie jednej z największych postaci w dziejach sceny polskiej.  
 Przedstawienie jest przeglądem pieśni, tańców i zabaw towarzyskich z siedmiu epok historycznych — od XVIII wieku do lat międzywojennych. Kolejne obrazy to Zaścianek Staro-

poli, Sielanki Nadwiślańskie, Zabawy Ułańskie, Stara Warszawa, Poddasze i Bielany. Spektakl został zrealizowany w malowniczych plenerach a jednocześnie jednej z największych postaci w dziejach sceny polskiej.  
**Reż. Krzysztof Lang, wyk. Grażyna Barszczewska (na zdjęciu), Monika Świtaj, Agnieszka Kotulanka, Joanna Trzepiecińska (na zdjęciu). 1997 rok.**



**Wniebowzięci — komedia, Polska**  
**Godz. — 18.00**  
 Dwaj mężczyźni, którym w życiu nie wiodło się najlepiej, pewnego dnia otrzymują od losu dużą szansę — wygrywają w toto-lotka dużą sumę. Za otrzymane pieniądze postanawiają po raz pierwszy w życiu polecieć samolotem. Po pierwszej próbie podniebnej podróży, resztę go-



tówki bez żalu przypominają sobie lotne samolotowe eskapady...  
**Reż. Andrzej Kondratiuk, wyk. Zdzisław Maklakiewicz, Jan Himilbach, Ryszard Narożniak, Ewa Pielach. 1973 rok**

### Krzyżówki panoramacyjne — (TV — 422)

ROZNOŚI POGŁOSKI SZTIL	EFEKCIARSTWO 20	DAWNA MASKA ZAPUSTNA	DESKA KONSTRUKCJI STROPOWEJ PLUSKWIĄK PODOBNY DO MRÓWKI	NIEDOPALEK PAPIEROSA OBRAZKI CZ	SKÓRNA POSTAC NOSACIZNY	
SLYNNY WIT	DUŻA MIE-SOZERNIA JASZCZURKA	WŁÓKNO NA SIECI RYBACKIE	GÓRY DAŁAJLAMY	JADALNE BULWY KOŁOKAZJI	SKALECZENIE	
NASZYJNIK Z PEREL MARMUR WŁOSKI	4	17	UMIZGI	DAWNIEJ KANT. KRAWĘDZ SALAT	16	
*WIDZI* W NOCY KOLOR ZIEŁONKAWY			OBOK STORY GRZYB LUB TANIEC	2		
ŚLAD	ZIEJE OGNIEM NAPÓJ AL-KOHOLOWY	RODZAJ PISTOLETU GATUNEK KROKODYLA	POWIETRZE W JAMIE PŁUCNEJ	TYP PISTOLETU KLIENT ZUS	NP. KOT DOMY WZDLUŻ ULICY	
UTWÓR NA SCENIE STOLICA POLSKIEJ PIOSENKI	12	10	CUKIEREK Z RULONU	7	14	
CHIŃSKA METROPOLIA		6	SOLENI-ZANTKA Z 30 III			
WIĄZ SZPILKOWY	MALO-WANA Z PIOSENKI	KLIO LUB ERATO	NOWELA PRUSA	RZĘKA W KANA-DZIE	KONKUR-RENT TATRY	GRECKI BÓG WOJNY
PAŁECCZKA DYRYGENTA		18	BEŁONA FOTOGRAF.			
DO OD-KAZANIA ŁOWY W AFRYCE		19	KWAS PLUS ALKOHOL DZIELNICA POZNANIA	11	8	
		13	ZALANE MIASTO POD ASSUANEM		15	

**Litery z pól oznaczonych utworzą rozwiązanie**  
**W losowaniu nagród książkowych wezmą udział rozwiązania przysłane do redakcji na kartkach pocztowych z dopiskiem: Krzyżówka (TV — 422) Termin nadsyłania — dwa tygodnie (decyduje data stempla pocztowego).**



**11.00** Lekkoatletyka: Mistrzostwa USA w Eugene **12.30** Giganty mocy — magazyn **14.30** Wędkarstwo: MŚ Marlin '98 na Mauritiusie **15.30** Piłka nożna: Legendy Mistrzostw Euro-py **16.30** Piłka nożna: MŚ kobiet w USA — ćwierćfinały **18.30** Magazyn olimpijski **19.00** Czas na start — magazyn **20.00** Piłka nożna: MŚ kobiet w USA — ćwierćfinały **22.00** Boks: Walki zawodowców

**GAZETA KRAKOWSKA** REDAKTOR NACZELNY: RYSZARD NIEMIEC  
 tel. 430-43-40, fax: 430-44-11  
**31-548 Kraków, Al. Pokoju 3.**  
 Adres do korespondencji: 30-960 Kraków 1, skrytka poczt. 402.  
 Centrala telefoniczna: 430-43-40, 430-43-49, 430-43-54, 430-43-61  
 fax: 430-43-90  
 Sekretarz odpowiedzialny: tel. 430-44-16  
 Dział łączności z czytelnikami: tel. 430-43-79, 430-43-68  
 Dział miejski: tel. 430-44-28, fax: 430-44-08  
 Dział sportowy: tel. 430-44-38  
 Redakcja nocna: tel. 430-44-16  
**BIURO OGŁOSZEŃ:**  
 Kraków, Aleja Pokoju 3 tel. 430-43-30, fax. 430-43-40 w. 403  
 ul. Starowiślna 10 tel./fax 422-06-03  
 Terenowe biura ogłoszeń mieszczą się w siedzibach oddziałów.  
 WYDAWCA: „Polskaspresse” — Spółka z o.o. — Oddział Gazeta Krakowska w Krakowie. Prezes Zarządu Oddziału — Piotr Szymborski  
 DRUK: Centrum Prasowo-Poligraficzne, Kraków, al. Pokoju 3;  
 PRENUMERATA: Dział Kolportażu tel. 430-44-13  
 Za treść ogłoszeń redakcja nie ponosi odpowiedzialności. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania artykułów i korespondencji, zmiany ich tytułów. Tekstów nie zamówionych nie zwracamy.

**Zza ekranu...**  
**GORAN VISNJIC zastąpi GEORGE'A CLOONEYA w serialu OSTRY DYŻUR.**  
*Przystajny aktor, który zagrał u boku SANDRY BULLOCK i NICOLE KIDMAN w filmie TOTALNA MAGIA, jest najnowszą twarzą w popularnym serialu i być może zostanie w nim na dłużej. W międzyczasie GLORIA RUBEN, która gra rolę JEANIE BOULET oznajmiła, że ma zamiar opuścić serial gdy tylko jej kontrakt dobiegnie końca, czyli w roku 2001. Aktorka zamierza spróbować szczęścia w branży muzycznej.*

# Dalin Myślenice przed szansą!

Wczorajsze, nadzwyczajne walne zgromadzenie członków Klubu Sportowego Dalin nie decydowało – jak się mogło wydawać – o tym, czy sekcja piłki nożnej przeobrazi się w sportową spółkę akcyjną. Najwyższa klubowa władza rozstrzygnęła jedynie, czy rozpocząć w tej kwestii negocjacje z firmą, która ma otrzymać znakomitą część udziałów i być równocześnie strategicznym sponsorem klubu i przedsięwzięć związanych z promowaniem sportu w Myślenicach. Mowa oczywiście o Tele-Fonice, właścicielu Wisły i Kabla.

Wniosek został jednogłośnie przyjęty. Z 64 głosujących tylko jeden się wstrzymał, reszta opowiedziała się za jego przyjęciem. Po zatwierdzeniu wniosku na sali obrad rozległy się rzęsiste oklaski.

Już w trakcie dyskusji niemal pewne było, że Dalin przystąpi do rozmów z szefami Tele-Foniki. Wypowiedzi popierające całą inicjatywę, a wręcz apelujące do przychylności padały z ust sympatyków klubu, członków zarządu, a nawet zaproszonych gości z prezesem KOZPN Ryszardem Niemcem na czele:

– Rozumiem, że utworzenie spółki z Dalinu może oznaczać dyskomfort dla dotychczasowego zarządu. Ale czymże to jest w porównaniu z dobrem klubu i z tym, co może on w ten czas osiągnąć? W tej chwili w Polsce 188 III-ligowych klubów to zespoły profesjonalne. Nie oszukujmy się. Piłkarze Dalinu to już

nie amatorzy, to profesjonalści. Dotychczasowy garnitur organizacyjny, w który zostali dawno temu ubrani, stał się za ciasny i krępuje ruch do przodu. Staje przed nimi niepowtarzalna szansa, stworzona przez roztropny zarząd miasta i ofertę Tele-Foniki. Szkoda to zaprzepaścić, bo Dalin de facto niczego literalnie nie traci, a zyskuje szansę, której pozazdrościć jej może wiele godniejszych klubów w naszym kraju! Nie wolno jej wam zaprzepaścić. Taka jest moja rada, jako prezesa KOZPN.

W tym duchu wypowiadali się również szef piłkarskiego Podokręgu Ludwik Starzak, znany sędzia ligowy Stefan Socha, a przede wszystkim burmistrz Myślenice Władysław Kurowski.

Istotnie, zaprzepaszczenie takiej okazji byłoby nieczym marnowanie chleba (ileż to ludzi głoduje na świecie?). Tak samo jest wiele klubów

biednych w I, II i III lidze. Poniżej od takich zalicza się i Dalin. Wymaganiom finansowym, jakie ciąży na grających w III lidze (a, z którymi Dalin jeszcze sobie radzi) klub może w pewnym momencie nie sprostać. Aż dziw bierze, że tak ubogi klub odnosi takie sukcesy (70 drużyn w Polsce). Pozyskanie takiego inwestora jak Tele-Fonika byłoby nie tylko ogromną korzyścią dla klubu, ale również dla sportu w Myśle-

nicach i dla samego miasta. Przecież w planie jest wybudowanie kompleksu sportowo-wypoczynkowego, z którego korzystać przecież mogłyby reprezentacje Polski i ich rywale w sportowych bojach.

Wypada tylko pogratulować męskiej decyzji – która mogła zapaść już 3 lata temu, wtedy rozmowy zakończyły się fiaskiem – a całość skwitować słowami pana Niemca „Do przodu!”. (sk)



Czy na koszulkach piłkarzy Dalinu pojawi się napis: Tele-Fonika?

Na kortach Wimbledonu

## Zegnaj Boris...

Z turniejem wimbledońskim pożegnali się w środę m.in. Niemiec Boris Becker, Rosjanka Anna Kurnikowa (nr 17), wielokrotny chorwacki finalista Goran Ivanisevic (nr 10), Słowak Karol Kucera, Amerykanin Jim Courier i jeden z faworytów gospodarzy Greg Rusedski (nr 9).

Najważniejsze było definitywne rozstanie kibiców z 32-letnim Beckerem. Skończył 16-letnią karierę, w której był graczem nr 1 na świecie (w 1991 r) i zdobył sześć tytułów wielkoszlemowych. To była wielka postać w tenisowym światku. Niemiec z Leimen miał osobowość. Podbił serca fanów na wszystkich kontynentach. Wielką karierę Beckera zakończył mecz z Australijczykiem Markowi Philippoussisowi, a Goran Ivanisevic, przegrany przez Niemca dość gładko 3:6, 2:6, 3:6.

Porażki doznał niegdyś znakomity gracz amerykański Jim Courier, którego wyeksplodował za burtę turnieju Anglik Tim Henman w trwających aż 4,5 godziny pięciu morderczych setach 4:6, 7:5, 7:5, 6:7, 9:7. Zmiana warty została potwierdzona.

Urodzony w Kanadzie Greg Rusedski nie sprostał fenomenalnie serwującemu Australijczykowi Markowi Philippoussisowi, a Goran Ivanisevic, który po licznych kontuzjach nie serwuje już jak

dawniej, odpadł w pojedynku z amerykańskim olbrzymem Todem Martinem.

W Wimbledonie pora na ćwierćfinały, czyli mecze zwykle dostarczające największych emocji w wielkoszlemowych imprezach.

A oto wyniki 1/8 turnieju – kobiety: Steffi Graf (Niemcy) – Kim Clijsters (Belgia) 6:2, 6:2; Nathalie Tauziat (Francja) – Dominique van Roost (Belgia) 6:3, 3:6, 6:3; Venus Williams (USA) – Anna Kurnikowa (Rosja) 3:6, 6:3, 6:2; Mirjana Lucic (Chorwacja) – Tamarine Tanasugarn (Tajlandia) 7:5, 6:3; Alexandra Stevenson (USA) – Lisa Raymond (USA) 2:6, 7:6 (10-8), 6:1. Pary ćwierćfinałowe: Do-

kie – Stevenson, Davenport – Novotna, Tauziat – Lucic, V. Williams – Graf; mężczyźni: Patrick Rafter (Australia) – Boris Becker (Niemcy) 6:3, 6:2, 6:3; Pete Sampras (USA) – Daniel Nestor (Kanada) 6:3, 6:4, 6:2; Cedric Pioline (Francja) – Karol Kucera (Słowacja) 6:4, 5:7, 7:6 (7-5), 4:6, 6:3; Todd Martin (USA) – Goran Ivanisevic (Chorwacja) 7:6 (7-3), 6:3, 6:4; Mark Philippoussis (Australia) – Greg Rusedski (W. Brytania) 2:6, 7:6 (7-4), 6:3, 6:1; Tim Henman (W. Brytania) – Jim Courier (USA) 4:6, 7:5, 7:5, 6:7 (5-7), 9:7. Pary ćwierćfinałowe: Sampras – Philippoussis, Pioline – Henman, Kuerten – Agassi, Martin – Rafter. (opr. bk)

**Bramki: Rabanda 61, Zachara 74 i 90. Sędziował M. Rybarski. Z Bielska Białej. Żółte kartki: Rabanda, Tokarski, Zawadzki – Lipowiecki, Strzelczyk, Rydz. Widzów 150.**

**GÓRNIK:** Surzyn – Rydz, Dziadzio, Brożek, Lipowiecki – Chrapkiewicz (67 Jawor), Harańczyk, Kłoda, Wojtaszczyk – Balonek, Szewczyk.

Brzeszczanie przegrali pierwszy mecz barażowy o pozostanie w IV lidze za wysoko. W 3 min. po dośrodkowaniu Brolla, Zachara uderzył bardzo mocno, a odbitą najpierw od poprzeczki, a potem od

**Baraż o pozostanie w IV lidze katowickiej**

**Śląsk Lubniany – Górnik Brzeszcze 3:0 (0:0)**

słupka piłkę wylała leżący już Surzyn. 10 min. później po zespołowej akcji gospodarzy, Zachara uderzył z półbrotu, a bramkarz brzeszczan końcówkami palców przeniósł futbolówkę ponad bramkę. Nastawieni wyłącznie na grę z kontry górnicy zagrozili bramce miejscowych dopiero w 22 min., kiedy to po zagranniu Wojtaszczyka, Kłoda strzelał pół metra obok słupka. Po kilku minutach Szewczyk

strzelał z około 20 metrów z wolnego tuż nad spojeniem słupka z poprzeczką. W 60 min. po pięknej akcji Szewczyka i jego dośrodkowaniu na pole karne, bramkarz Śląska desperackim wybiegiem uprzedził Balonka. Drugie 45 min. należało jednak wyraźnie do gospodarzy. W 61 min. po 30-metrowym podaniu Brolla do Rabandy, ten strzelił obok wychodzącego Surzyna. Na 2:0 podwyższył Zachara, który wy-

korzystał z dokładnego podania od Rabandy z bliska trafiając obok rozpaczliwie interweniującego Surzyna. Górnicy najlepszą okazję zmarnowali w 82 min.: po efektownej akcji Szewczyka z Wojtaszczykiem, Balonek strzelił z kilku metrów nad bramką. Na 5 min. przed końcem sędzia podrykował rzut karny dla miejscowych, ale Surzyn pewnie wylała sygnałowany strzał Rabandy. W ostatnich sekundach Śląsk zdobył jednak trzecią bramkę: po centrze Kaweckiego celną główką popisał się Zachara. **Mateusz JAWORSKI**

**Bramki: Pasternak 30, Luty 38 – Janus 80, Kazieczko 84. Sędziował: M. Szarek z Kielc. Czerwona kartka: Bębacz. Widzów: 150.**

**POGOŃ:** Tomczyk – Szewczyk, Nastarowski, Włodarczyk – Kocałka (74 Węgorzewski), Janus, Magiera, Machnik, Lelek – Szymanek, Kazieczko.

Mecz rozpoczął się od groźnych ataków gospodarzy. Pogoń nie rezygnowała jednak z kontr. W 13 min strzelał Kazieczko, ale bramkarz Nidy obronił. W odpowiedzi Bębacz sprawdził formę Tom-

**V liga kielecka**

**NIDA II Pińczów – POGOŃ Miechów 2:2 (2:0)**

czyka. W 30 min Pasternak dośrodkowywał z końcowej linii. Piłka ku zdziwieniu wszystkich wpadła do bramki. W 38 min błąd popełnił Nastarowski, który trafił piłką w Lutego. Zawodnik Nidy znalazł się oko w oko z Tomczykiem i szansy nie zmarnował. Po zmianie stron do szturmu ruszyła Pogoń. Im bliżej było końca tym miechowiec atakował z większą pasją.

W 75 i 77 min groźnie z rzutów wolnych strzelał Lelek. Wreszcie po kolejnym uderzeniu tego ostatniego, w polu karnym powstało ogromne zamieszanie, w którym największym sprytem wykazał się Janus, końcem buta kierując piłkę do siatki. 4 minuty później Kazieczko przyjął piłkę na pierś 12 m od bramki Nidy i mocnym strzałem ustalił wynik meczu. **(kaba)**

1. Nowiny	32	71	79:28
2. Star	32	66	79:23
3. Łysica	32	62	44:25
4. Pogoń	32	60	63:34
5. Końskie	32	55	68:39
6. Wierna	32	55	56:34
7. Zdrój	32	53	49:43
8. Bucovia	32	45	39:52
9. Orlicz	32	43	37:35
10. Orieta	32	37	40:48
11. Rudki	32	37	34:43
12. Zenit	32	33	26:43
13. Unia	32	31	44:43
14. Nida II	31	30	39:68
15. Skala	32	29	31:58
16. Victoria	32	26	28:62
17. Wicher	32	22	37:88

75. MP w lekkiej atletyce

## Bez Partyki, Włodarczyk i Chmary

Już jutro rozpoczynają się w Krakowie mistrzostwa Polski w lekkiej atletyce. Pod Wawel przyjdzie wielu utytułowanych zawodników. Niestety zabraknie takich sław polskiej Królowej Sportu jak Artur Partyka, Urszula Włodarczyk czy Sebastian Chmara.

Partyka przygotowuje się własnym cyklem, który nie uwzględnia startu akurat w tej imprezie. Urszula Włodarczyk ma w planach start w Pucharze Europy w wieloboju i to wyklucza jej udział w krakowskich zawodach, natomiast Sebastian Chmara jest kontuzjowany. Nie zabraknie natomiast innych zawodników, którzy mogą postarać się o bardzo dobre rezultaty. Zresztą dla kadry start w krakowskich zawodach jest obowiązkowy. Niektórzy zawodnicy powalczą zapewne o minima na sierpniowe mistrzostwa świata w Sewilli.

Na starcie staną m.in. krakowscy sprinterzy Marciniowie Urbaś i Nowak, a także skoczek wżwyż Szymon Kuźma. Absencja Partyki może sprawić, że Szymon powalczy nawet o złoty medal. Nie bez szans na czołową lokatę pozostaje Katarzyna Dobija, która na niedawnych akademickich mistrzostwach Polski

udowodniła, że stać ją na bardzo dobre rezultaty. Jest jeszcze oczywiście Robert Korzeniowski, od kilku lat postać numer jeden w polskiej lekkiej atletyce. „Korzeniowi” marzy się kolejny medal mistrzostw Polski, satysfakcją z jego zdobycia byłaby tym większa, że startuje „u siebie”, w Krakowie.

Organizatorzy zapraszają wszystkich kibiców lekkiej atletyki na stadion AWF. Rozpoczęcie zawodów zaplanowano na piątek na godz. 15.30. Jutro rozegrane zostaną finały w takich konkurencjach jak: skok w dal mężczyzn, skok o tyczce kobiet, a przede wszystkim spirietyckie finały na 100 metrów zarówno wśród pań jak i panów.

Szczegółowy program jubileuszowych, 75 mistrzostw Polski podamy w jutrzejszym numerze.

(BK)

Puchar Polski

## Dwa karne i „swojak”

**CERAMED Komorowice – KABEL II Kraków 3:0 (0:0)**

**Bramki: Więzik 50-karny, 53-karny, Dotoń 68-samobójcza.**

**KABEL II:** Borsuk – Dotoń, M. Giza, Chachlowski, Zalas – Morawski, P. Giza, Rajtar, Badoń – Kapusta, Bała.

Nie powiodło się rezerwie Kabla w Pucharze Polski na szczeblu ogólnopolskim. Co prawda pierwsza połowa meczu z Ceramedem w Komorowicach była w miarę wyrównana, a krakowianie stworzyli sobie nawet kilka niezłych okazji do strzelenia gola, ale początek drugiej części był

dla Kabla druzgocący. W przeciagu kilku zaledwie minut sędzia podyktował dwa rzuty karne dla gospodarzy, które pewnie wykonał Więzik.

Dodatkowo krakowianie stracili Badoń, który ukarany został czerwoną kartką. W 68 rozstrzygnęły się całkowicie losy meczu. Dotoń tak niefortunnie usiłował wybić piłkę, że wpadła ona do bramki Borsuka. **(k)**

KS TYMBARK – KARPATY Krosno

## Goście nie dojechali

Drugi mecz pucharowy nie doszedł do skutku. Na spotkanie nie przyjechali piłkarze z Krosna, którzy najprawdopodobniej nie zdążyli skompletować składu.

Drużyna Karpat dowiedziała się o awansie do kolejnego szczebla rozgrywek Pucharu Polski na dwa dni przed spotkaniem z tymbarczanami. Walkę o awans Karpaty przegrały z Rafinerią Jasło. Tuż po tym meczu zawodnicy wyjechali na wakacje, a w kilka dni później okazało się, że w jedynastce z Jasła występowali nieuprawnieni piłkarze. Karpatom przyznano walkower

i w kolejnym meczu mieli podejmować KS Tymbark.

Tymbarczanie po wygranej na szczeblu okręgu ze Świńskiego liczyli na kolejny sukces. Tym razem będą musieli poczekać na zweryfikowanie swych umiejętności o ile dojdzie do ponownego spotkania. Decyzje w sprawie walkoweru, czy też powtórzenia meczu zostaną podjęte w najbliższych dniach. **(TB)**

**Multilotek**

**Duży lotek**  
3 – 13 – 15 – 30 – 37 – 46

3 – 11 – 13 – 15 – 18  
26 – 30 – 31 – 40 – 43  
47 – 58 – 61 – 67 – 70  
71 – 77 – 78 – 79 – 80

## UEFA Regions Cup '99

Jak zadecyduje UEFA?

## Regulaminowe wątpliwości

Piłkarska reprezentacja Małopolski zakwalifikowała się do finałowego turnieju UEFA Regions Cup '99. Znalazła się więc w gronie ośmiu najlepszych amatorskich drużyn na Kontynencie! W październiku, w decydujących zmaganiach (miejsce zawodów ustalone zostanie w lipcu), małopolanie zmierzą się być może z ekipami z Włoch, Czech czy Gruzji, o których wiadomo, że również awansowały do finału.



Czy małopolskim autorom awansu będzie dane wystąpić w finałach UEFA Regions Cup '99?

W krakowsko-myślenickim turnieju eliminacyjnym kadra Małopolski liczyła 18 piłkarzy, wybranych z grona trzydziestu, którzy powołani zostali do tzw. szerokiego składu. Czy więc na tych zawodnikach oparta zostanie drużyna, która uda się na finałowe zmagania?

Trener Lucjan Franczak ma pewne wątpliwości: – *Chodzi o to, że musimy do końca wyjaśnić z przedstawicielami UEFA wszelkie niuanse regulaminowe. Nie do końca wiadomo bowiem, czy opierać się będziemy musieli na wybranej już „trzydziestce”, czy też wolno będzie dokonywać pewnych zmian*

personalnych, zgłaszać nowych piłkarzy. Należy też wyjaśnić, co zrobić z aktualnymi kadrowcami, którzy albo ze swoimi macierzystymi klubami awansowali teraz do wyższej klasy, albo też przenieśli się – na zasadzie transferu – do drużyn z wyższych lig. Mam nadzieję, że przynależność ligowa będzie się liczyła w momencie zgłaszania graczy do UEFA, czyli z wiosny tego roku. Tak, jak choćby ma to miejsce w reprezentacjach juniorów we wszystkich kategoriach wiekowych.

Na szczęście, do października pozostało jeszcze sporo czasu. Znając zaś perfekcjonizm UEFA (choć chyba nie we wszystkich sprawach...), można mieć nadzieję, że wspomniane wątpliwości zostaną szybko wyjaśnione. Gdyby jednak Unia zadecydowała nie po myśli małopolan, to Lucjan Franczak stanąłby przed ogromnie trudnym zadaniem. Wielce prawdopodobne jest bowiem, że po dobrych występach na stadionach Hutnika i Dalinu wielu aktualnych kadrowców przestanie być cwartoligowcami. A wówczas reprezentacja musiałaby być tworzona niejako od nowa. Z pewnością szkoda by było, gdyż w tych trzech eliminacyjnych spotkaniach zobaczyliśmy już zespół z prawdziwego zdarzenia... (WB)

Obrońca, który nie zawiódł

## Michał z Rydlówki

Michał Świstak, w zakończonym niedawno sezonie, był podstawowym i wyróżniającym się defensorem w 4-ligowym zespole krakowskiej Garbarni. 22-latek z Rydlówki otrzymał więc powołanie do piłkarskiej reprezentacji Małopolski na UEFA Regions Cup '99. I nie zawiódł; więcej – należał do najlepszych w ekipie kierowanej przez trenera Lucjana Franczaka.

Zdobył także dwa z dziesięciu goli, strzelonych przez małopolan w trzech turniejowych meczach. Niezwykle istotne było choćby trafienie w inauguracyjnym, sobotnim spotkaniu z Tampere – Świstak zdobył bramkę w 88 minucie, była ona tą jedyną czyli zwycięską! A chyba nikogo nie trzeba przekonywać, jak ważny jest udany start w zawodach... Po raz drugi wpisał się na snajperską listę we wtorkowym boju z Litwinami z Kłajpedy – jego „główka” otworzyła przecięć, w tym meczu, bramkowy zapis kadry Małopolski.

– *Trudno nie być niezadowolonym w sytuacji, kiedy drużyna osiągnęła założony cel, czyli wygrała grupę eliminacyjną i zakwalifikowała się do finałowego turnieju tych amatorskich mistrzostw Europy – powiedział Michał Świstak. – Owszem, przed zawodami byliśmy optymistycznie nastawieni. Ale też stremowani. Choćby dlatego, że nie mieliśmy praktycznie żadnych informacji o naszych przeciwnikach. Chyba więc dlatego w naszym pierwszym meczu, z Finami, graliśmy nazbyt bojaźliwie. Ale kiedy wszystko szczęśliwie się skończyło, a także zobaczyliśmy pozostałe drużyny, to rzeczywiście*

uwierzyliśmy, że możemy zająć daleko.

Dobra postawa małopolskich kadrowców zaowocuje – być może – zainteresowaniem zawodnikami ze strony klubów z trzeciej, czy też drugiej ligi. A może nawet z pierwszej... Z pewnością bowiem większość z piłkarzy powołanych przez trenera Franczaka do tej reprezentacji zasługuje na to, aby wystę-

pować już w tzw. ligach zawodowych...

Michał Świstak stwierdził: – *Nie dziwię się, jeśli nagle wzrośnie zainteresowanie małopolskimi kadrowcami. Przecież graliśmy dobrze, ofensywnie, skutecznie. Ja jestem jednak obrońcą, a z reguły defensorom trudniej przebić się do renomowanych drużyn. Na nas jest jakby trochę mniejsze zainteresowanie. Ale nie ukrywam, że też mam propozycje zmiany barw klubowych, z klubów z trzeciej i drugiej ligi. Zobaczymy więc, co z tego wyniknie. Na razie chciałbym trochę odpocząć. Garbarnia wznawia zajęcia dwunastego lipca... (BAT)*



Losowanie europejskich pucharów

## Przeciętni rywale

Wczoraj w Genewie odbyło się losowanie europejskich pucharów. Polskie drużyny nie mogą narzekać. Wszystkie zespoły z naszego kraju grać będą z rywalami, którzy na pewno leżą w ich zasięgu.



Widzowscy zastępujący Wisłę w eliminacjach LM nie powinni mieć problemów w pokonaniu pierwszego rywala

Zastępujący Wisłę w eliminacjach Ligi Mistrzów Łódzki Widzew przystąpi do rywalizacji w drugiej rundzie kwalifikacyjnej. Na razie lodzianie czekają więc na przeciwnika. Będzie nim ktoś z dwójki Litex Łowecz (Bułgaria) – Glentoran Belfast (Irlandia Północna). W pucharze UEFA, trzecia drużyna ostatniego sezonu, Legia Warszawa spotka się Vardarem Skopje (Macedonia), a poznański Lech z Metalurghem Liepaja (Łotwa). Pierwsze spotkania w I rundzie kwalifikacyjnej Ligi Mistrzów odbędą się 14 i 21 lipca, natomiast w Pucharze UEFA 12 i 26 sier-

pnia. II rundę kwalifikacyjną do Ligi Mistrzów zaplanowano 28 lipca oraz 4 sierpnia.

A oto ciekawsze pary: Liga Mistrzów pierwsza runda kwalifikacyjna: Partizan Belgrad (Jugosławia) – Flora Tallin (Estonia), Litex Łowecz (Bułgaria) – Glentoran Belfast (Irlandia Północna), Skonto Ryga (Łotwa) – Jeunesse Esch (Luksemburg), Žalgiris Wilno (Litwa) – Cement Ararat (Armenia); druga runda kwalifikacyjna: Rapid Wiedeń (Austria) – Barry Town lub FC La Valetta, Anathorsis Famagusta (Cypr) – Slovan Bratysława (Słowacja), Partizan lub Flora

– NK Rijeka (Chorwacja), CSKA Moskwa – Molde FK (Norwegia), Litex lub Glentoran – Widzew Łódź, Haka lub HB Torshavn – Glasgow Rangers (Szkocja), Dynamo Tbilisi (Gruzja) – St. Patrick's lub Zimbru, Dniepr-Transmasz Mogilew (Białoruś) – AIK Solna Sztokholm (Szwecja), Sloga lub Kjøpaz – Broendby iF Kopenhaga (Dania), Rapid Bukareszt (Rumunia) – Skonto lub Jeunesse, Besiktas JK Stambul (Turcja) – Hapoel Hajfa (Izrael), Dynamo Kijów (Ukraina) – Žalgiris lub Cement, IBV Vsmannaeyjar lub SK Tirana – MTK Budapeszt (Węgry), Teatanic Maribor (Słowenia) – RC Genk (Belgia).

Puchar UEFA, runda kwalifikacyjna: KI Klaksvik (Wyspy Owcze) – Grazer AK Graz (Austria), RSC Anderlecht Bruksela (Belgia) – IF Leiftur Olafsfjoerdur (Islandia), Lyngby Kopenhaga (Dania) – Birkirkara La Valetta (Malta), Club Bruges (Belgia) – Tulevik Viljandi (Estonia), Portadown (Irlandia Północna) – CSKA Sofia (Bułgaria), Steaua Bukareszt (Rumunia) – Lewadia Maardu (Estonia), Grasshoppers Zurych (Szwajcaria) – Bray Wanderers (Irlandia), Metalurgs Liepaja (Łotwa) – Lech Poznań, Neftchi Baku (Azerbejdżan) – Crvena Zvezda Belgrad (Jugosławia), Ujpest TE Bukareszt (Węgry) – Vojvodina Nowy Sad (Jugosławia), Cwmbran Town (Walia) – Celtic Glasgow (Szkocja), Vardar Skopje (Macedonia) – Legia Warszawa. (opr. BK)

## Ciąg dalszy w Paryżu

(Korespondencja własna z Francji)

Pościg na NBA rozpoczęty! Amerykańska zawodowa liga koszykówki staje się bliższa dla obserwatora trwających właśnie we Francji mistrzostw Europy. Przypadek rzucił, że równoległe z walką o prymat na naszym kontynencie mogliśmy oglądać w akcji asów z drugiej strony Atlantyki. San Antonio pokonało łatwo New York 4-1, ale spodziewanych fajerwerków było jak na lekarstwo. Finał NBA stał pod znakiem gry raczej defensywnej, bez emocji, w którym faworyt z Texasu wygrał zasłużenie i nie ponadto. Okazało się, że po odejściu na emeryturę Micheala Jordana, basket uprawiają normalni, żywi ludzie. Osierocona liga amerykańska musi teraz szukać nowych inspiracji.

Na ubiegłorocznych mistrzostwach świata w piłce nożnej, w których Francuzi potrafili wznieść się na futbolowe wyżyny również dzięki asocjacji graczy o bardzo różnych korzeniach kulturowych, multirasowa mieszanina nadała poczynianiom ekipy nowy wymiar. Takie myślenie staje się normą. Doświadczenia piłkarzy pożytkuje trener koszykarzy Jean-Pierre de Vincenzi. Jego podopieczni pochodzą w połowie z pozaeuropejskich terytoriów Francji i udanie łączą kultury Antyli, czarnej Afryki i Ameryki Południowej z doświadczeniami metropolii. Dysponując czarnoskórymi koszykarzami o kociej wręcz zwinności, dużej skoczności i szybkości francuski szkoleniowiec postawił na ofensywną i efektywną grę. Potrafi już odnieść sukces sportowy i medialny co nie dziwi obserwatorów, gdyż gra trójkolorowych bliższa jest raczej pryncypiom NBA niż klasycznej koszykówce kontynentalnej. W grze gospodarzy mistrzostw dynamizm poczynania, kreatywność i szybkość akcji jest tak wynikiem strategicznego zmysłu Antoine Riquadeau co i spontaniczności Moustapha Sonko. Tariq Abdul-Wahad biegnie po parkiecie z szybkością lekkoatletycznych gwiazd, a lekkość ruchów Stephane Risachera i Jima Bilba przywołuje na pamięć tancerzy teatru „Bolszaj”. Taka konstrukcja może dać efekt wybuchowy w postaci mistrzowskiego tytułu. Oby! Rozumiejąc podniecenie tutejszej publiczności zwycięstwami ekipy francuskiej nie należy zapomnieć, że faworytem zmagania jest oczywiście drużyna Jugosła-

wii i jej tradycyjni rywale: Rosja, Włochy, Litwa... Trener de Vincenzi za cel ME przyjął zakwalifikowanie się do olimpiady roku 2000 w Sydney co oznacza, że za sukces uzna już zajęcie 6 miejsca. Wszystko ponadto będzie dla młodej ekipy osiągnięciem nie lada! Ostatniego bowiem triumfu francuskiej koszykówki szukać należy w odległym roku 1959, kiedy to w Istambule trójkolorowi zdobyli brązowy medal ME.

Jak na razie Francja, po ostatnich wygranych z Rosją i Słowenią, zakwalifikowała się już do finałowej ósemki, której poczynania kibice będą mogli śledzić od najbliższego czwartku w paryskiej hali Bercy. Każdorazowo 14 tysięcy kibiców będzie mogło oglądać także przyszłe gwiazdy amerykańskich parkietów. Po wszechnie wiadomo bowiem, że uważanego za najlepszego rozgrywającego Europy, Riquadeau z Kinder Bologne (obecnie zarabia ok. 800 tys. franków miesięcznie) zobaczymy w przyszłym sezonie w jednej z czołowych drużyn NBA (San Antonio?). W jego ślady idzie inny Francuz, center Frederic Weis. Jego 218 centymetrów wzrostu ma być atrakcją przyszłorocznych, amerykańskich play off? Zapewne także reprezentantów innych ekip uczestniczących w EUROBASKET – 99 zobaczymy w nadchodzących miesiącach w USA. Przed dwoma laty, podczas koszykarskich ME '97 w Hiszpanii, amerykańska koszykówka zawodowa była reprezentowana jedynie przez Jugosłowianina Predraga Danilovica (Dallas), który następnie powrócił do Europy i gra we włoskim Kinder. W obecnych zmaganiach najlepszych ekip kontynentu widzimy aż dziewięciu reprezentantów NBA: Stojakovic i Divasi (Jugosławia), Abdul-Wahad (Francja), Nowitzki (Niemcy), Sabonist (Litwa), Kukoc (Chorwacja), Milic i Nestrovic (Słowenia) i 16 h 41 Dawid (Węgry). Można bez większego ryzyka stwierdzić, że w 2001 roku podczas kolejnych ME będziemy mogli zobaczyć co najmniej kilkunastu przedstawicieli najlepszej basketowej ligi świata. Przez wiele lat patrzyliśmy na poczynania mistrzostw NBA z boskim niemal uwielbieniem. Inspiracją była nam jedynie koszykówka USA. Teraz wiemy, że i w Europie... piłka upada do kosza.

Jerzy NAGAWIECKI

Czy przyjedzie Łapiński?

# Nowy prezes Wisły SSA

Po rezygnacji Ludwika Mięty-Mikołajewicza z pełnienia obowiązków prezesa TS Wisła Sportowa Spółka Akcyjna stanowisko to objął jeden ze współdziaławców spółki, Stanisław Ziętek. Wiceprezesem został Zbigniew Koźmiński.



Już dziś wiślacy zaprezentują się publiczności Myślenic

Nie ma w tym nic sensacyjnego – mówi Zbigniew Koźmiński. – Po rezygnacji pana Mięty powstał vacat. Chcieliśmy jak najszybciej tę sytuację zmienić dla sprawnej funkcjonowania spółki.

– Jak czytamy w komunikacie, zarząd będzie pracował w dwuosobowym składzie. Czy przewidujecie w najbliższym czasie dokooptowanie do niego jeszcze kogoś?

– Na razie nic takiego nie powinno się wydarzyć. Podje-

ta została decyzja, że w zarządzie wystarczą dwie osoby i tego będziemy się trzymać.

– Jakie najbliższe zadania stawiacie sobie państwo?

– Tutaj też nie może być mowy o niespodziankach. Najważniejsze jest w tej chwili, by jak najszybciej ruszyły prace przy modernizacji stadionu. Na dniach powinien się odbyć przetarg na zamontowanie oświetlenia. Później będziemy starali się realizować kolejne etapy. Oczywiście

nie zapominamy o tym, że stale budujemy w Krakowie silny zespół.

– Czy to oznacza, że pojawili się nowi zawodnicy w drużynie mistrza Polski?

– Oprócz tych, o których pisała już prasa nie ma na razie nowych twarzy. Nie znaczy to, że w niedalekiej przyszłości ten stan nie ulegnie zmianie.

Zbigniew Koźmiński nie chciał co prawda uchylić rąbka tajemnicy, ale jak się dowiedzieliśmy, dzisiaj ma do Krakowa przyjechać Tomasz Łapiński. Trener Smuda już dawno deklarował, że widziałby łódzkiego libero w zespole Białej Gwiazdy. Czy dojdzie do finalizacji rozmów?

W każdym razie szkoleniowiec Wisły zapowiada, że od czwartku Łapiński rozpoczyna treningi z jego zespołem. Ciekawe też, czy jeśli popularny „Łapa” zawita na ul. Reymonta, to przyjedzie z nim również inny widzeziak, Mirosław Szymkowiak, na którego Wisła także ma chrapkę. Ciekawe czy „łódzkie posiłki” się pojawią się już dzisiaj na stadionie Dalinu w Myślenicach, gdzie, przypominamy, Wisła rozegra o godz. 17.30 sparing z ŁKS.

Bartosz KARCZ

Broźniakowi skończył się kontrakt

## Decyzja w poniedziałek

Piłkarze Hutnika Kraków przebywający na obozie w Brennej rozegrali wczoraj sparing z Grunwaldem Ruda Śląska. Krakowianie niestety przegrali 0:1, a bramkę strzelił Bąk w 62 minucie spotkania.

Hutnik wystąpił w składzie: Kwedyczenko – Wasilewski, Ozimek, Stach – Makuch, Moskal, Przytuła, Prokop (10 Duda), Szewczyk – Chmiest, Trestka; po przerwie grali: Matysiak, Nylec, Bednarz, Ciesielski.

Pierwsza połowa należała do hutników. Stworzyli oni sobie kilka stuprocentowych sytuacji, ale zabrakło skuteczności. M.in. z trzech metrów do pustej bramki nie trafił Chmiest, a sytuacji sam na sam nie wykorzystał Moskal.

Po przerwie Hutnik nadal atakował, ale Grunwald wprowadził kontrę w 62 minu-

cie, po której jedyną bramkę meczu strzelił Bąk.

– Z postawy nowych w składzie zawodników jesteśmy zadowoleni – mówi menedżer Hutnika Zdzisław Strojek. – Na zakończenie rozmów w sprawie ich przejścia do nas musimy poczekać do przyszłego tygodnia, kiedy wrócimy z obozu. W poniedziałek o 17 gramy jeszcze z Odrą Wodzisław, a w środę zameldujemy się w Krakowie.

Do pilnych spraw dotyczących zespołu z Suchych Stawów należy obsada trenera. Co prawda z drużyną nadal pracuje Aleksander Broźniak, ale umowa temu szkole-

niowcowi skończyła się wczoraj. Spytałiśmy wobec tego prezesa Hutnika, Janusza Popiołka, czy działacze pozwolą nadal prowadzić zespół Broźniakowi. – Sprawa na razie jest otwarta – powiedział Janusz Popiołek. – Decyzję podejmujemy w najbliższy poniedziałek. Wybieram się we wtorek do Brennej i wtedy przekażę trenerowi Broźniakowi ostateczną odpowiedź zarządu klubu.

– Jeśli sprawa jest otwarta, to czy rozpatrujecie inne kandydatury na to stanowisko?

– Za wcześnie o tym mówić. Pozostawmy obsadę trenera do poniedziałku. Wtedy na pewno poinformujemy, kto poprowadzi zespół w najbliższym sezonie. (BK)

Półfinały MP juniorów

## Zwycięstwo, które nic nie daje...

WISŁA Kraków – PARASOL Wrocław 4:0 (0:0)

Bramki: Dudzik 50 karny, Zawadzki 67 wolny, Paluszek 80-głową, Polowiec 90.

WISŁA: Kaczmarek – Kuze- ra, Mazur (82 Zuchowicz), Rapacz (85 Królik), Marzec – Pytel, Zawadzki (69 Seroczyński), Dudzik, Polowiec – Paluszek (85 Krawiec), Kleszcz (84 Mączka).

W swoim ostatnim meczu w półfinałach mistrzostw Polski, juniorzy Wisły wygrali z Parasolem Wrocław 4:0. Zwycięstwo to jednak nic nie daje, gdyż krakowianie zajęli

3. miejsce w turnieju i nie zagrają o medale.

Wczoraj w pierwszej połowie trwała wyrównana walka. Wiślacy mieli jednak więcej okazji na zdobycie bramki. M.in. Kleszcz przelobował bramkarza, ale piłkę z linii bramkowej wybili obrońcy. W 31 min Polowiec trafił w słupkę. W drugiej części bramki dla Wisły jednak się posypały. W 50 min karnego podyktowanego za faul na Paluszku pewnie wykorzystał Dudzik. W 67 min pięknie rzut wolny wyko-

nal Zawadzki i było 2:0. W 80 Paluszek przejął na głowę piłkę po dośrodkowaniu Dudzika i podwyższył na 3:0. Kropkę na „i” postawił Polowiec, który z rogu pola karnego przymierzył w tzw. „długi róg” wrocławian.

W innym rozegranym wczoraj meczu tej grupy ŁKS wygrał z Siarką 1:0.

1. ŁKS Łódź	3	7	6:2
2. Siarka Tarnobrzeg	3	6	8:3
3. Wisła Kraków	3	4	6:7
4. Parasol Wrocław	3	0	1:9

(baka)

CZWARTEK

1 lipca

- Wschód słońca – 4.19
- Zachód słońca – 21.00
- Wschód księżycy – 22.33
- Zachód księżycy – 6.47

Dzień krótszy od najdłuższego o 6 min., a dłuższy od najkrótszego 8 godz.55 min.

Imieniny:

Haliny, Klarysy, Mariana, Ottona

Skromność, dobroć, pracowitość to główne cechy charakteryzujące urodzonych 1 lipca. Wrażliwi, czasem niezdecydowani, nie lubią hucznych zabaw, dużych zgromadzeń, myśl o występach na scenie lub o egzaminach wręcz ich paraliżuje. Są zawsze zadbani, schludnie ubrani, choć bez przesadnych ozdób, no i niekoniecznie według kanonów najnowszej mody.

### Dzienny Horoskop KSIĘŻYCOWY

Księżyc znajduje się w znaku Wodnika.

• **BARAN** – Brak umiarkowania w wyrażaniu swoich opinii może sprawić u innych pozycję obronną.

• **BYK** – Być może, że czekać Cię będzie więcej pracy. Unikaj stresu.

• **BLIŹNIĘTA** – Zgromadzisz nowe informacje i przyjmiesz na siebie nowe obowiązki.

## POGODA

Polska południowa jest pod wpływem klina wyżowego. Z południowego zachodu napływa ciepłe powietrze. Temperatura minimalna nocą od 11 do 14 st., w Tatrach 8 st. W ciągu dnia słonecznie i ciepło, po południu od zachodu przelotny deszcz i burze. Temperatura maksymalna od 22 do 25 st., w Tatrach 13 st. Wiatr słaby i umiarkowany, zmienny. Ciśnienie spadnie (wczoraj wynosiło 994 hPa). Jutro pogodnie i ciepło.

BIOPROGNOZA: korzystna



## World Karate Union – dla Grzegorza Ciembroniewicza Tytuł, który zobowiązuje

Grzegorz Ciembroniewicz wrócił właśnie z USA, gdzie odbierał zaszczytne wyróżnienie. Krakowski mistrz kung fu, jest pierwszym Polakiem uhonorowanym prestiżową nagrodą międzynarodowej organizacji World Karate Union. Przyznawane raz w roku tytuły i dyplomy są tym dla osób związanych ze sztukami walki, czym dla filmowców Oskary. Grono najwybitniejszych fachowców wytypowało krakowskiego trenera w uznaniu osiągnięć do jakich doszedł. Propaguje on w Polsce kung fu od ponad 30 lat. Uczy nie tylko technik walki, ale też zasad etycznych, pielęgnując tym samym tradycję klasztoru Shaolin w najczystszej formie.

drzejszy, odważniejszy. Tytuł, jaki otrzymałem to dla mnie zobowiązanie by dalej postępować obroną drogą tzn. popularyzować kung fu nie tylko jako sztukę walki, ale zwracać uwagę na jej aspekt etyczny – kształtowanie pozytywnych cech charakteru, odpowiedniej postawy życiowej. Staram się przekonywać o tym nie tylko na sali treningowej, ale też poprzez magazyn „Karate-Kung Fu”, którym kieruję. Ta forma samodoskonalenia skutecznie odciąga młodzież od alkoholu, narkotyków, papierosów, różnych sekt. W Polsce wciąż zbyt często patrzy się na kung fu poprzez uderzającą pięść.

– Czy kung fu ma szansę stać się dyscypliną olimpijską?

– Starają się o to przede wszystkim Chiny – kolebka tej sztuki walki. Ale rywalizacja sportowa kładzie nacisk na wyniki, znika gdzieś radość ćwiczenia tak charakterystyczna dla sportów amatorskich. Chciałbym by kung fu, zgodnie z najdawniejszą tradycją, było bardziej kuźnią charakterów niż sportowych mistrzów. Choć często to pierwsze decyduje o drugim.

– Polskiemu Stowarzyszeniu Sztuk Walki Choy Lee Fut, którego jest Pan założycielem i prezesem, powierzono organizację przyszłorocznych mistrzostw świata tego stylu. To znaczące wyróżnienie, ale też wielka odpowiedzialność?

– Do Krakowa przyjedzie kilkuset najlepszych zawodników. Joanna Skamla będzie bronić tytułu mistrzyni świata, zdobytego cztery lata temu na Tajwanie. Tomasz Chabowski i Sabina Goraj-Chabowska to trzeci zawodnicy świata. Wszyscy są aktualnymi mistrzami Europy w kilku kategoriach. To zobowiązuje. Poza tym mistrzostwa są ogromnym przedsięwzięciem organizacyjnym. Nasze stowarzyszenie nie dostaje żadnych dotacji, utrzymuje się wyłącznie ze składek. Taka, całkowicie społeczna, działalność nie pozwala na zbudowanie finansowego zaplecza. Mistrzostwa świata są imprezą na tyle atrakcyjną i tak znakomicie promującą Kraków, że na pewno znajdzie się chętny sponsor.

Rozmawiała Katarzyna KIETA



– Do czego zobowiązuje tytuł najlepszego sifu (mistrza-nauczyciela) chińskich sztuk walki 1999 roku?

– Na pewno nie do tego, by uisnąć na laurach. Kung fu można przetłumaczyć jako pracę nad sobą. To praca nieustająca. Bo też człowiek powinien stale się doskonalić. Nigdy nie można powiedzieć „jestem najlepszy”. Bo zawsze może być ktoś – szybszy, sprawniejszy, mą-

## KRAKÓW W drodze

Rozpoczęły się wakacje. Niektóre dzieci pojechały na kolonie, inne w odwiedziny do rodziny. Te dzieci, które na co dzień mieszkają w wielkim mieście, jeśli rodziców nie stać na opłacenie kolonii, wyjeżdżają na wsi. Jak wakacje spędzą dzieci, które mieszkają na wsi?



### **Arek Czajczyk** uczeń I kl. gimnazjum

— Całe wakacje spędzę w domu. Z rodzicami. Będę się też bawił z kolegami. Myślę, że będę jeździł do babci, która mieszka kilka wsi dalej, w Niżowej. Być może uda mi się pojechać do Krakowa. Chciałbym iść do kina, najlepiej do Kijowa. Nie wyjeżdżam na żadną kolonię.



### **Marek Ostrowski** uczeń kl. VIII

— Moja rodzina najdalej mieszka w Wieliczce, więc nie pojadę daleko. Nie mam rodziny w innych częściach Polski. Przez całe wakacje będę w domu. Może będę jeździł nad Rabę niedaleko Gdowa. Myślę, że przed domem rozłożę sobie namiot i tam będę spał. To taka namiastka biwaku. Planuję też wycieczki do Wieliczki, bo tam zawsze się coś dzieje.



### **Mateusz Michalski** uczeń I kl. gimnazjum

— Nie pojadę na żadną kolonię, obóz czy wczas. Dwa miesiące spędzę tu, w Chorągwi, choć chciałbym pojechać np. nad morze. Będę grał w piłkę, na komputerze, jeździł na rowerze. Być może pojadę kilka razy do Dobczyc.

Renata RYBICKA

## Awaria w Przemysłowo-Handlowym

# Bankowo jest źle

**Chociaż oddziały BPH informują grzecznie, że 1 lipca nastąpią utrudnienia w obsłudze (za co bardzo przepraszają), już od dwóch dni awaria systemu komputerowego utrudnia klientom życie. Czas, wiadomo, to pieniądź...**

— Jest koniec miesiąca, a ja nie mogę wypłacić odsetek ani pobrać pieniędzy. Stanowiska doradcze puste, do kas ustawia się kilometry kolejką. A kartą VISA to można chyba w tysiąca grać. Z bankomatu mi cały czas wy-

— Zmieniamy system komputerowy. Chcemy, by nasi klienci nie byli związani z macierzystymi placówkami. Wprowadzamy centralną bazę danych. By można było w każdym miejscu dokonywać transakcji. I to w czasie rzeczywistym tzn. natychmiastowym — o przejściowych trudnościach informuje rzecznik prasowy BPH, Robert Waker.

A że system się czasami zawiesza... Co maszyna to maszyna. — Planujemy szkolić ludzi



Kolejki to dziś rzadki widok. Od dwóch dni jednak ustawiają się przed kasami BPH

Fot. Katarzyna KACHEL

skakuje — denerwuje się pani Maria w oddziale na rogu Floriańskiej i Rynku.

Od poniedziałku w oddziałach i filiach na terenie miasta ustawiają się kolejki. Ludzie, wiadomo, zabiegani, zapracowani. Spieszą się. Denerwują.

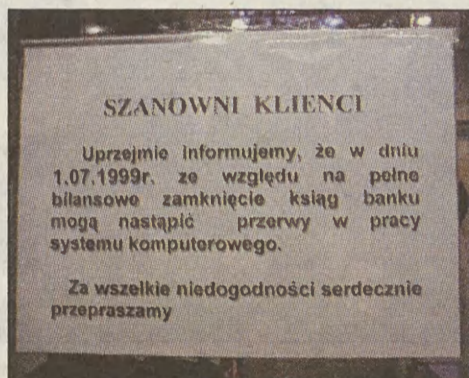
— Chyba będziemy strajkować. Nigdy takich kolejek nie było. A ja przecież muszę iść do pracy — narzekają.

Kierownictwo i dyrekcja proszą o cierpliwość. A to dziś rzadka cnota. Obudziły się w Polakach instynkty pierwotne.

— Salda naliczane są ręcznie. Proszę przyjść po południu — kierowniczką na ul. Pijarskiej zachęca do ponownych odwiedzin. Nie jest jednak pewna, czy po południu coś ulegnie zmianie. — A my mamy najwięcej klientów w Krakowie — martwi się.

— Jest coraz gorzej — nie ukrywa rozczarowania Józefa Brzękowska, która próbuje dokonać operacji w filii przy ulicy Wielopole. — Wczoraj przyszłam, mówią: chwilowa awaria. Dziś rano przychodzę, nieco dłuższa awaria... Mam czekać parę godzin (do 11). I tak nie wiadomo, czy się naprawi. Skandal. — A jutro i tak nie będzie można wypłacić, bo podsumujemy półrocze. I tak zostałam bez forsy.

Przerwa w bankowym systemie komputerowym planowana na 1 lipca miała nieoczekiwane preludium.



**SZANOWNI KLIENCI**  
Upewniamy, że w dniu 1.07.1999r. ze względu na pełne bilansowo zamknięcie ksiąg banku mogą nastąpić przerwy w pracy systemu komputerowego.  
Za wszelkie niedogodności serdecznie przepraszamy

Fot. Katarzyna KACHEL

już w nowym systemie. Tak, by klient był zadowolony — mówi rzecznik.

A on nie zawsze chce... Odzwyczajony od kolejek, oczekiwania i poszturchiwania złości się nie na żarty. Zbyt długo mu wmawiano, iż klient to pan... (kach)



**Ponad 500 osób próbowało wczoraj złożyć w magistracie wniosek o wydanie prawa jazdy. Był to ostatni dzień, kiedy można było to zrobić według starego cennika. Od dziś, za nowy dokument trzeba będzie zapłacić 50 zł**

Fot. Konrad PAWŁOWSKI

## Do 30 czerwca 2006 roku Wymiana prawa jazdy

Od dziś Wydział Spraw Administracyjnych Urzędu Miasta Krakowa ma wydawać nowe druki prawa jazdy, według zmienionych reguł. Na razie, trudne do podrobienia dokumenty, drukowane w Warszawie będą trafiać tylko do osób, które właśnie zdały egzamin i złożyły w urzędzie stosowny wniosek lub zgubiły wcześniej wydane prawo jazdy.

Stare druki będzie można wymieniać dopiero od 1 lipca przyszłego roku.

— Wymiana będzie prowadzona do 30 czerwca 2006 roku. Nie trzeba się więc spieszyć. Lepiej się nie spieszyć, żeby nie natknąć się na kolejki w urzędzie — radzi Edmund Olczak z Wydziału Spraw Administracyjnych Urzędu Miasta Krakowa. (PBAR)

## Lato w mieście



Od dzisiaj do końca wakacji znajdą Czytelniczki podpowiedzi, gdzie spędzić wakacje — czytaj na str. IV.

Fot. Adam WOJNAR

## W magistracie

# Są dyrektorzy

Wczoraj, po rozstrzygnięciu konkursu i ostatnich wskazaniach prezydenta Andrzeja Gołasia poznaliśmy nazwiska ośmiu dyrektorów nowych wydziałów Urzędu Miasta Krakowa. — O nominacjach decydowały względy merytoryczne, nie polityczne — zapewnia szef magistratu Zbigniew Fijak.

Wydziałem Architektury Geodezji i Budownictwa będzie kierował były asystent wiceprezident Ewy Kułakowskiej-Bojęs, Sławomir Kozłowski. Z wydziałem związany jest od maja. Po reorganizacji urzędu został jego tymczasowym dyrektorem.

Wydział Skarbu prezydent oddał po konkursie w ręce Eugeniusza Roganowicza, byłego kierownik Urzędu Rejonowego w Krakowie. Podobnie jak Kozłowski on również od maja po reorganizacji urzędu pełnił rolę tymczasowego dyrektora. Trzecim, który pozostaje na stanowisku jest Marta Nowak. Kierowała od maja Wydziałem Spraw Administracyjnych. Teraz wysoko oceniona została w konkursie i zyskała zaufanie prezydenta. Wcześniej, przed reorganizacją, była dyrektorką Wydziału Handlu.

Wydziałem Edukacji i Kultury będzie kierował Andrzej Głowacki, profesor z ASP, z pracowni projektowania wnętrz. Wydziałem Finansowym — Stanisława Szlachta, wcześniej zatrudniona m.in. w Urzędzie Rejonowym. Ostatnio pracowała jako główna księgową w Sportowej Spółce

Akcyjnej „Wisła”. Szefem Wydziału Spraw Społecznych będzie Pelagia Gądek-Trynka, ostatnio dyrektorka DPS na os. Szkolnym. Dyrektorem Wydziału Gospodarki Komunalnej i Ochrony Środowiska został Wiesław Wańkowicz z Instytutu Gospodarki Przestrzennej i Komunalnej w Krakowie. Małgorzata Lalicka będzie kierować Wydziałem Rozwoju Miasta. W wydziale tym pracowała od 1 czerwca na stanowisku inspektora. Wcześniej zatrudniona była m.in. w BPH i w jednej z firm konsultingowych. Jest najmłodsza spośród grona nowych dyrektorów. Ma 29 lat.

— Zakres obowiązków wybranych przez prezydenta osób, w nowych wydziałach, będzie nieporównywalnie większy niż dyrektorów w starych strukturach. Prawdopodobnie pensje nowych dyrektorów będą więc wyższe od dotychczasowych. Umowy zostaną podpisane na czas nieokreślony — podkreśla dyrektor Fijak. Dziś nowi dyrektorzy zostaną wprowadzeni do magistratu i przedstawieni pracownikom. (PBAR)



W firmie Deka odbyło się wczoraj spotkanie, podczas którego właścicielka firmy Mirosława Deka obdarowała laureatki konkursu miss Krakowa i miss Małopolski upominkami. Przypomnijmy, że Deka była jednym ze sponsorów wyborów najpiękniejszych krakowianek i małopolank. Medialny patronat nad konkursem sprawowała „Gazeta Krakowska”. Na zdjęciu: Mirosława Deka w otoczeniu najpiękniejszych dziewcząt Krakowa i Małopolski Katarzyny Pietroń, Ewy Czurlowskiej i Małgorzaty Książek. (mas)

Fot. Marian SATALA

DOBCZYCE. W sprawie dopuszczenia zbiornika do rekreacji

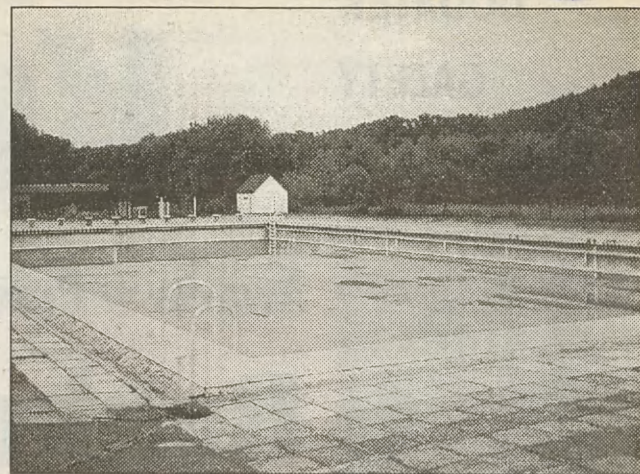
# Pozytywna opinia

Władze Dobczyc od kilku miesięcy starają się o zniesienie całkowitego zakazu korzystania z miejscowego zbiornika. Udo-  
stępnieniem akwenu dla potrzeb turystów, amatorów sportów  
wodnych i wędkarzy, zainteresowani są również mieszkańcy  
gminy, o czym przekonała niedawna akcja zbierania podpisów  
pod petycją do wojewody małopolskiego...

Jego pozytywna opinia może bowiem wpłynąć na decyzję ministra ochrony środowiska i zasobów naturalnych. Zanim jednak zostanie ona  
wydana, Urząd Miasta i Gmi-

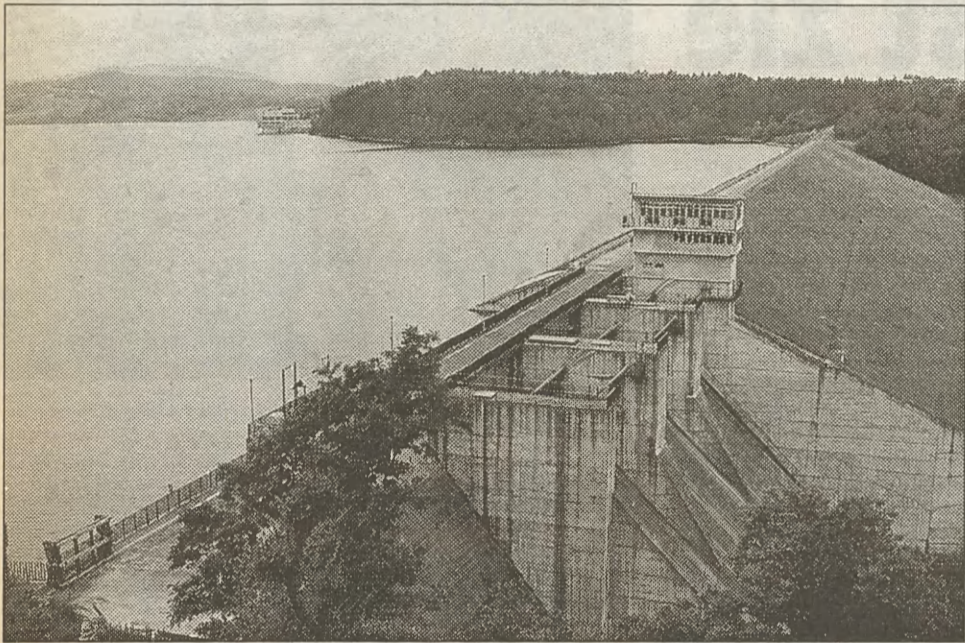
ny w Dobzycach gromadzi materiały mogące doprowadzić do zmiany klasyfikacji akwenu, który jako jedyny tego typu zbiornik wody pitnej w Polsce, jest zamknięty dla rekreacji.

W tym celu Zakład Bioekonomiki Rybactwa — Instytut Rybactwa Śródlądowego w Olsztynie, wykonał na zamówienie „Opinię o możliwościach dopuszczenia Jeziora Dobczyckiego do użytkowania rekreacyjnego i wędkarskiego”. Według niej, działania zmierzające do ewentualnej poprawy stanu zbiornika, z pewnością nie polegają na jego zamknięciu dla rekreacji, lecz na obniżeniu obciążenia wnoszonego rzeką Rabą oraz opadającego z atmosfery. — Trzeba tylko opracować odpowiednie zasady rekreacji i wędkowania, oraz przestrzegać ich rygorystycznego egzekwowania — czytamy w dokumencie, który został opublikowany w językach polskim i angielskim. Czas pokaże, czy urzędnicy wezmą go pod uwagę...



Kończy się wlewanie wody do odkrytej pływalni na Zarabiu w Myślenicach. — Brakuje jeszcze ok. 10 cm. Basen ma głębokość 120 cm do 3 m. Właściwie już można się kąpać — mówił wczoraj „Krakowskiej” Aleksander Tomalczuk, nowy administrator basenu. Bilet wstępu kosztuje 2 (ulg.) i 4 zł (normalny). Dla najmłodszych amatorów kąpeli przygotowano małe baseniki. Są tu także: boisko do piłki siatkowej i niewielki plac zabaw. Kilkadziesiąt metrów dalej można zagrać w tenisa ziemnego — godzinny wstęp na korty kosztuje 4 (ulg.) i 6 zł (normalny). (Nit)

Fot. Malgorzata NITEK



Z ogrodzonego drucianą siatką jeziora, pożytek mają dziś tylko... kłusownicy

Fot. Artur SZKLARZYK

LUBIEŃ. Bezpieczeństwo w gminie

## Komendant chodzi po prośbie

Wszystko wskazuje na to, że nie będzie międzygminnego komisariatu policji w Lubniu. Choć ostateczne decyzje jeszcze nie zapadły, szanse na jego utworzenie są niewielkie.

W Lubniu funkcjonuje jedynie punkt dzielnicowych, czynny parę godzin w tygodniu.

— Biorąc pod uwagę ogólny wzrost przestępczości oraz położenie gminy wzdłuż zakopianki to nie wystarczy — twierdzi wójt Henryk Migacz. — Zamiarem władz samorządowych jest utworzenie komisariatu do obsługi trzech gmin: Lubnia, Pcimia i Tokarni. Nie upieramy się przy siedzibie w Lubniu, ale gotowi jesteśmy uzyczyć na ten cel budynek Urzędu Gminy.

Gmino, ufunduj etat

Komendant powiatowy policji w Myślenicach podinsp. Wojciech Szetela argumentuje, że na utworzenie komisariatu nie pozwalają przepisy.

— Proponuję mocny rewir dzielnicowych, który obejmie Lubień, Tokarnię i Pcim. Mogę wygospodarować 4 dzielnicowych, ale wiem, że to za mało — twierdzi podinsp. Szetela. — Proponuję, by każda gmina w tegorocznym lub przyszłorocznym budżecie uwzględniła ufundowanie po jednym etacie.

Byłoby to rozwiązanie tymczasowe. Siedzibą pseudokomisariatu mógłby być Lubień. Dzielnicowi pracowaliby w terenie, również po południu i w nocy.

Gmino,  
kup radiowóz

Szetela zaproponował radnym dofinansowanie zakupu radiowozu. Komenda Główna dałaby połowę, czyli 12 tys. zł. Drugą połowę podzieliłyby między siebie zainteresowane gminy — wyszłoby po 4 tys. zł. Wskazywał, że część gmin dofinansowuje zakup paliwa.

— Nie my powinnismy dotować policję, choć myślę, że radni uchwalą dofinansowanie. Ale budzi to sprzeciw — oburza się radny Marek Zbrożek.

Być może gminie uda się odzyskać poloneza, którego pięć lat temu ufundowała policja w Jordanowie. Komendant z Suchej Beskidzkiej twierdzi jednak, że nie ma podstaw do starania się o odzyskanie samochodu. (pk)

W tym roku na terenie gminy Lubień odnotowano:

- 31 zdarzeń kryminalnych, w tym m.in.: 1 kradzież samochodu, 1 uszkodzenie samochodu, 3 bójki i pobicia, 1 znęcanie się nad rodziną, 5 włamań do domków letniskowych;
- 12 wypadków drogowych, w których były 3 ofiary śmiertelne i 17 rannych; 56 kolizji drogowych;
- 45 interwencji policyjnych.

WIELICZKA. Rozmowa z Martą Żerdą

## Poeci z trzeciej klasy

Aż 16 osób z byłej klasy III b Samorządowej Szkoły Podstawowej nr 1 w Wieliczce pisze wiersze! To w dużej mierze zasługa ich wychowawczyni, Marty Żerdy.

— Czy sama Pani pisze wiersze?

— Nie. Pomagam innym w pisaniu. Zachęcałam dzieci, by spróbowali swoich sił. Zaczęły już w pierwszej klasie. Byłam zaskoczona, bo niektóre wiersze były dojrzałe jak na ten wiek.

— Czy wiersze dzieci były prezentowane poza szkołą?

— Tak. Były to na tyle sprawnie napisane wiersze, że postanowiliśmy, że zbierzemy je razem i w ten sposób powstał tomik. Poza tym wysłaliśmy wiersze na XIV Konkurs Literacki dla uczniów szkół podstawowych w Krakowie. No i zdobyliśmy nagrodę specjalną. To są takie ich małe sukcesy.

— Jak liczna grupa uczniów pisze?

— Jest ich szesnaścioro. Ale nie wiem, jakie będą ich dalsze losy. Ja uczę dzieci tylko do trzeciej klasy. Teraz będą mieć nowego wychowawcę, nowych nauczycieli. Ale już prosiłam, bym mogła mieć z nimi kontakt, bym mogła im nadal pomagać. To jest grupa dość duża i trzeba przyznać, że niektóre osoby odpadną, a niektóre będą kontynuowały pisanie. Mając z nimi kontakt będę ich zachęcać do dalszej pracy. Oczywiście tych, w których drzemie twórczość. Nie ze wszystkich wyrosną poeci, ale takie pisanie zawsze coś daje. To kiedyś zawowocuje.

— Teraz wraca Pani do pierwszoklasistów?



Dzieci z III b dostały nagrodę za tomik „I ty możesz zostać poetą...” z wierszami: Iwony Kluzy, Iwony Janus, Malgorzaty Kmieć, Kai Słoniny, Izabeli Wieczorek, Eweliny Kubik, Izabeli Wójcik, Marka Hankusa, Kamila Krawczyka, Krzysztofa Hajduka, Elżety Szmyskiej, Barbary Salawy, Piotra Zegartowskiego, Malgorzaty Stalmach, Karolicy Chorąży i Pauliny Kubik

Fot. Archiwum

— Tak i myślę, że będą nowi wychowankowie, że w nowej klasie też mi się uda wy-

łonić utalentowaną grupę piszących dzieci.

Rozmawiał Przemysław KOCUR

REKLAMA

**echo**  
KRAKOWA

KIEROWNIK DZIAŁU:  
Danuta Górszczyk

Redaguje zespół: Piotr Baran, Adrianna Ginal, Katarzyna Kachel, Joanna Kostrz, Malgorzata Nitek, Jadwiga Rubiś, Renata Rybicka, Marian Satała, Artur Szklarzyk, Adam Ziemianin

Adres Redakcji: 31-548 Kraków, Al. Pokoju 3,  
tel. 430-44-28; fax. 430-44-08

krak **CERAMIC** **FLIZY**

Podłogi od 19.50 brutto  
Ściany od 22.50 brutto  
Gres od 29.50 brutto

OKNA - DRZWI z PCV i aluminium  
Schody i parapety drewniane

30-017 Kraków  
ul. Raclawicka 60  
Przebiecznica od ul. Wrocławskiej  
tel. 632-75-75, tel./fax 632-90-37

RATY

**TAPETY**  
580 WZORÓW

KASETONY, PANELE, FOTOTAPETY  
TAPETY Z WŁÓKNA SZKLANEGO

**BISKO**  
ŁOKIETKA  
WYKI  
PACHOŃSKIEGO  
OPOLSKA

PACHOŃSKIEGO 5  
(0-12)415-66-53  
PN. - PT. 9-19  
SOBOTA 9-14

Taxi BARBAKAN  
96-61 lub 423-80-00  
GSM (0-602) 238-000  
IDEA (0501) 13-96-61

**JEDŹ TANIEJ**

Taxi bagażowe. Zakupy na telefon.  
Nabór taksówkarzy. Promocja!  
www.taxi.barbakan.krakow.pl

Kraków  
Hurtownia „CONRAD”  
sprzedaż montaż

**SIDING**

14,95 brutto

Boazeria PCV, kamień elewacyjny, blacha aluminiowa

1. tel. 647-04-33 os. Piastów 61  
(przy Urz. Skarb. w N. Hucie)

2. Modlnica (k. Nico) tel. 419-27-05

Przy wezwaniu telefonicznym  
oraz dla posiadaczy abonamentu

**rabat**

tel. **96-23** lub 4-23-23-23

**RADIO-TAXI ROYAL**  
96-23

PRZYJMUJEMY TAKSÓWKARZY DO WSPÓŁPRACY

**WAKACJE Z GŁOWA**

DynaMind - szybka nauka

techniki pamięciowe  
szybkie czytanie  
koncentracja  
notowanie nieliniarne  
zapamiętywanie słówek

Kursy tygodniowe dla klas VII i VIII  
oraz licealistów i studentów  
oraz kursy weekendowe

NOWOŚĆ !!!  
Wakacyjna wesoła szkoła DynaMind

PÓLKOLONIE DLA DZIECI  
klas I-III oraz IV-VI

**DynaMind**  
Studium Techniki Umysłowych

Kraków, pl. Szczepański 3  
tel. 4218119, 4302219

Zadzwoń po bezpłatny informator



Wolontariusze Polskiej Akcji Humanitarnej nie mało się natrudzili, by cokolwiek zabrzęczało w ich puszcze. — Nie dziwimy się. Ludzie zmęczeni są charytatywnością — mówi Grzegorz Hajduk, który choć już jutro wyjeżdża z konwojem do Albanii, dziś kwestuje na rynku. Dzieciaki co prawda rezygnowały z lodów, by kolorowe kalendarze do skarby. Czy myślały jednak o akcji, czy o kolorowych kalendarzach. Kto to wie...

Fot. Katarzyna KACHEL

**Na powiatowe szkoły brakuje 20 proc. potrzebnych funduszy**

## Krótką kołdra w oświacie

Pierwszą wakacyjną sesję radni powiatu ziemskiego krakowskiego spędzili na dyskusji o szkolnictwie ponadpodstawowym i specjalnym. Na zarządzanie oświatą brakuje 20 proc. niezbędnych środków. Wniosek władz powiatowych o zwiększenie przez MEN subwencji o 2 mln zł i dotacji o 368 tys. zł na razie nie został rozpatrzony.

— Syndrom „przykrótkiej kołdry” z jakiej uszyto budżety powiatów dotyka także nasze placówki oświatowo-wychowawcze. Mimo tych trudności nie możemy sobie pozwolić na całkowite zahamowanie prac modernizacyjnych bazy szkolnej — mówiła Renata Godyń-Swędzioł, starosta powiatu.

W tym roku z przyznanych przez wojewodę małopolskiego pieniędzy na inwestycje przeznaczono 200 tysięcy zł na kontynuowanie budowy liceum w Skale i 300 tysięcy na budowę liceum w Krzeszowicach.

W kolejce czeka dom dziecka w Miękini, trzeba także znaleźć pieniądze na prowadzenie Poradni Psychologiczno-Pedagogicznej w Krakowie, którą ma przejąć powiat ziemski.

Roman Kuźniak z małopolskiego kuratorium próbował pocieszać radnych, mówiąc, że w innych powiatach niedobory w oświatowym budżecie są jeszcze większe i sięgają 40 proc.

Pani starosta przypomniała także o trudnej sytuacji warsztatów szkolnych w powiatowych szkołach, które mają problemy ze sprzedażą własnych wyrobów i pozyskiwaniem zamówień na nowe usługi.

W efekcie placówki te są deficytowe. Podobnie jest z internatami — uczniowie nie są zainteresowani mieszkaniem w nich, a wykorzystanie tych budynków jest więc, niż nikt.

— Wiemy, że szkoły zawodowe i technika nie spełniają

swoich zadań. Powinniśmy zastanowić się, nawet wbrew woli lokalnych społeczności, nad ich likwidacją bądź przekształceniem w placówki dające wielozadaniowe przygotowanie, pozwalające na elastyczne dostosowanie kształcenia do wymogów rynku pracy — postulował radny Kurek.

Wicestarosta Jacek Krupa stwierdził, że przy przejmowaniu szkolnictwa podstawowego przez gminy, można było swobodnie dysponować pieniędzmi. Teraz nie dość, że środków jest mało, są one ściśle przypisane do określonych grup zadań.

— I tak nic nie rozstrzygniemy. Pozostaje tylko głośno krzyczeć. Warto także zastanowić się nad celowością reformy. Jeszcze niedawno o pieniądzach na inwestycje rozmawialiśmy z kuratorem, teraz trzeba się udać aż do ministra, zwykle nie zorientowanego w problemach i potrzebach lokalnych społeczności — dodał wicestarosta Krupa.

...

Powiat ziemski zarządza 16 placówek: m.in. 3 licea, 3 zespoły szkół zawodowych, dwa domy dziecka, szkołę specjalną w Skawinie, schronisko młodzieżowe w Łazach oraz pięć placówek niepublicznych.

W placówkach tych uczy się 6213 osób (543 w szkołach niepublicznych. Na etatach pedagogiczno-wychowawczych zatrudnionych jest 458 osób, a 91 — w administracji. (Nit)

## List do Marszałka Dezaprobata kupców

Do sejmiku RP wniesiony został projekt nowelizacji ustawy o społecznej inspekcji pracy. Z projektem nie zgadzają rzemieślnicy i kupcy. Nowa ustawa zakłada, aby w każdej firmie, niezależnie od tego, czy zatrudnionych jest 60 czy 2 pracowników, miałyby powstać stanowisko społecznego inspektora pracy. Na koszt pracodawcy oczywiście. Wczoraj kupcy z Krakowskiej Kongregacji Kupieckiej wystali list do marszałka Sejmu RP Macieja Płażyńskiego, w którym wyrażają swą dezaprobatę dla tego projektu.

Nie negujemy potrzeby, a nawet konieczności ochrony bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu ich pracy. Jest to istotne zwłaszcza w zakładach, w których występują szczególne zagrożenia zdrowia i życia. Takie ze wszechmiar negatywne zjawiska będą zawsze budzić naszą głęboką troskę.

Kupcom trudno się pogodzić z faktem powołania instytucji społecznej inspekcji pracy w każdym, nawet zatrudniającym dwóch pracowników, przedsiębiorstwie. Wyплаты otrzymywaliby z kasy pracodawcy, a przecież działaliby na jego niekorzyść. Kupcy uważają więc, że byłoby to zarzewiem wielu konfliktów. Narastałyby one też dlatego, że inspektor miałby załatwiać wszystko w czasie pracy, a pracodawca nie dość, że musiałby płacić za jego podróże służbowe to jeszcze finansowałby jego kształcenie.

— Instytucja społecznej inspekcji pracy — napisali kupcy w liście do marszałka Sejmu — przysporzy tzw. „świętych krów”, których nawet w wypadku źle wykonywanej pracy nie będzie można zwolnić, w czasie czteroletniej kadencji oraz jeszcze rok po jej zakończeniu. (RR)

## Krakowskie obrazy

### Bojkot

Do niecodziennej sytuacji doszło wczoraj w jadącym ulicą Westerplatte tramwaju. Zdenerwowani pasażerowie zbojkotowali próbujących kontrolować bilety.

W samo południe, zatłoczony do granic wytrzymałości tramwaj nr 3, podążał w kierunku dworca. Nagle dwóch dorodnych młodzieńców wyciągnęło z kieszeni legitymacje kontrolerów MPK i poprosiło pasażerów o pokazanie biletów. To nieoczekiwane wydarzenie spowodowało spore zamieszanie wśród podróżnych. Niektórzy zdecydowali się puścić metalowe uchwyty by w torbach i plecakach poszukać dokumentów. Okazało się, że był to poważny błąd. Nie wzięli pod uwagę, że kształt szyn na ul. Westerplatte nawet nie przypomina linii prostej. Skutek był taki, że po chwili kilkanaście osób trzymało się za głowy. Większość z nich swoją złość wyladowała na kontrolerach.

— Nie będę wyjmowała biletu w czasie jazdy — krzyżała starsza kobieta w niebieskiej sukience. — Chyba, że usiądę. Wtedy tak. — Pewnie. Lepiej poczekać do przystanku — wtórował jej mężczyzna. — Ja teraz wysiadam. Jeżeli panowie chcecie zobaczyć mój bilet, musicie wyjść ze mną.

Chcąc, nie chcąc kontrolerzy musieli obejść się smakiem. Zdecydowali się ponowić próbę kontroli na Basztowej. (K.P.)

## Ciasno przy Podchorążych

# Gdzie pomieścić 13 tys. studentów

Prezydium Społecznego Komitetu Odnowy Krakowa, zdecydowało wesprzeć Wyższą Szkołę Pedagogiczną, która prowadzi remont pałacyku przy ul. Karmelickiej 41. Istnieje też pomysł, żeby uczelnia przejęła wielki pałac Konopków. Zebrani odrzucili natomiast żądania władz Krakowa, by z NFOZ płacić Miejskiemu Zarządowi Dróg z tytułu zajęcia pasa drogowego przy remontach rewaloryzacyjnych.

Dyskusję zdominowały kłopoty lokalowe WSP, która ma już 13 tys. słuchaczy. Obiekt przy ul. Podchorążych nie wystarcza, a spośród 9 pozostałych budynków rozrzuconych po całym mieście w nagorszym stanie jest — najcenniejszy.

Pałacyk przy zbiegu Karmelickiej i Kremerowskiej zaprojektowany przez Maksymiliana Nitche. Ochronie konserwatorskiej podlega nie tylko sam budynek, ale też jego usytuowanie.

Wymaga sporych nakładów — cały koszt remontu wyniesie 6.740 tys. zł z czego trzecią część pokryje uczelnia.

Kwota ta wywołała zaniepokojenie uczestniczącej w posiedzeniu wiceprezydent Krakowa, Teresy Starmach, która zwróciła uwagę, że wiele bogatych instytucji poszukuje w Krakowie reprezentacyjnych siedzib. Prezydium SKOZK podzieliło jednak poglądy władz uczelni i postanowiło wesprzeć tę inwestycję.

W roku przyszłym spodziewane jest rozpoczęcie prac przy budynkach WSP znajdujących się przy ul. Mazowiec-



Remont pałacyku u zbiegu Karmelickiej i Kremerowskiej pochłonie sporo pieniędzy

Fot. Filip RATKOWSKI

kiej 43. To też obiekt zabytkowy z końca XIX w.

Poparcia prezydium SKOZK nie zyskały natomiast plany uczelni co do obiektu przy ul. Podbrzezie. WSP chciała tam przeprowadzić

remont powiązany z nadbudowaniem piętra, co wywołało sprzeciw zebranych.

Istnieje natomiast pomysł, aby WSP zyskała na swoje potrzeby pałac Konopków w Wieliczce. (rtk)

## Strażacy sprząkali

# Bieńczycki stawek



Kilkadziesiąt opon, stos butelek, rury, wannę i... kanapę wyciągnęli wczoraj strażacy ze stawu przy ulicy Kaczeńcowej w Nowej Hucie. Akcję oczyszczania stawu przygotowała Rada Dzielnicy XVI z Bieńczyca przy współpracy z Zakładem Gospodarki Komunalnej II oraz Szkołą Aspirantów Pożarnictwa (PBAR) Fot. Piotr BARAN

## Zwiedzanie Barbakanu

### Dopiero od poniedziałku

Nie od dzisiaj, ale dopiero od poniedziałku 5 lipca, będzie można zwiedzać krakowski Barbakan.



Jak się okazuje trwają jeszcze ostatnie prace porządkowe. Od 5 lipca będzie on czynny w godz. od 9 do 15.30. Ceny biletów ustalono na 3 zł — normalny i 2 zł — ulgowy. (pk)

## Wakacje pod wodą Drogie nurkowanie

Rozpoczęło się upalne lato. Kto żyw chce wyjechać z miasta i szukać ochłody nad wodą. Można skorzystać z basenów w mieście, ale to już przestaje być ciekawe.

Można poszukać w biurach podróży wolnych miejsc na wycieczki do ciepłych krajów — tam, gdzie woda jest przejrzysta, a ławice kolorowych ryb buszują w bujnej roślinności wodnej.

Chcąc podziwiać te i inne cuda natury, należy oczywiście ze sobą zabrać sprzęt do nurkowania. Aby wyruszyć na podbój głębin, musimy przygotować się na wydatek rzędu od 910 do 3000 nowych złotych. W tych cenach zawierają się: kombinezon do nurkowania kosztujący średnio od 700 do 1100 zł, rurki z zaworem do oddychania pod wodą (48-66 zł) lub butle z powietrzem do nurkowania w zależności od wielkości 10-litrowa 1110 zł, 12 l — 1270 zł, 15 l — 1300 zł i 18 l — 1430 zł, maski małe, nieprofesjonalne 16-38 zł lub profesjonalne do 150 zł oraz płetwy w cenach 140-320 zł. Oczywiście, dobrze jest zabrać zegarek wodoodporny, aby nie stracić rachuby czasu, penetrując podwodne labirynty. (mag)



Sprzęt do nurkowania nie jest tani.  
Fot. Anna OSETEK

## Wakacje z Solidarnością

# Pojechali nad morze

800 dzieci w ramach akcji „Lato z Solidarnością w Małopolsce 99” wyjedzie na wakacje.

We wtorek późnym wieczorem z dworca w Płaszowie do Kołobrzegu odjechał pociąg wiozący pierwszą 170-osobową grupę dzieci na wakacje, jakie zorganizowała Fundacja Solidarnych Solidarnym.

— To już dziesiąta akcja wakacyjnego wypoczynku, jakie zorganizowała Fundacja — mówi jej prezes Stanisław Zięba. — Dotychczas z wypoczynku nad morzem skorzystało około 6 tysięcy dzieci z całego obecnego województwa małopolskiego. Chcemy

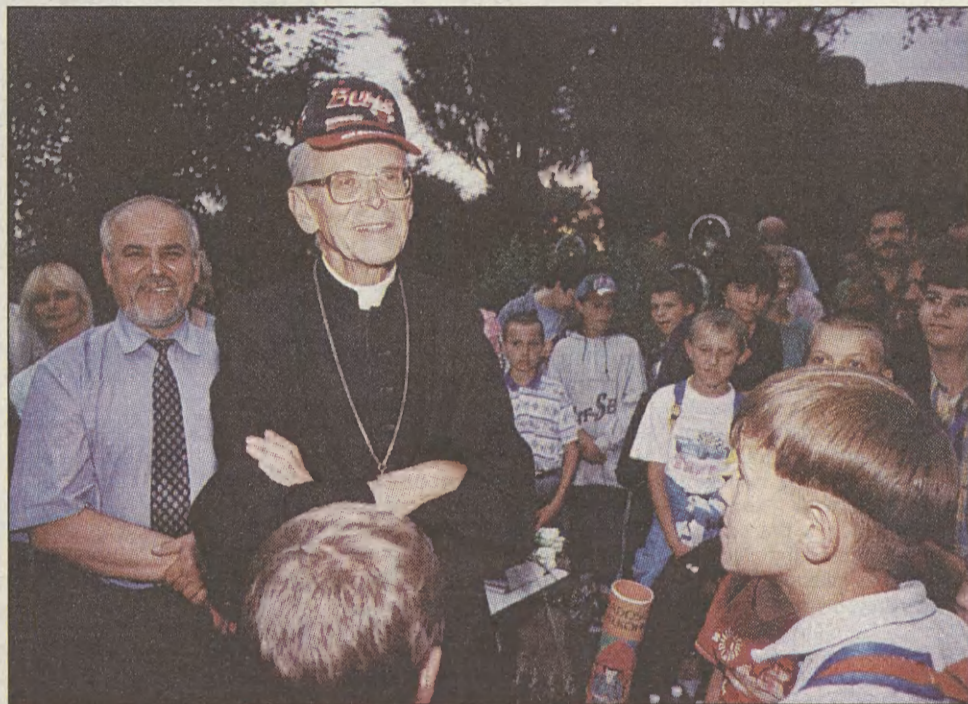
zapewnić wypoczynek tym dzieciom, których rodziny znajdują się w trudnej sytuacji życiowej i materialnej. Na wyjazd dzieci zgłaszają: NSZZ Solidarność poszczególnych środowisk pracowniczych oraz organizacje parafialne. Dla większości uczestników są to pierwsze z prawdziwego zdarzenia wakacje. Nie ma dla nas znaczenia przynależność organizacyjna rodziców...

Dzieci będą mieszkać w 10 prywatnych kwaterach, w warunkach rodzinnych, w Koło-

brzegu. Zapewniona jest opieka zarówno ze strony wychowawców, jak i lekarza i kolonijnego ratownika.

Koszt tegorocznej akcji wypoczynku 800 dzieci przekroczył 43 tys. zł, przy czym finansowy wkład rodziców nie przekroczy 10 procent.

We wtorkowy wieczór obok żegnających rodziców na dworzec przybył metropolita krakowski ks. kardynał Franciszek Macharski, który pobłogosławił zebranych, życząc młodzieży udanych wakacji i pogody, a także poświęcił krzyżyki, które zostaną zawieszane w pokojach dzieci. (AW)



Młodzież żegnał kardynał Franciszek Macharski oraz prezes Fundacji Stanisław Zięba. Fot. Adam WOJNAR

## Zadzwoń 430-44-28 Znasz to miejsce?

Często chodzimy po mieście zamysłeni. Nie zwracamy uwagi na detale, bramy, podwórka. Wakacje to taki czas, gdzie zwracamy baczniejszą uwagę na to co nas otacza.

Chcemy zaprosić Czytelników „Echa” do wspólnej zagdaj-zagduli. Jeżeli wiesz, gdzie to jest — oczywiście w Krakowie — zadzwoń do nas o godz. 12. Nr tel. 430-44-28.

Czeka na Ciebie nagroda niespodzianka.

Fot. Katarzyna KACHEL

### REKLAMA

**MAŁOPOLSKIE CENTRUM OSTEOPOROZY**  
DIAGNOSTYKA  
I LECZENIE OSTEOPOROZY  
- pomiar gęstości kości  
- DENSYTMETRIA

**LEKARZE SPECJALIŚCI:** reumatolog, neurolog, ortopeda, ginekolog-endokrynolog, endokrynolog, internista, kardiolog, laryngolog

EKG, USG — pełny zakres  
badania laboratoryjne — pełny zakres.

**KRAKÓW, ul. Karmelicka 55**  
tel. (0-12) 633-36-07, 634-17-37  
pn. — pt. 9 — 20, sob. 9 — 14

**ATOPIA-ALERGIA**  
Centrum Diagnostyki i Leczenia  
**DOROSŁYCH I DZIECI**  
Kraków, al. Słowackiego 39,  
tel. (0-12) 633-01-75, 632-00-44  
Rejestracja 9.00-20.00

- Alergia KATARY - ASTMA - ODCZULANIE
- Pulmonologia - dzieci i dorośli
- Dermatologia - alergię i inne choroby skóry
- Nietolerancje pokarmowe u DZIECI
- Pediatria ogólna, choroby wewnętrzne, choroby naczyń
- Choroby immunologiczne
- Osteoporoza - diagnostyka i leczenie
- Testy alergiczne, skórne i z krwi. Badania immunologiczne, hormonalne i podstawowe. Spirometria płuc, cytologia nosaj odczulanie.

**DynaMind®**  
Studium Techniki Umysłowych

Przyjmuje zapisy na  
**KURS SZYBKA NAUKA Junior**  
w roku szkolnym 1999/2000

<b>wersja dla klas I-III</b>	28 spotkań w ciągu czterech miesięcy	• dwa spotkania w tygodniu • jedno spotkanie trwa 2 x 45 minut • termin: poniedziałki i środy (17 <sup>00</sup> - 18 <sup>00</sup> ) • ROZPOCZĘCIE KURSU: 13 września 1999
<b>wersja dla klas IV-VI</b>	32 spotkania w ciągu 4 miesięcy	• dwa spotkania w tygodniu • jedno spotkanie trwa 2 x 45 minut • termin: wtorki i czwartki (16 <sup>00</sup> - 17 <sup>00</sup> lub 18 <sup>00</sup> - 19 <sup>00</sup> ) • ROZPOCZĘCIE KURSU: 14 września 1999

Informacje i zapisy: pl. Szczepański 3, tel. 4218119, 4302219

**wypożyczalnia samochodów**  
NOWE POLONEZY

Kraków  
ul. Jerzmanowskiego 40,  
tel. (0-12) 657-03-83,  
tel. kom. (0-601) 42-95-38,  
(0-601) 52-78-29

## OFERTA NA DZIŚ



Zabawy w Kryspinowie już się zaczęły

Fot. Marian SATALA

\* **Centrum Kultury Dworek Białoprądnicki** (ul. Papiernicza 2, tel. 415-02-03). Do 16 lipca w ramach „Wakacji w dworku” codziennie w godz. 10-14 zabawa ze sztuką w pracowni malarstwa i rzeźby, zwiedzanie galerii sztuki, gry i zabawy w parku im. T. Kościuszki, zajęcia sportowe w Klubie Rekreacji. Odpłatność 4 zł za jeden dzień lub 15 zł karnet tygodniowy.

\* **Centrum Młodzieży im. H. Jordana** (ul. Krowoderska 8, tel. 422-16-08). Od poniedziałku do piątku zajęcia klubowe i w plenerze. Dziś zabawy w świetlicy dla dzieci 7-9 lat (godz. 8-16), miniwarsztaty gitarowe (godz. 9-13), impreza z filmem dla dzieci młodszych (godz. 11) i starszych (godz. 16) oraz wspólne pływanie na desce i łódce w Kryspinowie (opieka instruktorów KM Szkwał zapewniona, warunków — wietrzna aura).

\* **Dom Kultury Krakowskiej Spółdzielni Mieszkaniowej** (ul. Aleksandry 11, tel. 658-56-17). Do 13 sierpnia zajęcia sportowe i rekreacyjne w plenerze oraz całonocowe wyprawy w góry (możliwość zdobywania odznak turystycznych).

\* **Liceum Ogólnokształcące nr VIII** (ul. Grzegorzewska 24, tel. 421-15-71). Codziennie, w godz. 9-13.30 zajęcia w obiektach sportowych szkoły. Gry indywidualne i drużynowe, sporo konkursów z nagrodami oraz skromny poczęstunek.

\* **Młodzieżowy Dom Kultury im. Andrzeja Bursy** (os. Tysiąclecia 15, tel. 648-49-95). Zajęcia codz. w godz. 10-16, w dni gorące i słoneczne do 18. Czynna pracownia plastyczna, warsztaty teatralne i klub czasu wolnego (m.in. gry i zabawy towarzyskie, gry komputerowe, konkursy, quizy). Skorzystać można z seansów filmowych, kółka muzycznego oraz zajęć sportowo-rekreacyjnych. Sporą atrakcją są kąpiele i plażowanie w patio dla dzieci od 3 do 9 lat. Możliwość wzięcia udziału w wycieczkach pod Kraków.

\* **Młodzieżowy Dom Kultury** (al. Jana Pawła II 102, tel. 415-15-71). Do 16 lipca w godz. 10-16 sporo zajęć na „102”. Prócz zabaw i kursów klubowych, możliwość wypraw do miasta i w plener. Szczegóły w MDK.

\* **Nowohuckie Centrum Kultury** (al. Jana Pawła II 232, tel. 644-02-66). Zajęcia od pon. do pt. Dziś czynne są: pracownia modeli latających (sala 005,

godz. 11-15), gry komputerowe (sala 114, godz. 10-14), tenis stołowy (sala 208, godz. 11-15).

\* **Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta** (os. Zgody 1, tel. 644-24-32). Zajęcia przez całe wakacje w godz. 9-15 oraz w klubach środowiskowych: Mirage (os. Bohaterów Września 26), Jędrus (os. Centrum A 6a), Wersalik (ul. Ogrodowa 15), Dukat (ul. Styczna 1), Aneks (ul. Godebskiego 1), Karino (ul. Truskawkowa 4), Herkules (ul. Tokarzewskiego 29), Jedność (ul. Drożyska), Pod Kasztanami (ul. Płoszczyzny).

Skorzystać można z zajęć sportowo-rekreacyjnych, klubowych, wyjść do kina i teatru a także wziąć udział w ciekawych wycieczkach.

\* **Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida** (os. Górali 5, tel. 644-27-65). Codziennie moc atrakcji za 10 zł od osoby miesięcznie. Dziś w godz. 9-14 akcja „Zobacz z nami czyli spacerkiem po Krakowie”, w ramach której dzieci i młodzież będą mogły zobaczyć m.in. zabytki, ogród zoologiczny czy Stary Kazimierz.

\* **Polska Fundacja Rozwoju im. Mariana Wilka** (SP nr 8, ul. Dunajewskiego 6/14, tel. 429-56-29). Zajęcia rozwojowe „Każde dziecko może być geniuszem” dla dzieci w wieku 5-8 lat. W programie nauka języków, logicznego myślenia, szybkiego uczenia i kojarzenia. Część zajęć w parku Jordana.

\* **Szkoła Podstawowa nr 156** (ul. Centralna 39, tel. 644-92-41). Do 15 lipca codziennie turnieje szachowe, gry mysłowe, liga podwórkowych drużyn piłkarskich i wycieczki rowerowe.

\* **Staromiejskie Centrum Kultury Młodzieży** (ul. Wietora 15, tel. 656-01-54). Do 16 lipca prowadzone są tu, dostosowywane do oczekiwań uczestników, zajęcia sportowo-rekreacyjne, plastyczne, wycieczki ekologiczne, spacerki po okolicy, wyjścia na basen oraz gry i zabawy świetlicowe. SCKM czeka na dzieci i młodzież od poniedziałku do piątku w godz. 9-16 w siedzibie przy ul. Józefa 12.

Prosimy domy kultury, kluby osiedlowe i sportowe, placówki i instytucje zajmujące się organizowaniem wolnego czasu dla dzieci i młodzieży o nadsyłanie informacji o imprezach, które odbywają się w czasie wakacji. Czekamy pod numerem tel. 430-44-28 lub faxem 430-44-08.

(ART)

**Ekspozycja w Muzeum Fotografii**

# Świat według absolwentów

Jeszcze tylko do 4 lipca w Muzeum Fotografii w Krakowie przy ul. Józefitów 16, będzie można oglądać zdjęcia pięciu absolwentów Państwowego Liceum Sztuk Plastycznych w Krakowie. Dyplomy obronili w 1996 i 1997 r. w Pracowni Projektowania Wizualnego i Fotografii, pod kierownictwem Zbigniewa Bielaka i Krzysztofa Włodka.

Barbara Konieczna, Ryszard Szozda, Łukasz Marszałek, Bogumił Godfrejow oraz Tomasz Głowacki, to ludzie młodzi, ale z poglądami na otaczający ich świat. Na wystawie zgromadzono pejzaże, portrety, przedstawienia

przedmiotów oraz studia z porażającą abstrakcją. Większość prac wykonano w technice czarno-białej, choć są i kolorowe fotografie. Według samych autorów, zebrane w muzeum zdjęcia to „zapis świata na światłoczułej błonie”. (wich)



Krakowski Rynek wzbogacił się o nowy element. Jest nim ogródki przeszklony pub. Tego typu lokale wyglądają bardzo malowniczo zwłaszcza w nocy, gdy przez szkło widać gawędzących przy stolikach ludzi, a pośrodku uwijającego się przy pipie barmana (pk)

Fot. Przemysław KOCUR

**Wystawa fotografii Pawła Kubiszta**

# Angielskie katedry

Autorską wystawę fotograficzną Pawła Kubiszta „Angielskie katedry” otwarto w Salonie Promocji Turystyki Biura Jordan przy Długiej. W czasie kilkuletniego pobytu w Anglii autor miał okazję odwiedzić prawie wszystkie 26 średniowiecznych katedr. Na wystawę wybrał zdjęcia 14 z nich.

- Dlaczego akurat katedry?
- Moim ulubionym tematem jest architektura.
- Fotografował Pan na pewno wiele innych obiektów. Czy będzie następna wystawa?
- Może mosty...
- Z kilku tysięcy zdjęć, które Pan wykonał, na wystawie jest kilkadziesiąt...

— Wybór zdjęć na wystawę był subiektywny. Są więc zdjęcia katedry w Canterbury, historycznie pierwszej i najważniejszej do dziś — jako siedziby zwierzchnika kościoła anglikańskiego. Katedra w Yorku to druga — co do ważności i największa ze średniowiecznych świątyń angielskich. Są też zdjęcia katedry w niewielkim Wells — pierwszej w pełni gotyckiej świątyni, która wraz z zabudowaniami pałacu biskupiego stanowi wspaniały średniowieczny zespół. Katedra w Rochester ma najpiękniejszy portal, w Chichester —



Podczas wernisazu Paweł Kubiszta opowiadał o fotografowaniu katedr. Wystawa będzie czynna do końca lipca w godz. pn-pt 10-18, sob i niedz. 10-15

Fot. Przemysław KOCUR

jest jedyną, którą można zobaczyć z morza, w Durham — położona na wzniesieniu dominuje nad miastem niczym twierdza, w Salisbury — ma 123-metrową wieżę. Każda z nich ma jakiś niepowtarzalny element.

- Czy łatwe jest wychwycenie tego elementu czy atmosfery świątyni?
- Na pewno nie. Wymaga to wielokrotnego odwiedze-

nia miejsca o różnych porach dnia czy roku, a nie zawsze było to możliwe. Poza tym w wielu miejscach trzeba zdobyć specjalną zgodę na fotografowanie. Chciałem, aby zdjęcia choć po części uchwyciły piękno tych niezwykłych miejsc. Mam nadzieję, że przybliżą one oglądającym angielskie katedry i może zachęcą do wycieczki do Wielkiej Brytanii, żeby je zobaczyć. Rozmawiał: Przemysław KOCUR



**Śpiewem chwałą Boga**

# Repertuar z rękopisów

Krakowian i turystów czeka nie lada gratka. Chór muzyki cerkiewnej Irmologion działający przy Podgórskim Domu Kultury przygotował 3 koncerty muzyki starocerkiewnej. Pierwszy z nich odbył się wczoraj w cerkwi prawosławnej. Dziś o 18.30 kojeny, tym razem w Fundacji św. Włodzimierza przy ul. Kanoniczej 15.

W Krakowie przy cerkwi prawosławnej działał chór Ikonostas. Przekształcił się on w chór Irmologion również składający się z młodzieży akademickiej.

— Nowy chór ma również nowy repertuar — mówi dyrygent Wiesław Trzpis. — W zbiorach Muzeum Czartoryskich znalazłem 4 irmologiony

z XVII-wiecznym repertuarem. Wszyscy byliśmy zafascynowani tą zapomnianą tradycją. Właśnie na obecne koncerty złożą się utwory muzyki chorałowej, która jest śpiewaną modlitwą.

Trzeci z koncertów odbędzie się w Muzeum Czartoryskich jutro. Wstęp tylko za zaproszeniami.

Dla tych, którzy nie dostaną się na ten koncert mamy kolejną propozycję. Irmologion wystąpi w niedzielę o godz. 17 w kościele św. Barbary przy placu Mariackim tym razem z koncertem muzyki cerkiewnej. W programie chorały staroruskie, wczesna wielogłosowość i kompozycje XX w. (mas)

**Z „KRAKOWSKĄ” ZA FRIKO**

**Do kina Sztuka**  
Falszywa ofiara. Film sensacyjny. Savannah w Georgii. Znany adwokat wraca do rodzinnego miasta po wygraniu trudnego procesu, a jego firma urządza huczną uroczystość. Wieczorem bohater spotyka na schodach dziewczynę, która podawała napoje. Odwozi ją do domu i spędza z nią upojną noc. Nie wie, że za to, co zrobił, może słono zapłacić...  
Seans w kinie Sztuka o godz. 16.50 (ART)

**Do kina Kijów**  
List w butelce. Historia zaczyna się od znalezienia butelki wyrzuconej przez morze na plażę. W niej dziennikarka Theresa znajduje list z miłym wyznaniem, podpisany inicjałem „G”. Theresa przeszła właśnie bolesną sprawę rozwodową — obiecała sobie, że już nigdy nie uzależni się uczuciowo. Autorem znalezionej listy okazuje się być Garret, marynarz mieszkający na wyspie w Północnej Karolinie...  
Seans w kinie Kijów o godz. 20.30 (AG)

**Do kina Warszawa**  
Szkoła uwodzenia. W najnowszej wersji „Niebezpiecznych związków” Pierre’a Choderlosa de Laclosa akcja dzieje się współcześnie w środowisku uczniów jednej ze szkół Nowego Jorku. Valmont to pochodzący z wyższych sfer Sebastian, który nawiązuje znajomość z Markizą Merteuil w ciele jego rówieśnicy Kathryn. Piękna, bogata i zepsuta dziewczyna prosi chłopaka, by ten uwiódł jej rywalkę Cecile. Finał tej perfidnej intrygi zaskoczy niejednego...  
Seans w kinie Warszawa o godz. 20.30. (ART)

**Do Klubu 38**  
Dzisiejszy wieczór w Klubie 38 w Miasteczku Studenckim, zapowiada się wyjątkowo ciekawie. Wystąpi światowej sławy kompozytor muzyki dance D.J. Mr. P, który pochodzi ze Szwajcarii. To gratka dla miłośników tej muzyki. Organizatorzy przygotowali mnóstwo niespodzianek od doskonałej muzyki do rewelacyjnej oprawy i świateł. Warto więc wybrać się do klubu, bo w pierwszy dzień lipca rozpoczyna się tu wakacyjny sezon.  
Początek imprezy o godz. 20 w Klubie 38 przy ul. Burdyka 4. (RR)

**ZAPROSZENIA OD GODZ. 12 TEL. 430-44-28**

**MAŁA KRONIKA**

- CENTRUM SZTUKI I TECHNIKI JAPONSKIEJ „MANGGHA” (Konopnickiej 26): zaprasza na wykład z przeżyciami Heronima Kreisa OSB pt. „Mowa kwiatów. Kompozycje z kościoła tyńieckiego” — 17.30.
- DOM KULTURY „POD-GÓRZE” (Krasickiego 18): otwarcie wystawy Bartłomieja Pawlika pt. „Statki i okręty

- W miniaturze” — 17 (wystawa będzie czynna do 24 lipca).
- CENTRUM KULTURY ŻYDOWSKIEJ (Meiselsa 17): projekcja filmu dokumentalnego pt. „Po-Lan-Ya. A Thousand Years of Jewish Life in Poland” — 17.
- GALERIA „SIENNA 5”: otwarcie wystawy malarstwa i rysunku Anny Oprządek — 18 (wystawa czynna do 18 lipca).

REKLAMA

**BIGMAR CIEPLY DOM**  
AUTORYZOWANY WYKONAWCA DOCIEPLEŃ (ŚWIADECTWO 5/94 W POLSCE)  
**HURTOWY DYSTRYBUTOR**  
**ATLAS SYSTEMY OCIEPLEŃ** JUŻ OD: KOMPLET MATERIAŁÓW **19,30zł/m<sup>2</sup>**  
STYROPIAN • KOŁKI • SIATKA • KLEJE  
**BOLIX** TYNKI MINERALNE • AKRYLOWE • KRZEMIANOWE  
**Ceresit** BAUTECHNIK **ROFAX** IMPORT AUSTRIA **Farby KABE**  
**STYROPIAN** AUSTROTHERM ORGANIKA  
**KERAKOLL** KLEJ DO OCIEPLEŃ **23,50zł/25kg**  
**KNAUF** SUCHE TYNKI **Gullfiber** WEŁNA, FOLIE  
**KRAKÓW** ul. Górna 5a (012) 637-07-96  
ul. Saska 23 (0-602) 25-43-40 e-mail: bigmar@p

**Radio Taxi GROSİK**  
tel. 6-333-444 lub 96-69  
**CENY KONKURENCYJNE**  
Zapraszamy

**EXPRES TAXI**  
6-444-111  
**96-29**  
**0501 44-96-29**  
**TAXI BAGAŻOWE**  
**TANIEJ 40%**

**PROMOCJA OKNA**  
PCV i ALU  
to  
**DRUTEX**  
**RATY!!!**  
al. Jana Pawła II 16  
**411-44-55**

**F.H.U. MODEM** 31-464 Kraków, ul. Rozmarynowa 7  
tel./fax 411-68-72, tel. 0601 400-514  
**RATY • SERWIS**  
Male Tango TEC  
ADAX FASY Drukarka fiskalna POSNET  
**w ofercie 50 modeli kas !!!**  
Promocja. W okresie letnim dla Twojego dziecka do każdej kasy supergra komputerowa w pełnej wersji!  
Szkolenia: księgowanie, załatwianie formalności w urzędach skarbowych.  
**KASY**

Z NOTESU  
POLICJANTA

## Cenny ładunek

Nieznani sprawcy ukradli samochód renault trafic zaparkowany przy ul. Barlickiego. Wypełniony był swetrami, spódnicami, zakietami, marynarkami, sukienkami, białą damską i męską. Straty oceniono na 120 tys. zł.

## Koła i tablica

W bezpośrednim pościgu policjanci zatrzymali 24-letniego mieszkańca Krakowa, który wraz z innymi osobami ukradł dwa kompletne koła z alufelgami, zderzak i tablicę rejestracyjną z samochodu skoda rapid zaparkowanego przy ul. Orawskiej. Straty – tysiąc zł.

Rowerzysta  
aresztowany

Do policyjnych aresztów trafił 23-letni mieszkaniec ul. Augustiańskiej, który po przecięciu linki stalowej ukradł rower. Zatrzymany został w Rynku Głównym. Jak ustalono złodziej był poszukiwany przez Komisariat Policji Stare Miasto.

## Nie lubi lusterek

Na ul. św. Marka zatrzymano pijanego 23-letniego mieszkańca Działdowa, który uszkodził dwa zaparkowane samochody. W opłu corsie urwał jedno lustro, a w fordzie mondeo oba boczne lusterka.

Skradziono  
samochody

Z ul. Mazowieckiej skradziono fordą wartości 20 tys. zł, z ul. Wyslouchów volkswagena transportera za 27 tys. zł, z ul. Wadowickiej mazdę za 30 tys. zł, a z ul. Zwierzyńckiej też mazdę ale za 40 tys. zł.

(mas)

## NA STRAŻY MIASTA

Naklejanie tylko  
w dozwolonych  
miejscach

Dziewięć przypadków naklejania plakatów na słupach, szybach i bramach odnotowali w ostatnich dniach strażnicy. W myśl przepisów za to wykroczenie odpowiada ten, co przykleja, nie zaś właściciel plakatu, czy jego bohater. Tym razem strażnikom udało się ująć na gorącym uczynku sprawców naklejania nieestetycznych ogłoszeń. Winnych ukarano mandatami na łączną sumę 1100 zł.

## Ujęli dealerów

Patrol straży miejskiej zainteresował się czterema mężczyznami, których zachowanie wzbudzało podejrzenia o handel narkotykami. Cała czwórka została zatrzymana przez strażników w pobliżu północnego skrzydła Sukienic. Zostali wylegitymowani. Podczas przeszukania na posterunku policji w Rynku, znaleziono przy nich strzykawki z widocznymi śladami brunatnego płynu, igły oraz worek z białym proszkiem. Sprawą zajął się wydział kryminalny policji.

(RR)

## REMONTY, KORKI, OBJAZDY



Jeszcze przez jakiś czas przejazd przez ul. Lublańską będzie utrudniony. Trwa naprawa starej jezdni. 6 i 7 lipca nakładana będzie ostatnia warstwa asfaltu. Do tego czasu zmieniona będzie organizacja ruchu

Fot. Renata RYBICKA

## Remont zatoki

Lepiej zwolnić jadąc ul. Kamieńskiego w kierunku ronda Mateczny koło skrzyżowania z ul. W. Sławka. Droga na krótkim odcinku została zwiężona. Trwają prace przy modernizacji zatoki autobusowej. Na drodze tworzą się korki.

## Dobczycka przejezdna

Zakład Gospodarki Komunalnej II zakończył budowę kanalizacji na ul. Dobczyckiej. Droga przez dłuższy czas była zamknięta, ale nie stwarzało to większych problemów, bo nieprzejezdny był ślepy odcinek ulicy. Po zasypaniu rozkopów za jezdnię zabrali się drogowcy.

## Hofmana nieprzejezdna

Trwa modernizacja wodociągów na ul. Hofmana. Droga została zamknięta. Nie wjadą w nią kierowcy z ul. Królowej Jadwigi. Prace powinny się zakończyć pod koniec tygodnia.

Wolniej  
przez skrzyżowanie

Radzimy kierowcom, którzy jadą ul. Witosa albo Nowosądecką i skręcają w ul. Łużycką, by zwolnili. Łużycka przy wyjeździe ze skrzyżowania została zwiężona. Na wysokości przystanku autobusowego ustawiono tablicę, którą zazwyczaj stawia przed ostrymi zakrętami. (RR)

## GORĄCY TELEFON 430-44-28

## Natarczywi kontrolerzy

We wtorek około godz. 18 złapał mnie kontrolerzy MPK o numerach 545 i 546 – mówi rozżalona Grażyna Czech, mieszkanka ul. Dietla. – Nie dali mi czasu na skasowanie biletu. Wsiadłam do „32” na skrzyżowaniu Rakowickiej i Lubicz, a koło budynku Nafity kasowniki już były zablokowane, miałam w rękach bagaż i loda. 2 godziny wozili mnie po Krakowie, bo nie miałam dowodu. Nie pomagały prośby i tłumaczenie, nie chcieli telefonicznie skontaktować się z moim domem, by potwierdzić tożsamość. Wczoraj napisałam skargę do dyrekcji MPK. Czy kontrolerzy mieli prawo tak postępować?

– Sprawę dokładnie zbadamy – twierdzi Filomena Serwin, rzeczniczka MPK. – Jeśli zarzuty pasażerki się potwierdzą to wobec kontrolerów wyciągnięte zostaną wnioski. Trudno mi jednak uwierzyć w taki przebieg zdarzeń, gdyż kontrolerów obowiązują określone procedury, wiedzą jak stwierdzić tożsamość nawet bez dowodu, a nie do pomysłenia jest, by wozili pasażerkę przez taki czas. Pasażerkę przepraszam za kłopoty, sprawę będziemy badać.

## Zbyt krótka linia 302

– MPK pozbawiło nas łączności tramwajowej na czas remontu Dietla – informuje Jan Jabłoński. – Co prawda, jeździ zastępczo autobus 302, ale

tylko do ul. Agnieszki. Większość osób chce dojechać do Starowiśniej, skąd są rozwidlenia w różne miejsca miasta. Teraz trzeba przechodzić przez dwa przejścia do autobusu 128, który zwykle jest strasznie przepełniony. Czy MPK nie mogłoby przedłużyć trasy 302 – tak, żeby dojeżdżał do Starowiśniej?

Dyrekcja MPK w najbliższym czasie rozważy możliwość przedłużenia autobusu 302.

## Niebezpieczna Turcja

Mieszkaniec Krakowa wykupił wczasy w Turcji. Ma wyjechać w sobotę. Po wyroku śmierci, na który sąd turecki skazał przywódcę kurdyjskiej partyzantki Abdullaha Ocalana sytuacja się zaogniła. Krakowianin zapytał więc w biurze turystycznym Solpol, czy w Turcji jest bezpiecznie. Użył słowa twierdzącego odpowiedź, ale zatelefonował do MSZ, gdzie usłyszał, że od wczoraj wyjazdów wręcz odradzają. Chciałby odzyskać pieniądze, biuro nie chce ich oddać.

– Relacja „Czytelnika” nie jest precyzyjna – wyjaśnia Krzysztof Miękina z Solpolu. – Wykupił tylko przejazd i to przed tygodniem. A my już zapłaciliśmy przewoźnikowi pieniądze. Sytuacja z Ocalanem trwa od lutego, więc to nie było zaskoczenie. W Turcji mamy dwie nasze grupy, codziennie się kontaktujemy, jest bezpiecznie. Jedna grupa jest w rejonie Aywaliku, druga koło Antlii. Marian SATAŁA

Masz problem, z którym nie możesz się uporać. Uważasz, że na Twojej ulicy, osiedlu, w Twoim otoczeniu coś należałoby zmienić. Zostałeś źle potraktowany w urzędzie... Słowem, masz sprawę dla reportera – zadzwonił. Przy gorącym telefonie 430-44-28, dziś od godz. 10 do 15, dyżurują nasi reporterzy. Będą interweniować, pomogą znaleźć rozwiązanie, napiszą o tym w „GK”. Dziś przy telefonie: Małgorzata NITEK

RENTGEN  
ZĘBÓW  
panoramiczne,  
punktowe

św. Gertrudy 8

pon.-pt. 8-19

sob. 9-14

tel. 421-92-72

Ceny najniższe

- wyniki natychmiast

## PolDent

Centrum stomatologii

Biernackiego 3  
(boczna Kazimierza Wielkiego)  
tel. 633-44-42, (090) 666-788

- bezbolesne borowanie laserem twardym (usuwanie próchnicy)
- bezbolesne zabiegi w znieczuleniu miejscowym i narkozie
- bezbolesne usuwanie zębów przy użyciu lasera
- chirurgia stomatologiczna implanty
- stomatologia dziecięca
- leczenie protetyczne
- stomatologia zachowawcza
- profilaktyka próchnicy - lakierowanie
- protezy natychmiastowe
- najnowsze wypełnienia chemo i światłoutwardzalne
- bezbolesne usuwanie kamienia nazębnego ultradźwiękami
- rekonstrukcja złamanych zębów
- wkłady koronowo-korzeniowe
- laser - ortodoncja - parodontologia

Usługi ratalne ☐ Codziennie 9-21  
Niedziela i święta od 9 do 20

## EuroDent

CENTRUM DENTYSTYKI

Leczenie zachowawcze, ortodoncja  
protetyka, chirurgia, implanty,  
RTG panoramiczny

Konsultacje profesorskie

Choroby przyzębia i błon śluzowych

Pl. Biskupi 18, pn.-pt. 8-20, sob. 10-16

tel. 634-58, 634-24-09

PRZYCHODNIA  
PROFESORÓW  
I DOCENTÓW

## Medicina®

KRAKÓW

ul. Rzeźnicza 2

tel. 422-41-06

tel. 421-79-27

pon.-czw. 9-18, pt. 10-17

- konsultacje specjalistyczne
- gastroscopia (oznaczanie helicobacter, wycinki)
- badania biochemiczne.

TELEFONICZNA  
AGENCJA  
INFORMACYJNA-handel  
-usługi

-produkcja



TEL. 94-77

http://www.tai.com.pl

## USG SOPHIA

jama brzuszna,

piersi, tarczycy i inne

\* KONSULTACJE

wszystkich specjalistów

\* ONKOLOGIA

także choroby

sutka

\* OKULISTYKA

szkła kontaktowe

\* ZABIEGI

OPERACYJNE,

ANALIZY,

ENDOSKOPIE,

EKG

☎ 421-70-21

RYNEK GŁ. 34 ☎ 421-95-83

USG GABINET  
LEKARSKI

Diagnostyki

Ultrasonograficznej

Kraków, ul. Szwedzka 27

pełny zakres

badań USG

(0-12) 267-69-66

## inmed

APARATY  
SŁUCHOWE

sprzedaż ratalna

kompleksowa obsługa

laryngologiczna

i audioprotetyczna

• Kraków, al. 29 Listopada 130

tel. (012) 415-73-58,

415-80-81

• F.P.U.H. „GrAn”

Bochnia ul. Wygoda 3

Tel./fax (0-14) 611-26-10

## OGÓLNOPOLSKA

INFORMACJA MEDYCYNNA

PRODUKCJA

HANDL

USŁUGI

94-34

653-22-02 ☎ całodobowe

0-12

634-30-20 ☎ pon.-pt. 9-18

Internet http://www.coit.com.pl



czynne codz. 7.30 - 15.30

## ZAKŁADY

## POGRZEBOWE

Przedsiębiorstwa

Usług Komunalnych

Sp. z o. o.

ul. Rakowicka 41, 412-40-60

ul. Rakowicka 35 a, 411-47-76

cm. Podgórski, ul. Wapienna,

656-55-11

cm. Grębałów, 645-31-61

ul. Reduty 1 (obok cm. Bato-

wice) 411-35-26

polecają

BEZGOTÓWKOWE USŁUGI

POGRZEBOWE

w ramach zasiłków ZUS

kompleksowa

obsługa pogrzebów,

duży wybór trumien,

obsługa żałobników,

transport krajowy

i zagraniczny, kremacja,

wieńce, nekrologi,

usługi kamieniarskie, itp.

CAŁODOBOWY PRZEWÓZ

Z MIESZKAN

tel. 411-45-02, 411-45-

04, ul. Reduty 1

(Batowice)

GENY KONKURENCYJNE!!!

- Policja 997
- Straż Pożarna 998
- Pogotowie Ratunkowe 999

# Informator

czwartek | lipca 1999 r.

## W RAZIE CHOROBY

INFORMACJA służby zdr. 422-05-11  
**DYŻURY SZPITALI**  
 • chir. ogól., chir. uraz., laryng., urolog. (Lea 44, tel. 637-34-59), chir. dziec. (Wielicka 265, tel. 658-20-11), okulista (Witkowiec, tel. 415-64-44).  
 • Polskie Tow. Walki z Kołectwem — Poradnia dla Chorych na SM i in. schorzenia neurolog. — Dunajewskiego 5, tel. 422-28-11 (rej. tel. pn.-czw. 14-16)  
**DYŻURNE POGOTOWIA**  
 • KRAKÓW Łazarza 14 — 999, zachorowania i przew. — 422-29-99, cent. tel. — 422-36-00  
 Podstacje: • Balice — 285-68-99; 285-68-98 • Rynek Podgórski 2 — 656-59-99 • Krowdrza (Piastowska 32) — 633-39-99 • Skawina (Niepodległości 12) — dla mieszkańców 999, tel. miejski 276-14-44 • Wieliczka (ks. Goliána 6) — 278-12-89 • Jerzmanowice — 389-50-99 • Skala — 389-19-99 • Prokocim (Teligi 8) — 658-59-99 • Łobzów (Piastowska 32) — 633-39-99 • Nowa Huta (Sieroszewskiego 69) — wypadki 644-49-99 i 644-42-91  
 • Falck — 636-61-10, 636-46-11  
 • Pogotowie Toksykologiczne — 411-99-99

## DYŻURNE APTEKI

KRAKÓW  
 • Mogilska 21 — 411-01-26, Długa 88 (8-23) — 633-42-90, Dunajewskiego 2 — 422-65-04, Centrum A bl. 3 — 644-17-36, Bieńczycka 168 — 425-76-66 w.153, Jaremy 5 — 636-41-50, Wąjtowska 3 — 633-21-97, Kalwaryjska 94 — 656-18-50, Wielicka 79 — 655-93-80  
 SKAWINA — Ogrody 101  
 KRZESZOWICE — Rynek 2  
 MYŚLENICE — os. 1000-lecia 1  
 PROSZOWICE — 3 Maja 7  
 WIELICZKA — Sienkiewicza 24

## W DEPRESJI

TELEFONY ZAUFANIA  
 KRAKÓW • Ośrodek Profilaktyki Środowiskowej — Pawia 3, tel. 423-10-91 (pn.-pt. 15-19) • ogólny — 413-71-33 (pn.-pt. od 16 do 22) • dla kobiet — 422-47-50 (pn., śr. 10-13, czw. 16-19, pt. 20-24) • dla kobiet w ciąży — 411-47-66 (pon. i pt. 10-12, śr. i czw. 18-20) • młodzieżowy — 988 (codz. 14-19 bez niedziel i świąt) • dla narkomanów — 656-42-93 (pn.-pt. 9-18) • dla alkoholików — 656-46-80 (pn.-pt. całą dobę) • dla uzależnionych od alkoholu i ich rodzin — 656-27-34 (pt.-sob. 20-6 oraz wszystkie noce poprzedzające dni wolne od pracy) • dla chorych na AIDS — 421-96-57 (cz. 10-12) • dla osób przeżywających kryzysy osobiste — 656-51-77 (pn.-pt. 8-15 «czasowo zawieszony») • dla chorych wenerycznie — 266-09-51 (9-17) (oprócz sb. i nd.) • dla kobiet po amputacji piersi — 422-99-00 wew. 235 (pn.-pt. 10-12.30) • dla uzależnionych od jedzenia — 423-20-58 (pn.-pt. 20.30-22.30) • tel. zaufania Wydz. Kryminalnego Komendy Miejskiej — 610-19-97

## CHORE ZWIERZĘ

LECZNICE DLA ZWIERZĄT  
 KRAKÓW • Pomoc chorym zwierzętom — 422-04-72, 429-92-41 w godz. 19-7; • Pogot. Weterynaryjne całodobowe — Beskidzka 4c, tel. 655-55-33, (lecznica pn.-pt. 9-20, sb., nd., święta 9-13) • Pog. i lecznica całodobowa — Centralna 41, tel. 643-53-08 • Brodowicza 13, tel. 411-28-67 (pon.-pt. 8-20, sob.-nd. 8-20 z przerwą od 14-16, nagłe wypadki — pomoc całodobowa • Łużycka 55, tel. 658-36-70 (pn.-pt. 16-19.30, sb., nd. 16-18), wizyty dom. po 20. • Chłopska 2a, tel. 658-83-65

## PORADY

STOW. POMOCY KONSUMENTOM I WIERZYTELIOM — Kraków, Kopernika 6, tel. 422-04-66 w. 34  
 BIURO INF. I PORAD OBYWATELSKICH — Kraków, Szlak 73a, tel. 633-51-54, 632-38-14 (wt. 13-15, czw. 16-18)  
 MŁODZIEŻOWA IZBA INFORMACYJNA Kraków, Basztowa 5, tel.: 429-65-69, pn., pt. (10-14), wt., śr., czw. (13-17).

## SŁUŻBY

KOMENDA WOJEWÓDZKA POLICJI  
 KRAKÓW (Mogilska 109) — 610-55-10  
 ŻANDARMERIA WOJSKOWA  
 KRAKÓW — 613-40-61 (całodobowy)  
 STRAŻ MIEJSKA — 986  
 • Śródmieście — tel. 411-00-45 • Krowdrza — tel. 636-02-99 (6-22) • N. Huta — tel. 644-17-81 (6-22) • Prokocim — tel. 658-47-86 (6-22)

Kino	Tytuł	Produkcja / wiek	Godzina	Cena
Apollo	Operacja Samum	Pol. (15)	16.15	10 zł 9 zł ulg. 12 zł
ARS: Sztuka	Grzeszna propozycja	USA (15)	14.40 21.15 16.50	12 zł 14 zł 12 zł 9 zł ulg. 14 zł
ARS: Sztuka	Falszywa ofiara	USA (15)	19.10	12 zł 9 zł ulg.
ARS: Sztuka	Grzeszna propozycja	USA (15)	15.20	12 zł 9 zł ulg. 14 zł
ARS: Sztuka	Szeregowiec Ryan	USA (18)	17.30	14 zł 9 zł ulg. 14 zł
ARS: Sztuka	Cienka czerwona linia	USA (15)	20.30	9 zł ulg.
ARS: Reduta Sztuki	Fakty i akty Operacja Samum	pol. (15)	17.15	14 zł 12 zł ulg. 14 zł
ARS: Reduta Sztuki	Grzeszna propozycja Zakochany Szekspir	USA (15)	19	12 zł ulg. 16 zł 14 zł ulg.
Kijów	Ogniem i mieczem	pol. (12)	17	20 zł
Kijów	List w butelce	USA (15)	20.30	18 zł
Mikro	Odlotowy sekstet	aus.-niem (15)	15.45, 18	9 zł
Mikro	Adwokat diabła	USA (15)	20.15	9 zł
Pasaż	Miasto Aniołów	USA (15)	14	9 zł
Pasaż	Truman show	USA (15)	16	9 zł
Pasaż	Zagubiona autostrada	USA (18)	18	9 zł
Pasaż	Masz wiadomość	USA (15)	20.30	9 zł
Pod Baranami	Zycie jest piękne	wł. (15)	12.15, 18.15	10 zł
Pod Baranami	Upadłe anioły	Hongkong (15)	16.30	10 zł
Pod Baranami	Hazardziści	USA (15)	14.30	10 zł
Pod Baranami	Czarny kot	jug.niem.fr (15)	20.30	10 zł
Pod Baranami	Biały kot			
Rotunda	nieczynne			
Sfinks	Masz wiadomość	USA (15)	19	6 zł
Sfinks	Celebrity	USA (15)	17	6 zł
Świt	Osaczeni	USA (15)	16.30, 18.30, 20.30	12 zł 10 zł ulg.
Mala sala	8 mm	USA (15)	17.45, 20	12 zł 10 zł ulg.
Tęcza	Babe-świnka	USA (b.o.)	16	7 zł
Tęcza	Miłość i śmierć w Wenecji	ang. (15)	17.30	8 zł
Tęcza	Blade — wieczny łowca	USA (15)	19.30	8 zł
Uciecha	Osaczeni	USA (15)	16.30, 20.30	12 zł
Uciecha	Koszmar następnego lata	USA (15)	18.30	12 zł
Wanda	IX Festiwal Kultury Żydowskiej „Voyages”	pol. (15)	17 19.15, 21	12 zł
Warszawa	Mój przyjaciel Marsjanin	USA (12)	16.45	
Warszawa	Szkoła uwodzenia	USA (15)	18.30, 20.30	12 zł
Wrzos	Zaknacz koni	USA (15)	16.30	12 zł
Wrzos	Sling Blade	USA (15)	19.30	12 zł
Paradox	nieczynne			
Myślenie-Muza	Kariera frajera	USA (15)	17.30	9 zł
Myślenie-Muza	Operacja samum	pol. (15)	19.30	9 zł

## Mój przyjaciel Marsjanin

komedia sci-fi (15)  
 USA  
 reż. Donald Petrie  
 wyk. Ch. Lloyd, J. Daniels



W Kalifornii lądje statek kosmiczny, pilotowany przez Marsjanina. Reporter telewizyjny nawiązuje kontakty z przybyszem mającym na uwadze swą szybką karierę w mediach. Historia zmienia jednak jego plany. Zaczyna chronić nowego przyjaciela przed żądnymi sensacji naukowcami.

Kino Warszawa \*

## Ogniem i mieczem

historyczny (12)  
 Polska  
 reż. Jerzy Hoffman  
 wyk. I. Scorupco, M. Żebrowski



Wielki fresk filmowy. Adaptacja powieści H. Sienkiewicza. Wiek XVII, kresy wschodnie. Polski poseł w drodze z Krymu jest świadkiem potyczki, ratuje życie

pulkownika Kozaków, który przygotowuje powstanie przeciw Rzeczypospolitej.

Kino Kijów \*\*

## Zakochany Szekspir

komedia hist. (15)  
 USA  
 reż. John Madden  
 wyk. J. Fiennes, G. Paltrow



Londyn rok 1593. Młody dramaturg obiecał nową sztukę właścicielowi teatru, który jest progu bankructwa. W teatrze pojawia się piękna dziewczyna. Między nią a autorem rodzi się miłość, pod wpływem której powstaje sztuka „Romeo i Julia”

Kino Reduta \*\*\*

## List w butelce

melodramat (15)  
 USA  
 reż. Luis Mandoki  
 wyk. K. Costner, R. Wright Penn



Dziennikarka Chicago Tribune, po trudnym rozwodzie spacerując po plaży znajduje list miłosny w butelce wyrzuconej przez morze na brzeg. Tak rozpoczyna się znajomość z zalamanym po stracie żony mężczyzną, który codziennie pisze listy do ukochanej...

Kino Kijów \*\*

## Masz wiadomość

komedia (15)  
 USA  
 reż. Nora Ephron  
 wyk. T. Hanks, M. Ryan



Dwoje nieznanym sobie ludzi, którzy pracują w tej samej branży na Manhattanie nawiązuje któregoś dnia kontakt za pomocą internetu. Tak rodzi się miłość między właścicielką niewielkiej księgarni, a właścicielem całej sieci takich sklepów.

Kino Pasaż, Sfinks \*\*

## Szkoła uwodzenia

dramat obycz. (15)  
 USA  
 reż. Roger Kum  
 wyk. S. Gellar, R. Phillippe



Współczesna wersja słynnej powieści Chardera de Laclous „Niebezpieczne związki”. Akcja toczy się w środowisku uczniów szkoły średniej. Chłopak zostaje się z dziewczyną, znajduje sobie nową sympatię — osobę naiwną i niewinną. Porzuczona knuje intrygi.

Kino Warszawa \*\*

## Operacja Samum

sensacyjny (15)  
 Polska  
 reż. Władysław Pasikowski  
 wyk. M. Kondrat, B. Linda



Emerytowany as wywiadu polskiego wyrusza do Iraku, by szukać syna. Dawni przełożeni próbują wykorzystać jego podróż dla celów o wadze państwowej.

Zbliża się wojna. Amerykanie przygotowują operację „Pustynna burza” i liczą na pomoc Polaków.

Kino Apollo, Reduta, Muza \*\*

## Czarny kot, biały...

komedia obycz. (15)  
 Jugosławia  
 reż. Emir Kusturica  
 wyk. B. Severdzan, F. Adjini



Dwaj sądziwi Cyganie, opiekun wysypisk śmieci oraz właściciel cementowni, darzą się wzajemnym szacunkiem. Syn jednego z nich, typowy obibok, odwiedza przyjaciela o-

ca i prosi o pożyczkę. Rozpoczyna się absurdalna opowieść o miłości, pieniądzu i... dzieciństwie

Kino Pod Baranami \*\*\*

## Falszywa ofiara

sensacyjny (15)  
 USA  
 reż. Robert Altman  
 wyk. K. Branagh, R. Duval



Savannah w stanie Georgia. Znany adwokat wraca do rodzinnego miasta po wygraniu trudnego procesu. Jego firma urządza na jego cześć huczny uroczystość. Wieczorem bohater spotyka dziewczynę, która była kelnerką podczas przyjęcia. odwozi ją do domu i spędzają ze sobą noc...

Kino Apollo, Sztuka \*\*

## Osaczeni

sensacyjny (15)  
 USA  
 reż. Jon Amiel  
 wyk. S. Connery, C. Zeta-Jones



Zamaskowany włamywacz przedostaje się do gabinetu nowojorskiego finansisty i kradnie cenny obraz. Towarzystwo ubezpieczeniowe musi wypłacić

odškodowanie. urokiwa pracownica tej firmy próbuje dotrzeć do złodzieja...

Kino Świt, Uciecha \*\*

## Życie jest piękne

komedia (15)  
 Włochy  
 reż. Roberto Benigni  
 wyk. R. Benigni, N. Braschi



Film - zdobywca trzech Oscarów. Holocaust. Blaznowaty wieśniak przybywa do Toskanii, gdzie zakłada rodzinę. Wybuch wojna i wszyscy trafiają do obozu koncentracyjnego. By uchronić wrażliwość syna tłumaczy pobyt w obozie jako zabawę dla dorosłych.

Kino Pod Baranami \*\*\*

## Ajlawju

obyczajowy (15)  
 Polska  
 reż. Marek Koterski  
 wyk. C. Pazura, K. Figura



Krytyk literacki, zaręczony z kobietą, znajduje się w więzieniu. Podczas towarzyskiej imprezy spotyka kobietę z przeszłością, w której rozpoznaje koleżankę ze studiów. Rodzi się dziwna miłość...

Kino Wanda \* (art)

## TEATRY

BAGATELA (Karmelicka 6, tel. 422-45-44): Di Naye Kapelye (Węgry) — 19.  
 LUDOWY  
 SCENA POD RATUSZEM (Rynek Gł. 1, tel. 421-50-16, 421-55-25): Lekarz mimo woli — 19.30. Bilety: 20 i 15 ulg.

## WAWEL

KOMNATY KRÓLEWSKIE (pn. niecz., wt. 9.30-16.30, śr. 9.30-15.30, czw. 9.30-15.30, pt. 9.30-16.30, sb. 9.30-15, nd. 10-15 «nd. wstęp wolny»). • „Sztuka cenniejsza niż złoto...” (w g. 10-15, wejście o pełnych godz., liczba osób ograniczona do 10 osób jednorazowo). Bilety: 10 i 5 zł ulg.  
 WAWEL ZAGINIONY (pn. 9.30-15.30, wt. niecz, śr. 9.30-15.30, czw. 9.30-15.30, pt. 9.30-16.30, sb. 9.30-15, nd. 10-15 «nd. wstęp wolny»). Bilety: 5 i 3 zł ulg.  
 SKARBIEC KORONNY (pn. niecz., wt. 9.30-16.30, śr. 9.30-15.30, czw. 9.30-15.30, pt. 9.30-16.30, sb. 9.30-15, nd. 10-15 «nd. wstęp wolny»). Bilety: 10 i 5 zł ulg.  
 ZBROJOWNIA (pn. niecz, wt. 9.30-16.30, śr. 9.30-15.30, czw. 9.30-15.30, pt. 9.30-16.30, sb. 9.30-15, nd. 10-15 «nd. wstęp wolny»). Bilety: 10 i 5 zł ulg.  
 KATEDRA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)  
 GROBY KRÓLEWSKIE I DZWON ZYGMUNTA (pn.-sb. 10-15, nd. 12.15-15)

## MUZEA

NARODOWE  
 GMACH GŁÓWNY (al. 3 Maja 1, tel. 634-33-77): (wt., czw., pt., sb., nd. 10-18, śr. 10-18 nd. wstęp wolny — tylko na gal. stałe). Bilety: 5 i 2.50 zł ulg.  
 SUKIENNICZE (Rynek Gł. 1/3, tel. 422-11-66) (wt.-śr. 10-15.30, czw. 10-18, pt.-nd. 10-15.30, nd. wstęp wolny). Bilety: 5 i 2.50 zł ulg.  
 XX CZARTORYSKICH (św. Jana 19, Arsenal, Pijarska 8, tel. 422-55-66, 421-26-51) (wt.-pt. 9-17, sb.-nd. 10-15.30, nd. ws. wolny). Bilety: 5 i 2.50 zł ulg.  
 DOM JANA MATEJKI (Floriańska 41, tel. 422-59-26); (wt.-cz. sb., nd. 10-15.30, pt. 10-18, nd. wstęp wolny). Bilety 4 i 2 zł ulg.  
 DOM JÓZEFA MEHOFFERA (Krupnicza 26, tel. 421-11-43); (wt., cz.-nd. 10-15.30, śr. 10-18, nd. ws. wolny). Bilety 4 i 2 zł ulg.  
 HISTORYCZNE  
 KRZYSZTOFOR (Rynek Gł. 35, tel. 422-99-22); • wys. stała: Z dziejów i kultury Krakowa Sale wys. na parterze: (śr., pt., sb., nd. 9-15.30; czw. 11-18, sb. ws. wolny; z przyczyn technicznych osoby indywidualne będą wpuszczane o pełnych godz.: 9, 11, 12, 13, 14, grupy zorg. po wcze. uzg. tel. 422-15-04)  
 STARA SYNAGOGA (Szeroka 24, tel. 422-09-62); (wt., śr., cz., sb., nd. 9-15.30, pt. 11-18, sb. wst. wolny)  
 WIEŻA RATUSZOWA (Rynek Gł.) śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18, nd. wst. wolny  
 CELESTAT (Lubicz 16) (śr., pt., sb., nd. 9-15.30, czw. 11-18, nd. wst. wolny)  
 ARCHEOLOGICZNE (Poselska 3, tel. 422-75-60); (pn. 10-14, wt. 13-18, śr. 10-14, czw. 13-17, pt., sb. niecz., nd. 11-15 wstęp wolny tylko na wys. stałe, sprzedaż biletów zakończona na pół godz. przed zamknięciem)  
 ETNOGRAFICZNE (pl. Wolnica 1, tel. 656-28-63) (pn. 10-18, śr.-pt. 10-15, sb., nd. — wst. wolny 10-14)  
 MŁODEJ POLSKI — RYDLÓWKA (Tetmajera 28, tel. 637-07-50); (wt., śr., pt., sb. 10-15, cz. 15-19)  
 DWOREK JANA MATEJKI (Krzeszawice, Wańkowicza 25, tel. 644-56-74); (codz. 10-15)  
 PAŁAC SZTUKI (pl. Szczepański 4, tel. 422-66-16); (codz. 9-20):  
 LOTNICZWA (Jana Pawła II 39, tel. 412-90-00) (czynne dla grup zorganizowanych po tel. zgł., pn.-pt. 9-14.30)  
 ARCHIDIECZAJALNE (Kanonicza 19-21, tel. 421-89-63); (wt.-sb. 10-15); • Pokój Ojca Świętego z wyposażeniem, w którym mieszkał w latach 1951-1958 jako profesor KUL  
 COLLEGIUM MAIUS UJ (Jagiellońska 15, tel. 422-05-49) (pn.-pt. 11-14.30, sb. 11-13.30)

## WIELICZKA

KOPALNIA SOLI „WIELICZKA” (Danłowicza 10) (7.30-18.30)  
 MUZEUM ŻUP KRAKOWSKICH: Zamek Żupny (Zamkowa 8); (pn., wt., śr., czw., pt., sb. 9-20, nd. 9.30-16)  
 EKSPOZYCJA PODZIEMNA — III poziom kopalni soli — gł. 135 m. (pn., śr.-nd. 9-20, wt. 9.30-16);



## DWA KÓŁKA

# Co dalej z umową?

Przedłuża się czas, w którym miała zostać podpisana umowa, pomiędzy nowym sponsorem sekcji żużlowej Wandy — firmą BKF Fedorowicz, a klubem. Co jest tego przyczyną?



— Była podpisana pomyślnie przed meczem ze Stalą II Rzeszów — mówi Maciej Mogilnicki, przedstawiciel sponsora, odpowiedzialny za sprawy finansowe w nowym zarządzie sekcji — przez prezesa klubu Henryka Kazimierskiego, a BKF-em. Nie było rozbieżności i dokument miał być podpisany w ubiegłą środę — tak mówiło wstępne porozumienie. Zaskoczyły nas trudności, które spowodowały, że sprawa odwleka się. Zarząd klubu nagle stwierdził, że umowa mu nie odpowiada i będzie pracował nad nowym projektem. Poczekamy na rezultat (wczoraj mieli się spotkać przedstawiciele obu stron i przedyskutować problem, przedstawiając swoje propozycje umowy — przyp. Żuk). Wiemy, że miasto jest też zainteresowane naszą współpracą. Dokonałiśmy już pierwszych prac na stadionie, jeszcze przed meczem ze Stalą II Rzeszów, a jesteśmy zainteresowani generalnym remontem obiektu.

Gdy dojdziemy do porozumienia z Wandą, powstanie autonomiczna sekcja — BKF Kraków. Chcemy oddzielić

wszelkie kwestie finansowe między nami a klubem, dotyczące m.in. organizacji zawodów. Zobowiązujemy się, by część wpływów z biletów trafiała do klubu. Sekcja musi się sama finansować, nie oczekujemy od klubu żadnych pieniędzy. Być może w przyszłości powstanie spółka, ale do tego trzeba dokonać poważniejszych działań. Co do pozyskania nowych zawodników, to możemy zapewnić, że Szwed czeka tylko na telefon od nas i być może pojechałby już w meczu ze Stalą II w Rzeszowie, zastępując Kokina, który ma w tym czasie inne zawody. Na sygnał od nas oczekuje również Janusz Ślęczka z Iskry Ostrów, z którym porozumienie jest już dograne. Sądzę, że Łukasz Związeko będzie z meczu na mecz jeździł lepiej i w przypadku wzmocnienia składu sytuacja może napawać optymizmem. Wiadomo, że skutecznie nie powalczymy z Włóknierzem czy Iskrą, ale ze słabszymi owszem. Nie wydaje mi się, by drużyna było stać na zajęcie 6. miejsca, są zbyt duże straty. Ale jak zaczniemy wygrywać, to pojawi się mo-

bilizacja. Ale nie wiadomo, czy wystarczy nam czasu, by awansować tak wysoko.

Jeszcze pod znakiem zapytania stoi reforma II ligi, a gdyby do niej nie doszło, to łatwiej byłoby nam startować w obecnym kształcie.

Nie biorę pod uwagę takiej możliwości, by klub wycofał się z rozmów. Nigdy się jeszcze nie spotkałem z sytuacją, by jakiś klub czy instytucja zrezygnowała ze sponsora — byłoby to delikatnie mówiąc działaniem nierozumne. Chcemy czystych, klarownych finansów, kontroli wpływów i wydatków. Nie będzie uciekania złotych bocznymi kanałami. Praca zarządu będzie społeczna. Przypilnowaliśmy już, że część zawodników otrzymała pieniądze od razu po meczu. Jesteśmy przed negocjacjami, dotyczącymi nowych kontraktów. Dobrze, że jest przerwa w rozgrywkach, mamy trochę czasu na ustalenia. Ale czas działa też na niekorzyść jeśli idzie o klimat wokół tego sportu. Nie będziemy czekać w nieskończoność, jeśli nie dogadamy się z Wandą — poszukamy czegoś innego, ale to jest ostateczność i biorę to pod uwagę na samym końcu.

(Żuk)

# Żużlowa statystyka

Tak wygląda dorobek krakowskich zawodników. Być może wkrótce znów powiększy się liczba punktujących, jeśli z zapowiadanych transferów coś „wypali”.

zawodnik	starty	śr. bieg.	pkt	bon.	1 m	2 m	3 m	4 m	T	U	W	D
ATTILA STEFANI	62	1,774	110	1	14	26	16	3	0	1	1	1
MIKOŁAJ KOKIN	47	1,574	70	4	10	15	10	7	0	0	2	3
DARIUSZ RACHWAŁIK	50	1,560	78	0	14	13	10	6	0	0	2	5
REMIGIUSZ WRONKOWSKI	41	1,268	50	2	1	14	19	6	0	0	0	1
ARKADIUSZ ZAREMBA	26	1,153	29	1	4	6	4	8	1	0	1	2
MIROSLAW KORBEL	39	1,102	42	1	2	10	16	5	0	0	1	5
MIROSLAW DANISZEWSKI	16	1,062	15	2	1	4	4	7	0	0	0	0
KRZYSZTOF BOBER	19	1,052	18	2	0	4	7	5	0	0	3	0
ŁUKASZ ZWIĄZKO	5	0,600	3	0	0	0	3	2	0	0	0	0
DARIUSZ GRUDNIAK	2	0,500	1	0	0	0	1	1	0	0	0	0
MARIUSZ NIEMCZURA	4	0,500	2	0	0	0	2	0	0	0	0	2
WOJCIECH ŻURAWSKI	5	0,400	2	0	0	0	2	0	0	0	0	3
MAREK REMIAN	3	0,333	1	0	0	0	1	2	0	0	0	0
PAWEŁ WŁODARCZYK	25	0,320	8	0	0	0	8	16	0	0	0	1
ZBIGNIEW WACZYŃSKI	3	0,000	0	0	0	0	0	0	0	0	2	1
MARCIN RUDZKI	4	0,000	0	0	0	0	0	0	0	1	3	0

Objaśnienie skrótów: bon. — bonusy, 1 m — ilość pierwszych miejsc, 2 m — ilość drugich miejsc, 3 m — ilość trzecich miejsc, 4 m — ilość czwartych miejsc, T — taśmy, U — upadki, W — wykluczenia, D — defekty.

(Żuk)

## Bogata oferta

# TKKF proponuje

Krakowskie Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej przygotowało dla mieszkańców Krakowa i okolic bogatą ofertę wypoczynku w ruchu.

— Jest ona tak skonstruowana, by odpowiadała każdemu i że może w niej uczestniczyć każdy, bez względu na wiek i wydolność. Od 1 lipca do 15 września zarówno w Krakowie jak i w Dobczycach czy Myślenicach przewidziano wiele atrakcji. Spora część imprez i zajęć ukierunkowana jest na młodzież. Prócz tego warto zwrócić uwagę na kursy nauki pływania, gdyż rośnie liczba wypadków na wodzie — powiedział Leszek Tyttko, wiceprezes Zarządu Wojewódzkiego TKKF.

### Czwartek

Turniej pingpongowy dla młodzieży szkolnej, ul. Krowoderska 8 (YMCA) godz. 10; gra w siatkówkę na asfaltowym boisku Nad Zalewem w Nowej Hucie o godz. 18.

### Piątek

Siłowe ćwiczenia ogólnorozwojowe dla dzieci od 12 lat, ul. Stachiewicza 47 (TKKF Azory) godz. 9.30 — 11.30; turniej unihokeja dla dzieci i młodzieży ul. Krowoderska 8, godz. 10; dla młodzieży szkółka tańca (godz. 16) i szkółka karate (godz. 17) w Domu Sportu TKKF, ul. Pilotów 62; instruktaż ćwiczeń siłowych dla niezaawansowanych, ul. Pilotów 62, godz. 17 — 20; „Wakacyjne Grand Prix” w ping-pongu (wszystkie kategorie wiekowe) na ul. Witosy 39 (Kurdwanów) o godz. 17.30;

### Sobota

Wycieczka rodzinna (autokar) do Morskiego Oka, wyjazd z ul. Jordana 5 w Myślenicach o godz. 6.30; turniej piłkarski drużyn mieszanych; zawody unihoca do 15 lat (grupy wiekowe) — godz. 10; rzutki do tarczy (godz. 12) na boisku Raby w Dobczycach; turniej tenisa stołowego — Dobczyce, Dom Sportu TKKF, ul. Podgórska 2, godz. 11; turniej siatkówki plażowej (godz. 14), otwarty trójminigolfa (godz. 15) — basen na ul. Mostowej w Myślenicach; turniej szachów „błyskawicznych” na ul. Pilotów 62, godz. 16.30;

### Niedziela

Turniej siatkówki plażowej — Myślenice ul. Mostowa (basen) godz. 10; „weekend nad Rabą” w Dobczycach — Ośrodek Sportu i Rekreacji; zawody pływackie, turniej badmintonu, slalom rowerowy (wszystko w grupach wiekowych) i rzutki do tarczy, godz. 11.

### Poniedziałek

Turniej tenisa stołowego na ul. Mazowieckiej 21 (Energoprojekt) godz. 15.30; strzelanie z broni pneumatycznej w Domu Sportu TKKF, ul. Pilotów 62, godz. 15 — 19; turniej unihoka dla kobiet (godz. 19) w Kurdwanowie, ul. Witosy 39. (Żuk)

## Liga łucznicza

# Sukces Płaszowianki

W Zamościu rozegrano drugą rundę łuczniczych drużynowych mistrzostw I ligi w łucznictwie. Wśród kobiet znakomicie spisały się zawodniczki Płaszowianki Kraków, które zajęły trzecie miejsce z dorobkiem 5706 punktów.

Wystąpiły one w składzie: Anna Włodarska, Marzena Wójcik, Anna Tytko, Katarzyna Milanowska, Dominika Szul. Trenerem jest Ryszard Pacura. Zwyciężyła Stella Kielce — gromadząc 6103 pkt. i wyprzedzając Bolix-Łucznik Żywiec 5779. W klasyfikacji indywidualnej Małgorzata Korzonek z Kmity Zabierzów zajęła czwartą lokatę, z dorobkiem 1245 pkt i wyprzedzona została przez Annę Łęcką z Sokoła Radom — 1321 pkt, Anetę Ciok ze Stelli Kielce — 1272 oraz Joannę Waśkiewicz z Marymontu Warszawa — 1266.

Do końca rywalizacji pozostała już tylko jedna runda, która odbędzie się w Prudniku. Kolejność po dwóch rundach I ligi kobiet jest następująca: 1. Stella Kielce 12016 pkt, 2. Bolix Łucznik Żywiec 11607, 3. Płaszowianka 11356... 5. Kmity Zabierzów 11257.

W Żywcu natomiast odbyła się druga runda mistrzostw Polski II ligi łuczniczej. W łukach bloczkowych zwyciężył Andrzej Jaroszyński z Płaszowianki, który uzyskał 1216 punktów i wyprzedził Piotra Świetlickiego z Compact Club Bielsko-Biała — 1196 i Witolda Kijasa z Bolixa-Łucznika Żywiec — 1115. (Żuk)

# Triumf Renaty za Wielką Wodą

Znakomity rezultat w San Francisco uzyskała zawodniczka Reni Sport BP Renata Piszczek. Podczas międzynarodowych zawodów we wspinaczce sportowej zwyciężyła w konkurencji na czas.

Była jedyną zawodniczką z Polski zaproszoną do udziału w tej imprezie. Oprócz niej wystąpił jeszcze tylko Łukasz Miller z Katowic i zajął jedenaste miejsce.

Natomiast w Szczecinie rozegrano drugą eliminację Pucharu Polski. Krakowianie zdominowali te zawody. W konkurencji na trudność najlepsza okazała się Iwona Gronkiewicz-Marcisz, wyprzedzając Urszulę Wróbel — obie reprezentują Koronę, trzecia zaś była Bogna Jakubowicz z Wrocławia. W konkurencji na czas, na pierwszych dwóch miejscach kra-

kowianki zamieniły się miejscami, a na trzecim miejscu uplasowała się Marta Bartosz z Tarnowii.

Wśród mężczyzn, w konkurencji na trudność całe podium zajęli zaodnicy Korony — Grzegorz Grochał wyprzedził bowiem Sebastiana Dziukiewicza i Pawła Wojtasa. Na czas triumfował zaś Tomasz Oleksy z Tarnowii przed Rafałem Porębskim z KW Katowice i Marcinem Bibro też z Tarnowii.

Polaków czekają niebawem starty w pucharze świata we Włoszech. (Żuk)

## Na basenie w Ciechanowie

# „Jedynka” na podium

W Ciechanowie odbyły się V pływackie mistrzostwa Polski uczniów Szkół Podstawowych Społecznego Towarzystwa Oświatowego. Startowało blisko 900 zawodniczek i zawodników z 30 placówek z całego kraju.

Najlepsi okazali się reprezentanci Społecznej Szkoły Podstawowej nr 1 z Radomia. Na drugim miejscu uplasowali się uczniowie SSP nr 1 z Warszawy, a na trzecim zawodnicy ze Społecznej Szkoły Podstawowej nr 1 im. Józefa Piłsudskiego z Krakowa. Podopieczni trenerów Lucjana Michalika i Kordiana Lacha wywalczyli 4 złote medale i 7 krążków srebrnych! Jest to

kolejny sukces uczniów „jedynki”; wcześniej bardzo dobrze spisali się podczas mistrzowskich zawodów na basenie w Spale.

W Ciechanowie startowali też reprezentanci dwóch innych krakowskich placówek — na jedenastym miejscu zakończyli rywalizację uczniowie SSP nr 5, a na dziewiętnastym zawodnicy SSP nr 6. (wb)

## Kolejny gość Roberta Korzeniowskiego

# Czwartek z Kulawikiem

W Centrum Handlowym przy ulicy Bora Komorowskiego 37 swój specjalistyczny sklep sportowy posiada nasz mistrz chodu sportowego, Robert Korzeniowski.

Jednakże tam nie tylko się handluje. Pan Robert sukcesywnie zaprasza gwiazdy sportu, które w nieskrępowanej formie mogą spotykać się ze swoimi fanami, dyskutować, dzielić się wrażeniami, doradzać. Ju-

tro, w godzinach od 19 do 21, gościem Roberta Korzeniowskiego będzie kapitan piłkarskiej drużyny Wisły, Tomasz Kulawik. Z pewnością amatorów spotkania z mistrzem Polski nie zabraknie. (wb)